راي الماليات وشيّ من قضاياه



تأليف د.عبدالمزيزبن محمدالمسفر قسم علوم المكتبات والمعلومات كلية الأداب - جامعة الملك سعود - الرياض



الهخطوط الهربك مشيء من قضاياه

الهخطوط العربي وشيء من قضاياه

تأليــف د. عبد المزيز بن محمد المسفر

عضو هيئة التدريس قسم علوم المكتبات والمعلومات كلية الآداب ـ جامعة الملك سعود ـ الرياض·



ص. ب: ١٠٧٢٠ ـ الرياض: ١١٤٤٣ ـ تلكس ٢٩٣١٠ ا المملكة العربية السعودية ـ تلفون ٤٦٥٨٥٢٣ ـ ٤٦٤٧٥٣١

ردمك : ۲ ـ ۹۹۲۰ ـ ۲۲ ـ ۹۹۲۰

دارالمريخ للنشر، الرياض، المملكة العربية السعودية ١٩٩٩، م ١٩٩٩، جميع حقوق الطبع والنشر محفوظة لدار المريخ للنشر الرياض المملكة العربية السعودية، ص. ب ١٠٧٠٠ والمرز البريدي ١١٤٤٣ تلكس ٢٣١٧٩ و فاكس ٤٩٥٥٩٩٩، هاتف ٢٩٤٧٥٣١ (٤٦٥٨٥٢٣ كرورة) لايجوز استنساخ أو طباعة أو تصوير أي جزء من هذا الكتاب

أو إختزانه بأية وسيلة إلا بإذن مسبق من الناشر.

بيبم آمِنهُ الرَّحَمْنُ الرَّحِيمَ

الإهــداء

إلى زوجتي.. شريكة حياتي إلى أحبتي.. فلذات كبدي:

خالد، و معمد، و عبد الله، و لو لو ه إلى أبنائي و بناتي طلاب و طالبات التخصص إلى إخواني الأفاضل زملاء المهنة

إليكم جميعاً أهدي هذا الكتاب.

المتويسات

•	إهـــداء
4	تقديـــم
	الباب الآول
15	الفصل الأول: الكتابة. نشأتها وتطورها
70	الفصل الثاني: أدوات الكتابة:
Y0	 أولًا: الأدوات التي يُكتب عليها
۴.	 ثانياً: الأدوات التي يُكتب بها
40	الفصل الثالث: الإصلاحات في الكتابة العربية:
40	_ الإصلاح الأول _
٣٦	ـ الإصلاح الثاني
44	ـ الْإصلاح الثالث
٤١	الفصل الرابع: إنتشار الخط العربي وتطوره:
٤١	 أولًا: اللغات التي كتبت بالخط العربي
٤٣	ـ ثانياً: أشهر أنواع الخط العربي
٥٧	ثالثاً: أشهر أعلام الخط العرب:
٥٧	إبن مقلة _ إبن البواب _ ياقوت المستعصمي
٥٩	مراجع الباب الأول
	البــاب الثاني
٦٧	الفصل الخامس: تعريف المخطوط
٧١	الفصل السادس: صناعة الكتاب العربي المخطوط:
٧١	_ أولًا: التأليف والإملاء
٧٥	ثانياً: الترجمــة

٨ المحتويــــات

۸۱	الفصل السابع: الوراقة والوراقون
۸٥	الفصل الثامن: ملامح الكتاب العربي المخطوط
۱۰۷	الفصل التاسع: المخطوطات العربية في العالم
110	الفصل العاشر : صيانة المخطوطـــات
1 7 9	مراجع الباب الثاني
	البــاب الثالث
140	الفصل الحادي عشر : الفهرسة والتصنيف:
۱۲۸	_ فهرسة المخطوطات
١٤٨	. تصنيف المخطوطات
1 8 4	_ الأشكال المشهورة لفهارس المخطوطات
	الفصل الثاني عشر : المصادر والمراجع التي ينبغي توفرها في
107	مكتبات المخطوطات:
107	_ أولًا: كُتب التراجم
751	ـ ثانياً: الفهارس والببليوغرافيا
174	الفصل الثالث عشر : تحقيق الكتاب الغربي المخطوط
١٧٠	_ أولًا: جمع النُسخ
1 🗸 1	- ثانياً: مراحل التحقيق
۱۷۳	_ ثالثاً: الإعداد النهائي للطبع
۱۷٤	مراجع الباب الثالث
	البــاب الرابع
١٧٧	الفَّصل الرابع عشر : لوحات مختارة في الخط العربي
194	 فهرس الأشكال والنماذج واللوحات المختارة في الخط العربي
147	مراجع الكتاب:
144	ت المراجع العربية
147	 المراجع الأجنبية

الأمة العربية الإمسلامية من أعـرق الأمم التي خلَّد التاريخ حضارتها القديمة، وتراثها العظيم؛ إذ خلَّفت من الآثار والمقتنيات الشيء الكثير مما يشهد على سمو هذه الأمة، ورقيها، وإزدهار حضارتها المادية والفكرية.

والكتاب العربي المخطوط بها يمثله من الناحية الفكرية المتطورة، هو نتاج تلك الحضارة، التي شهد العالم على عظمتها، وسمو مكانتها. فلقد ترك لنا قدماء العرب المسلمين ملايين الكتاب في غتلف ميادين الثقافة والعلوم ؛ إلاّ أن معظم هذا التراث المدون قد ضاع عندما ضعفت دولة الإسلام، وأخذت تفكك وتبهار لأسباب عديدة لعن من أهمها الفتن، والنيزاعات الداخلية، والحروب الخارجية، والتي كان أكثرها قسارةً، وشراسةً، وتأثيراً تلك الهجات التي شنها التتار والمغول من الشرق، والصليبيون من الغرب؛ إذ كلها عائت في بلاد العرب والمسلمين نهاً، وحرقاً، وتدميراً؛ فلم تُبقِ من النرت المخطوط إلا القليل عالم تصل إليه أيديم القذرة الحاقدة.

وبها أن الكتاب العربي المخطوط يُمثّل جانباً هاماً من الجوانب الفيئة لحضارة أمتنا الحالدة وثقافتها العربية؛ فقد أخذت كثير من المؤسسات الثقافية والتعليمية تسابق في البحث والتنفيب عما بقي من هذا التراث المخطوط في محاولات جادة، رائدة وغلصة، بعنية جعه سواء عن طربيق الشراء، أو التصوير، أو الإهداء، أو التبادل؛ فتكونت وقل الحمد مراكز كثيرة في العالم العربي بصفة عامة، وفي المملكة العربية السعودية بصفة خاصة؛ كلها تعنى بالمخطوط العربي والإسلامي؛ حيث عملت ولا تزال تعمل جاهدة للتعرف على أماكن هذا التراث المدون، والعمل ما أمكن على لم شتاته. وقد تكللت جهود هذه المراكز و بعون من الله وتوفيقه و بالنجاح في تحقيق الكثير من أهدافها؛ إذ أصبح بعض هذه المراكز يقتني عشرات الآلاف من المخطوطات الأصلية والمصورة؛ كها قصامت بإنا حتها للبساحثين والمدارسين بعنية الإستفادة منها، وتعميم نفعها.

وتجاوباً مع اهتهامات مراكز المخطوطات هذه، فقد أخذت أقسام المكتبات في الجامعات العربية على عائقها مسؤولية تخريج أخصائين، مزودين بخلفية جيدة في مجال المخطوطات ١٠

وكيفية التعامل معها؛ سواء من حيث طرق الحفظ، أو التنظيم، أو الحماية والصيانة، أو الحدمات التي ينبغي توفيرها للباحثين، المهتمين بدراسة وتحقيق المخطوطات العربية.

وبها أني أقوم منذ أكثر من ثهان سنوات بتدريس مقرر عن المخطوطات العربية، في كل من قسم علوم المكتبات والمعلومات بكلية الأداب بجمامعة الملك سعود، وقسم المكتبات بكلية الأداب بجمامعة الملك سعود، وقسم المكتبات بكلية الأداب، التابعة لوكالة كليات البنات بالرياض؛ فإنه يُمكن القول بأني لم أجد ـ والحق يُقال ـ كتاباً واحداً من الكتب التي تناولت موضوع المخطوط العربي بالمدراسة والبحث إلا وكان يتنالوه من زاوية محددة، أو زوايا ناقصة تحتاج إلى استقصاء لسد الثغرات، ويلبي احتياجات المادة العلمية لطلاب وطالبات التخصص. من هنا كنا على دارسي ودارسات المقرر الغوص في بحور كثير من المراجع من كتب ودوريات، كان على دارسي ودارسات المقرر الغوص في بحور كثير من المراجع من كتب ودوريات، وبدل جهود كبيرة تأخيذ الكثير من وقتهم، بهدف البحث وجمع المعلومات المشتنة، واستكشاف الحقائق التي تسطلبها الدراسة؛ وهي مراجع قد لا يتسع الوقت لديهم للبحث عنها؛ أو قد لا تكون أيضاً متوفرة في المكتبات.

من هذا المنطلق رأيت أن أتناول هذا المؤضوع الهام، وأن أقوم بمحاولة لعلها تُسدي خدمة الطلاب وطالبات التخصص، ألا وهي جم أكبر قدر ما قد يحتاجونه من معلومات تصب في خدمة مقرر المخطوط العربي في كتاب واحد يسد النقص، ويحقق الهذف. وقد بذلت قصارى جهدي أن يكون التناول في تسلسل منطقي، ومتدرج؛ ضمن مجموعة من الأبواب والفصول؛ خالية من الحشو الممل، أو التقصير والحذف المخل؛ مدعومة بالكثير من الأشكال، والناذج، واللوحات الخطية التي رأيت ضرورتها وأهميتها.

ولست هنا أزعم بأنني قد أوفيت الموضوع كامل حقه، فالكمال في كل شيء صعب المنال؛ ولكنها ـ كياسبق وقلت ـ محاولة، أرجو أن أكون قد وُفقت فيها.

ولايفوتني في الحتام أن أتقدم بالشكر _ بعد شكر الله عزّ وجل _ لأخي وزميلي الفاضل الاستاذ الدكتور بحيى بن محمود جنيد «الساعاتي»؛ الذي لم يبخل عليّ بنصح ، أو توجيه ، أو مشورة؛ كما أمدني بالعديد من المراجع القيمة التي _ لاشك _ قد أثرت هذا الكتاب، وساعدت على إخراجه بصورة أراها ـ من وجهة نظري _ مرضية . فله جزيل الشكر، وعظيم الإمتان .

ختاماً أحمد الله تعالى أن مكنني من إخراج هذا الجهد المتواضع إلى حيز الوجود؛ سائساً العملي القدير أن ينفع به، وأن يجعله محققاً للأهداف التي سعيت إليها؛ ألا وهمى خدمة طلاب وطالبات التخصص؛ وما التوفيق إلا من عند الله.

البساب الأول

العصل الاول الكتابة نتسانها وتطورها الغصل الثاني أدوات الكتابة الغصل التالث الإصلاحات في الكتابة العربية الفصل الرابع: إنتشار الخط العربي وتطوره مراجع الباب الأول

الفصل الأول الكتابة: نشأتها وتطورهـــا

يُقال بأن الأمم القديمة ، العربية وغير العربية لم تكن قبل ظهور الأبجدية أو ما يُسمَّى - أحيانا - بالألفبائية تُدون بالحروف المتعارف عليها ؛ بل كانت تستخدم الرسم أو التصوير. يقول محمد طاهر كردي: « . . . إختلفت الشعوب في الطريقة التي صوروا بها أفكاره من وحياً فعبر عن الإنسان بها أفكاره ومياً حقيقياً فعبر عن الإنسان برسم الإنسان، وعن الجبل برسم الجبل . . . ، ومنهم من عبر عن أفكاره وطريقة أخرى رمزية . . . وهي التي تقوم على إستخدام الأدوات ، والأجسام للدلالة على شيء مرتبط بها . . . (1)

فالكتابة التصويرية ، والتي وُجِدت أمثلة منها على جدران الكهوف والمعابد والصخور وجـ لْمُ وع الأشجارِ ، هي إذن أول وسيلة إستخدمها الإنسان لتدوين أفكاره . ومع أنها كانت محدودة ؛ تُعبر عن أشياء معروفة وواضحة ؛ إلّا أنّّها تُعد الأساس الذي إستند إليه تطور الكتابات في المصور اللاحقة .

بعد أن نمت المجتمعات وتطورت، أورك الناس عجز هذا الأسلوب، أو هذه الوسيلة البدائية عن مواكبة هذا التطور، وبالتالي التعبر الكامل عن المفاهيم والمطيات المسيلة البدائية عن مواكبة هذا التطور، وبالتالي التعبر الكامل عن المفاهيم والمطيات المصطلاحية في حياتهم الإجتساعية فطوروها إلى ما يُسمَى بالكتابة الرمزية، أو الإصطلاحية وهي التي تقوم على إستخدام رموز معينة للتعبر عن فكرة معينة مرتبطة بها فلم تعدّ العين تعبر عن العين فقط، بل قد تعني البصر أو النظر، والقدمان، أو الساقان قد تُعبران عن المشي، والنجمة قد تُعبر عن الليل أو الظلام، والشمس عن الصوء أو اللهار. . . المخ . يقول مجيد خان في كتابه (نشأة وتطور الكتابة في الجزيرة السعودة العربية السعودة العربية) والمؤلى قاد في المملكة العربية السعودة إلى الوصول إلى أصل الكتابة، (أن في موضع آخر من دراسته المسحية لنقوش اللهاية إلى الوصول إلى أصل الكتابة، (أن

النن الصخري الفديم في المملكة العربية السعودية يقول: «وبالنسبة لمرحلة ما قبل التاريخ في الجزيرة العربية فإنه يتضح أن هناك نظام إتصال وتسجيل للمعلومات وغيرها التاريخ في الجزيرة العربية فإنه يتضح أن هناك نظام إتصال وتسجيل للمعلومات وغيرها عن طريق الأشكال المرزية. . . ؛ وأنه ربها يكون نظام الإتصال التصويري الرمزي عديدة لرسومات عربية قديمة، آدمية وحيوانية بأن عرب الجزيرة لم يستعيروا أبجديتهم من أيِّ مصدر خارجي ؛ إذ يقول: «إن ظهور الأشكال العودية ، وأطرافها التخطيطية في أبجدية الجزيرة العربية القديمة مثل: الشمودية ، المسند الجنزوي والمسند الشمإلي ، يدعم الطح بأن إنسان ما قبل التاريخ في الجزيرة لم يستعرها من أيّ مصدر خارجي والذي تُطلق عليه هنا «البادية القديمة» (وهو ما يعرف بالنظام التصويري – الرمزي ، والذي تُطلق على نظام إتصال إنتقالي يسبق في تاريخه الكتابة الخاص بالعرب القدامي) للدلالة على نظام إتصال إنتقالي يسبق في تاريخه الكتابات العربية المعروفة» (٤٠).

إن الصور والرسوم الرمزية تُستخدم حتى في أيامنا هذه، لتعطي بعض الدلالات؛ فللمعاقين - مثلاً - رمز خاص بهم؛ كيا أن رجال المرور يضعون في الشوارع وعند بعض التقاطعات وبعض الأماكن الأخرى كالمدارس والمستشفيات لوحات قد تخلوا مَن الكتابة، إلا أن الرمز الذي تحمله مفهوم من قبل معظم الأفراد وخاصة سائقي السيارات.

من أشهر وأهم الكتابات الرمزية التي استطاع العلماء فهمها، الكتابات الهيروغليفية المصرية؛ أو ما يُسمّى بالقلم المصري القديم؛ والتي خلفها المصريون القدماء، ولازال بعضها باق منذ أكثر من خسة آلاف عام؛ وكذلك الكتابات الصينو - تبتيه، التي استُخدمتُ في الحضارة الصينية القديمة.

إن البحث عن تاريخ الكتابة منذ نشأتها، والعثور على معلومات مفيدة وصحيحة صعب جداً؛ بل قد يكون ضرباً من المستحيل؛ إذ لم يُشر حتى الآن على مصادر يُسكن الوثوق بها، والإعتباد عليها إعتباداً كلياً فيها يتعلق بنشأة الكتابة، ومن وضعها. أمّا ما ننقله الروايات التي نجدها في بعض الكتب فليست إلا إجتهادات، وإفتراضات متضاربة لا ترقى إلى التسليم المطلق بصحة معلوماتها.

من هُنا يُمكن القول بأن الروايات التي بين أيدينا لم تنفق على أول من وضع الكتابة. لقد ذهب بعض المؤلفين العرب القدامى والمحدثين إلى القول بأن الكتابة موجودة منذ عهد آدم عليه السلام وأنـه أول من كتب الكُتب مستندين في ذلك على قوله تعالى: ﴿وعلم آدم الأسماء كُلها. . . . ﴾ ؛ غير أن هذه الآية الكريمة لا تُؤكد وجود الكتابة منذ ذلك العهد.

ممن يؤيد الرأي القائل بوجود الكتابة منذ ذلك الحين، القلقشندي، والنويري، وبن عبد ربه. يقـول صاحب كتاب (صبح الأعشى): «قيل إن أوّل من وضع الخطوط والكتب كلها آدم عليه السلام؛ . . . وذلك قبل موته بثلثهائة سنة . . . ؛ وقيل أخنوخ (وهو إدريس عليه السلام)؛ وقيل إنها أُنزلت على آدم عليه السلام في إحدي وعشرين صحيفة . . . "(1)

ويُورد النويري كلاماً مشابهاً حيث يقول: ووقد ورد في المعارف أن حروف المعجم أنزلت على آدم عليه السلام في إحدى وعشرين صحيفةه".

ويذهب إلى هذا الرأي أيضاً بن عبد ربه إذ يقول: «أول من وضع الخط العربي والسرياني وسائر الكتب آدم صلى الله عليه وسلم، قبل موته بثلثاثة سنة؛ كتبه في الطين ثم طبخه؛ فلها انقضى ماكان أصاب الأرض من الغرق وجد كُلُّ قوم كتابهم فكتبوا به؛ فكان إسياعيل عليه الصلاة والسلام وجد كتاب العرب» . (^/

ولكن ابن خلدون لايؤيد الرأي القائل بأن أصل الخط والكتابة إلهي توقيفي، بل يرى أنها من صُنـع الإنسـان؛ فهـو يقـول: «إن الخط والكتـابـة من عداد الصنــائع الإنسانية، وأنها من خواص الإنسان التي تميز بها عن الحيوان». (1)

ومما يؤيد ما ذهب إليه بن خلدون ما ذكره النديم، والقلقشندي في رواية عن بن عبل من من المن يولان؛ عباس رضي الله عنها مفادها أن أول من وضع الحروف العربية ثلاثة رجال من بولان؛ وهي _ أي بولان - قبيلة من طي ، نزلوا مدينة الأنبار، وهم: مرامر بن مره، وأسلم بن سندرة، وعامر بن جدرة، إجتمعوا فوضعوا حروفاً مقطعة وموصولة، ثم قاسوها على هجاء السريانية؛ فأما مرامر فوضع الصور _ أي صور الحروف _ ، وأمّا أسلم ففصل ووصل، وأمّا عامر فوضع الإعجام؛ ثم نُقل هذا العلم إلى مكة وتعلّمه من تعلمه، وكثر في الناس وتداولوه . (١٠)

وهناك رأي آخر يقول بأن الذي وضع الخط العربي وألف حروفه سنة أشخاص من بني المحصن بن جندل بن يعصب بن مدين، من طسم، وكانت أساؤهم: أبجد، وهـوز، وحـطّي، وكلمن، وسعفص، وقـرشت؛ وأنّهم وضعوا الكتابة والخط على أسمائهم؛ فلم وجـدوا في الألفاظ حروفا ليست في أسمائهم ألحقوها بها وسموها

(الروادف)، وهي: الثاء، والحاء، والذال، والضاد، والظاء والغين؛ وهي مجموعة في كلمتي (ثخذ ضظغ)\\\

الثيء الذي تؤكده كثير من المصادر هو أنَّ الفينيقين، والذين كانوا يسكنون سواحل بلاد الشام، هم الذين إخترعوا أول ابجدية عرفها العالم؛ وذلك قبل حوالي ألف وسبعائنة عام قبل المللاد. وكانت أبجديتهم تتألف من إثنين وعشرين حرفاً؛ وقد علموها لغيرهم ممن عاصرهم من الأمم؛ ومن هؤلاء إنتشرت في الأمم الأخرى. إنها المرحلة الثالثة بعد الصورية والرمزية؛ وتُسمى هذه المرحلة بمرحلة الكتابة الصوتية؛ لأنها تقوم على كتابة الكلات بحروف معينة وفقاً لطريقة لفظها.

إذن فالشعوب مدينة للفينيقين بهذا الفضل؛ حتى وإن كانت هذه الشعوب قد طوّرت، أو حوّرت أو كيّفت أبجديتها بها يناسبها. فالعرب ـ مثلاً ـ طوّرا أبجديتهم وزادوا حروفها حيث أصبحت ثهانية وعشرين حرفاً؛ وكذا فعل غيرهم.

ما سبق يُمكن القول بأن الكتابة المعروفة الآن في العالم نشأت في مصر طبقاً للصور والرموز الهيروغليفية ؛ ثُمَّ حولها الفينيقيون إلى الحروف الهجائية . يقول الكردي : «إن الفينيقيين علموا اليونيانين الحروف الهجائية ، وذلك في القرن السادس عشر قبل الميلاد ؛ وللاشوريين بعد ذلك بقليل ، وعُرفت بالحرف الأرامي ؛ ومن الحروف اليونانية القليمة تولدت جميع الخطوط الإفرنجية التي يكتب بها أهل أوربا وأمريكا وكثير من مستعمراتها ؛ ومن الحرف الأرامي تولدت الخطوط التي تُكتب بها اللغات الشرقية ، وأكثر ها إنتشاراً الخط العربي - أي الحرف العربي - ع. (١٦)

ومثلها كانت الأقوال عن تاريخ الكتابة العربية متضاربة فإن الأقوال عن الجذور التاريخية للحفظ العربي، والتطورات التي مرّبها هي الأخرى كانت أيضاً موضع إختلاف وإجتهاد. فللملهاء في أصل الخط العربي نظريات مختلفة قديها وحديثاً. فهناك النظرية القديمة التي تقول بأن أصل الخط إلهي توقيفي؛ أنزله الله على آدم عليه السلام؛ بينها يرى آخرون بأن الحظ العربي مشتق من الخط المسند الحميري لقبيلة حمير، والتي كانت تقطل اليمن جنوب شبه الجزيرة العربية، حيث كانت لحمير حضارة عريقة، ودولة قوية جملتها تفرض سلطانها السابي، وبالتالي الثقافي والتجاري على بعض الشعوب العربية الشالية؛ وأن هذا تم أيضا نتيجة للهجرة بين الجنوب والشهال؛ وللترابط الذي نشأ بين عرب الجنوب وعرب الشهال.

ويؤيد هذه النظرية عدد من العلماء القدامي والمحدثين؛ فمن القدامي بن إسحاق وبن هشام في (السيرة النبوية)^(۱۱)، وبن خللون في (كتاب العبى؛ (۱۱) ومن المحدثين تركي عطية عبود الجبوري في كتابه (الخط العربي الإسلامي). (۱۱ الأ أن هذه النظرية تلقى معارضة قوية من كثير من الباحثين المحدثين. يقول محمد ماهر حماده: «وقد أثبتت دراسة النقوش المكتشفة في بلاد الشام والعراق وشيال الحجاز، مع ما وصل البنا من نقوش حميرية عدم وجود أية صلة بين الخطين؛ كها دلت الدراسات المقارنة على أن الخط العربي لم يقتطع من الخط المسند الحميري أو فروعه . . . ، ثم يقول: «وأغلب الباحثين المحدثين هم في جانب وفض هذه النظرية الجنوبية للخط العربي وفضاً قاطعاً الآل.

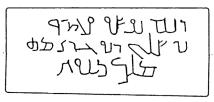
وهناك رأي ثالث يؤيده عدد آخر من المؤرخين القدامى والمحدثين، بُرجع أصل الحف العربي إلى الأصل الحيري الأنباري. من يذهب إلى هذا الرأي البلاذري في كتابه (فتوح البلدان) ((()) والنديم في (الفهوست)، وبن عبد ربّه في (العقد الفريد). وقد ورد في كتاب (الحفظ العربي من خلال المخطوطات) ما نصه: «كانت بلدتا الحيرة والأنبار في العراق قبل الإسلام المركزين الرئيسيين اللذين إنبعث منها تعليم الكتابة الحطية للمجزيرة العربية ((()). ويقول حسين قاسم وحسين أمين في كتابها (أثر العرب): «إن المرب تدين للحيرة بمعرفة فنها في الكتابة، ذلك الفن الذي انتقل من الحيرة والأنبار المرب المالية والأنبار المرب المالية والأنبار المرب المالية المناب المالية والأنبار المرب المالية والأنبار المالية والأنبار المالية المنابقة المالية والأنبار المرب المالية والأنبار المالية والمالية والأنبار المالية والأنبار المالية والأنبار المالية والأنبار المالية والمالية والمالية والمالية والأنبار المالية والمالية والمالية والأنبار المالية والمالية والمالية والأنبار المالية والمالية والما

إن علماء الإفرنج الذين كانوا قد أيدوا النظرية الأولى بأن الخط والكتابة من وحي أفرل على آدم عليه السلام ، ما لبنوا أن خالفوها بعد أن توصلوا إلى ما يرونه وسائل إلى أنزل على آدم عليه السلام ، ما لبنوا أن خالفوها بعد أن توصلوا إلى ما يرونه وسائل المدين تأتم الحلط العربي، وأنه مُشتق من الخط النبطي الذي أشتق بدوره من الخط الآرامي . لقد قام عدد من المستشرقين برحلات علمية عثروا خلالها على نقوش وكتابات عكم المسم جماعة تُعرف بـ (النبط) كانت تسكن مدين وماجاورها من الأجزاء الشهالية علم المربية ؛ ومن ثم قاموا - أي المستشرقون - بقراءة هذه النقوش والكتابات ؛ ودرسوها دراسة جيدة ومتمعنة ، فتبين لهم أن الخط العربي تطور عن الخط النبطي «أنظر الشكل رقم ١٥».

يؤيد هذا الرأي قاسم أحمد السامرائي الذي يقول بأن هذا ما تؤيده الدراسات الاثرية للفخاريات التي عُثِر عليها، والأطلال التي لم تزل قائمة في شمال غرب الجزيرة العربية وجنوب الأردن، حيث سكن الأنباط العرب، وأقاموا فيها حضارة إستمرت قروناً طويلة. (٢٠)

أما إدخال الكتابة إلى مكة المكرمة حيث تُقيم قبيلة قريش، فهناك الرأي الذي أشير إليه سابقاً عن قصة الرجال الثلاثة من قبيلة طي؛ غير أن هناك مصادر تُشير إلى أن أول من أدخل الكتابة إلى مكة هو أبو قيس بن عبد مناف بن زهره؛ ولكن غالبية المصادر التي بحث هذا الموضوع تشير إلى أن أول من أدخلها إلى مكة هو حرب بن أمية بن عبد شمس القُرشي، جد معاوية بن أبي سفيان؛ والذي يُقال بأنه - أي حرب - تعلمها أثناء أسفاره من عدة أشخاص منهم بشر بن عبد الملك . "")

من المؤكد أن عرب الجاهلية كانوا على معرفة بالقراءة والكتابة؛ ومن أهم المصادر التي تئبت ذلك القرآن الكريم، حيث ورد هذا التأكيد في أكثر من موضع، كما في قوله تمالى: ﴿ن والقلم وما يسطر ون﴾(٢٠٠)، وقوله: ﴿وقالوا أساطير الأولين اكتبها فهي تُمل عليه بُكرة وأصيلا﴾(٢٠٠). وكما في قوله تعالى حول إنكار العرب رسالة الإسلام عند ظهررها حين طلبوا من رسول الله صلى الله عليه وسلم أن يُنزَّل عليهم كتاباً من السهاء يقرآونه: ﴿ . . . ولن نؤمن لرقيك حتى تنزل علينا كتاباً نقر ؤه . . . ﴾(٢٠٠)



شكل رقم (١): نقش نبطى على قبر فهر في أم الجمال؛ يعود تاريخه لسنة ٢٥٠م.

تفسير هذا النقش هو:

۱ ـ دنه نقشو فهرو (هذا قبر فهر)
 ۲ ـ بن شلی رب جذیمة (إبن شلی مربی جذیمة)

٣ ـ ملك تنوخ (ملك تنوخ)

هذا النقش _ كها أُشير أعلاه _ يعود إلى سنة ٢٥٠م؛ وهو تارخ بدء إستعهال الخط النبطى عند ملوك العرب . أيضاً هناك كتابات قديمة منقوشة بحروف عربية ، أو قريبة من الصورة العربية ، عُثر عليها في شهال الحجاز، وعلى طريق القوافل إلى دمشق؛ مثل نقش النهارة ، ونقشي أُمُ الجهال، وغير ذلك من الكتابات المنقوشة ، التي أشارت المصادر التاريخية إليها . «أنظر الأشكال رقم ٢ ورقم ٣ ورقم ٤٠.

مما سبق يتبين لنا أن عرب الجاهلية كانوا يعرفون القراءة والكتابة، وإنْ على نطاق ضيق؛ ولعمل ذلك يرجع لإسباب قد يكون من أهمها كثرة حِلَّهم وترحالهم، للتجارة وغيرها؛ كذلك قلة أو لنقل ندرة الأدوات، أو المواد التي يُمكن الكتابة بها أو عليها.

تُحاول بعض المصادر أن تصف عرب الجاهلية بالأميين؛ أي بجهل القراءة والكتابة بشكل مطلق؛ وتصورهم على أنهم بدو رُحَّل، يعتمدون فقط على الذاكرة في حفظ وتسجيل تراثهم؛ فمثل هذا القول، أو الإدعاء إنها هو في الحقيقة ظلم لهم، وتجنن على حضارتهم التي لازلنا حتى وقتنا الحاضر نكتشف آثارها يوماً بعد يوم. يقول القرطبي: «قال بن عباس: الأميون هم العرب كلهم، من كتب منهم ومن لم يكتب؛ لأنهم لم يكونوا أهل كتاب، (**)

صحيح أن لفظ والجاهلية ، مشتق من الجهل الذي هو ضد العلم؛ لكن هناك من يرى أن المقصود به - بالنسبة لعرب الجاهلية - الجهل الذي هو ضد الحلم؛ والدليل على ذلك قول الشاعر الجاهلي عمرو بن كلثرم في معلقته : -

ألا لايج هـ لن أحــد علينــا فنجهــل فوق جهل الجاهلينا(٢٠)

أما ماورد في القرآن الكريم من وصف للعرب قبل الإسلام بالجاهلية، كما في قوله تعالى: ﴿ وَقَلَّهُ عَلَى الْجَاهِلَية ، كَمَا فَي قوله تعالى: ﴿ وَقَلَّهُ عَلَى الْجَاهِلَية ، يَعْوَنَهُ ٢٠٠٠ و وقوله تعالى: ﴿ وَقَلْتُونَ بِاللهُ عَبِر الْحَقَ طَنَ الْخَلَّمَ الْجَاهِلَةِ . . ﴾ ٢٠٠ فقُسر على أنه يقصد به أنهم في ضلالة عمياء ، نتيجة الظلم ، وضياع الحصنام ، وشُرب الحمر، ولعب الميسر، وواد البنات ، وغير ذلك عاكان يارسه عرب المسلم، وواد البنات ، وغير ذلك عاكان يارسه عرب الجاهلية . فهذا الموصف الإلمي لهم بأنهم أهمل جاهلية إنها جاء نتيجة أفعالهم ووتصرفاتم ، حتى وإن كانوا أهل فصاحة وبيان ، ومعرفة بالقراءة والكتابة ؛ بل إن هذا الموصف - أي الجهل - يُستعمل في وقتنا الراهن - أحياناً حينا يُطلق على الشخص اللذي يتصرف تعبر فات غير سليمة ، أو يتغوه بكلهات أو عبارات نابية ، أو يُعمل الشهادات الدراسية ، فيقال عنه إنه جاهل .

النص الذي في الشكل وقم (٢) هوما يُسمى بنقش النهارة؛ في جبل الدروز من بلاد الشام . يعود تاريخه إلى سنة ٣٢٨م؛ ويُعتبر النص العربي الأول. هذه الكتابة العربية النبطية وُجدت على قبر إمريء القيس أحد ملوك لخم.

whole the benefit of the benefit of

الشكل رقم (٢)

يقرأ النقش بلغة اليوم هكذا: ــ

١ _ هذا قبر امريء القيس بن عمرو ملك العرب كلهم الذي نال التاج

٢ _ ملك قبيلتي أسد ونزار وملوكهم جميعاً وهزم مذحجاً بقوته وقاد

٣ ـ الظفر إلى مشارف نجران مدينة شمر وملك معدا وولى بنيه

٤ - على القبائل كلها فرسانا للروم فلم يبلغ ملك مبلغه

٥ _ في القوة . هلك سنة ٢٢٣ يوم ٧ من كسلول، ليسعد الذي ولده .

۱۱ سرحبر به کلمو سد دا المرطور سید که کهکسر سد مهسد حبیر سم

الشكل رقم (٣)

هذا الشكل هو مايسمي بنقش حران؛ حيث وُجِد على باب كنيسة في حران، الواقعة في جبل الدووز؛ ويعود تاريخه إلى سنة ٥٦٨م.

أما ترجمة النص فهي كالآتي:

أنا شرحبيل بن ظلموا (ظالم) بنيت ذا المرطول

سنت (سنة) ٤٦٣ بعد مفسد

. بعم (بعام)

الشكل رقم (٤) هو النقش الثاني الذي عُثر عليه في أم الجمال؛ ويُعتبر أحدث نص عربي عُثر عليه حتى الآن؛ ويعود تاريخه إلى القرن السادس الميلادي.

الشكل رقم (٤)

وتفسير هذا النقش هو كالآتي:

۱ الله عفر ا لاليه

٢ _ بن عبيدة كاتب

٣ _ الخلبد أعلي بن

عمري كتب عنه من

ە_يقرۇە

ن عرب الجاهلية بالرغم من المآخل عليهم إلا أنه كان لهم بكل تأكيد أدب رفيع سواء في النثر أو الشعر؛ وقد رصانا جزء يسيرمنه، بعضه وصل حفظاً مما علق بالأذهان لنفاسته أو بلاغته، والبعض الآخر وصل مدوناً، ولكنه كان محدوداً. ويصف أحمد حسن الزيات النثر الجاهلي قائلاً: «يمتاز بجريانه مع الطبع؛ إذ ليس فيه تكلف، ولا غلو. ؛ قوي الألفاظ، مين التركيب، قصير الجملة، موجز الأسلوب ... أما عن الشعر فيقول: «إنهم - أي عرب الجاهلية - أشعر السامين فطرة، وأبلغهم على الشعر فقوماً ... ؛ ولو ساغ لنا أن نحكم على العرب بمقتضى لغتهم، وأدبهم، لوجدنا لهم نفوساً كبرة، وأذهاناً بصيرةً، وحنكةً خبرةً، ومعارف واسعةً ... ؛ ولعمري ما يكون التمدن اللغوي إلا بعد تمدن إجتماعي راق في حقيقته وإن لم يرق في شكله؛ عام في أثره وإن لم يحم في أهله ، ويقول السيوطي: «الشعر شعر العرب، وديوانهم، وحافظ مآرهم، ومقيد حسابهمه "".

إذن فإن عدم إهتيام العرب قبل الإسلام بتدوين جُل تراثهم لا يعني جهلهم للقراءة والكتابة؛ بل يُمكن إرجماعه إلى عواصل أُخـرى منهما إنشخالهم بالحروب القبلية، واعتيادهم على حياة التنقل وعدم الإستقرار؛ هذا إلى جانب قلة، أو لتقُل ندرة الأوراق والمواد الأخرى التي يُكتب عليها أو يُكتب بها.

بعد ظهرور الإسلام، ودخول كثير من العرب فيه بدأ التحول الكبير في حياتهم الدينة، والإجتاعية، والثقافية. فقد حتّ التوجيهات الإلهية، والتعاليم النبوية على طلب العلم؛ فأخذ كثير من الناس في الإقبال على تملَّم القراءة والكتابة؛ وزاد هذا الإقبال أكثر فأكثر بعد إنتشار الإسلام، واحتكاك العرب بالأمم الأخرى أثناء الفتوحات الإسلامية. ولا عجب في ذلك، فهم يعملون _ أي المسلمون _ بوحي من تعاليم دينهم؛ فالله سبحانه وتعالى قد بين هم مكانة المتعلم عن غير المتعلم حين قال عزّ من قائل: ﴿ همل يستوي الذين يعلمون . . . ﴾ (٣٠٠)؛ كما بين في من قائل: ﴿ همل يستوي الذين يعلمون . . . ﴾ (٣٠٠)؛ كما بين في موضع آخر فضل المتعلم عنده حيث قال: ﴿ يوفع ألله الذين آمنوا منكم والذين أوتوا العلم درجات ﴾ (٣٠٠). وما هذا التفضيل الرباني إلا لأن المسلم المتعلم تعلياً سلياً يكون أكثر وعياً وإدراكاً؛ وبالتالي يكون _ في الغالب _ أحسن عملًا؛ ولهذا قال تعالى: ﴿ إنها يُغشى الله من عباده العلماء ﴾ (٣٠٠).

أيضا كانت الإرشادات النبوية الشريفة تصبُّ في الإنجاء ذاته؛ فقد قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «من سلك طريقاً يلتمس فيه علماً سهسل الله به طريقاً إلى الخدة علماً سهسل الله به طريقاً إلى الجنة، ("") رواه مسلم. كما قال عليه الصلاة والسلام أيضا: «من خرج في طلب العلم فهو في سبيل الله حتى يرجمه، ""، رواه الترمذي. ولقد أمر رسول الله صلى الله عليه

وسلم بتعليم حفصة الكتابة؛ كها حث الآباء على تعليم أبنائهم الكتابة؛ إذ بروي عنه صلى الله عليه وسلم أنه قال: وإن بحسن الولد على والده أن يعلمه الكتابة، وأن بحسن إسمه ... ، ، ، ، ، وكان من حرصه عليه الصلاة والسلام على إفادة المسلمين أن جعل فداء أسرى قريش في غزوة بدر أن يُعلَّم الواحد منهم عشرة من صبيان المسلمين القراءة والكتابة. وقد حتَّ كذلك على تعلَّم لغات الأمم الأخرى؛ إذ وجَه زيد بن ثابت لتعلم لغة اليهود قواءةً وكتابةً .

هذه التوجيهات الإلهية العظيمة، والإرشادات النبوية الكريمة كان لها ـ دون أدنى شك ـ دون أدنى ملك و قفر شك ـ دون أدنى مثل ـ دون أدنى عن قفر شك ـ دون في إقبال المسلمين بجميع فتآجم، وأجناسهم على طلب العلم؛ مما قفر بالكتابة قفرزات شاسعة، وجعلها تتوسع وتزدهر. فقد أخذت المدارس ودور العلم الأخرى تنتشر حتى في أماكن العبادة من مساجد وجوامع؛ وكانت تكتظ بالعلماء وطلبة العلم. وكتتيجة لذلك بدأت المؤلفات تظهر وتتكاثر شيشاً فشيئاً؛ إلا أن ازدهار التأليف، أو ما يمكن تسميته بالعصر الذهبي للتأليف إنها بدأ بعد التوسع الكبير في الفتوحات الإسلامية، وتوفر الورق الذي أصبح يُصنع في العالم العربي بعد أن كان يُوتى به من سمر قند.

الفصل الثاني أدوات الكتابة

أولًا: الأدوات التي يكتب عليها:

يقال إن الإنسان منذ ظهرره على الأرض وهو يدون أفكاره وحوادثه، وما يتعلق بشؤون حياتم اليومية، وأنه كان يستخدم لهذا الغرض مواد غتلفة بما يتوفر في بيئته، كالعظام، والحجارة، والجلود، والأخشاب. وقد تنوعت المواد واختلفت باختلاف العصور وحضارة كل عصر؛ فالبابليون، والأشوريون استخدموا ألواح الطين؛ واستخدم قدماء الهند أوراق الأشجار؛ وكتب الصينيون على الحرير؛ كها كتب المصريون على ورق نبات البردي.

والإنسان العربي في شبه الجزيرة العربية مثله مثل غيره استخدم في كتاباته موادمتوفر معــظمها في بيئته الصحراوية . ومن المواد التي استخدمها عرب شبه الجزيرة في تدوين أفكارهم وتراثهم المواد التالية :

- ١ ــ العسب والكرانيف: وكنانت أكثر مواد الكتابة شيوعاً في البيئة العربية؛ نظراً لوفرتها وسهولة الحصول عليها. والعسب جمع عسيب وهو جريد النخل إذا نُحي عنه خوصه. أما الكرانيف فهي جمع كرنافة. يقول بن منظور في لسان العرب: «إنها أصل السعفة الغليظ الملتصق بجذع النخلة؛ وتسمى أيضاً (الكرب) بعد قطع السعف منه (٣٦) ولقد وجد القرآن الكريم مكتوباً على كرانيف قبل جمعه في الصحف. يقول الزهري: «قبض الرسول صلى الله عليه وسلم والقرآن في العسب، والكرانيف». (٣٨)
- لعـظام: ويقصـد بذلـك عظام اكتـاف، وأضلاع بعض الحيوانات، وخاصة الكبيرة منها كالإبل ونحوها.
 - ٣ _ اللخاف: مفردها لخفة؛ وهي حجارة بيضاء عريضة ورقيقة.
- إلى الجلود: وهي جلود الحيوانات؛ ومن أشهر ما استخدم منها في الكتابة: الرق،
 والأديم، والقضيم. وقعد سمي الرق بهذا الإسم لأن الجلد كان يرقق ليصبح

صالحاً للكتابة عليه. وقد ورد ذكره في القرآن الكريم في قوله تعالى: ﴿ وَالطُورِ وكتاب مسطور في رق منشـور﴾ (٣٠ أما الأديم والقضيم، فالأول كما يقول الـدكتـور الحلوجي هو الجلد الأحمر أو المدبوغ، أما الثاني - أي القضيم - فهو الجلد الأبيض (٣٠، ويقال بأن هذين النوعين رغم إستعمالها في الكتابة إلا أنها كانا أقل جودة من الرق(٣١).

لقد ظلت هذه المواد سالفة الذكر هي الأكثر شيوعاً واستعمالاً لدى عرب الجاهلة ، وحتى عهد الرسول صلى الله عليه وسلم وأصحابه ؛ حيث استعملت في صدر الإسلام في كتابة القرآن الكريم ، والأحاديث النبوية الشريفة . ويقال إن الرسائل الخاصة التي كان الرسول عليه الصلاة والسلام يوجهها إلى الملوك المحيطين بالجزيرة العربية كانت تتم على الجلود ؛ كيا أن الصحابة رضوان الله عليهم كانوا قد اتفقوا على جمع القرآن وكتابته على الرقاء طويلاد . (١٦)

الهارق: وهي صحف من القياش الأبيض اللون، مفردها مهرق؛ وهو لفظ فارسي معرّب، عرفه بن منظور بأنه ثوب حرير أبيض يسقى بالصمغ، ويصقل ثم يكتب عليه. (11) ويبدو أن هذا النوع من مواد الكتابة كان نادراً في بلاد العرب، لأنه كان يجلب إليها مع القوافل التجارية؛ ولم يكن يستعمل إلا في كتابة الأمور العظيمة والهامة كالعهود والمواثيق. (11)

وكمحصلة للتوسع الإسلامي الذي تم نتيجة الفتوحات، ودخول أمم كثيرة في الإسلام، وانتشار الولاة والقادة المسلمين في الأمصار التي تم فتحها، كثرت المراسلات بين الخليفة والدولاة وقادة الجيوش؛ وأصبحت المراسلات عن طريق الكتابة جزءاً أساسياً، بل ومها من أعهال اللدولة الإسلامية المترامية الأطراف. وبالطبع فإن مواد الكتابة السابقة والتي كانت سائدة في ذلك الحين لم تكن كافية للوفاء باحتياجات الدولة الجديدة. لهذا واجهت اللدولة مشكلة تتمثل في أن مواد الكتابة المرجودة إلى جانب كونها قلياً فإنها أيضا غير عملية؛ لكن هذه المشكلة قد حُلت بفتح مصر والتعرف على مادتين كانت تستخدمان في الكتابة هما: القباطي وورق البردي.

٦ القباطي: مفرده قبطية؛ وهدو من فصيلة المهارق، إذ أنه نسيج من القباش الأبيض؛ غير أنه ينفرد بخصائص وسيات تميزه عن غيره؛ فهومن الكتان الناصع البياض والنقاء. ويقال أن المعلقات كُتبت على قباش القباطي بهاء الذهب، وعلقن على جدران الكعمة. (٩٠) ٧ _ ورق البردي: بإضافة هذه المادة بالذات إلى المواد التي كان يستخدمها العرب، قفرت الكتابة العربية خطوات رائدة إلى الأمام؛ وبدأت مرحلة جديدة من مراحل النمو والتطور؛ حيث انتشر استخدامها؛ بل لقد ظلت المادة الرئيسية تقريباً في الكتابة طوال العصر الأموي، وجزءاً من العصر العباسي الأول. ("" يقسول جرجي زيدان: إن أكشر مكاتبات الأمويين كانت تتم على البردي والقباطي. ("") وعما ساعد على كثرة استمال ورق البردي هو وفرته، وسهولة الخصول عليه، إذ كان في متناول عامة الناس. ("")

والبردي نبات ينمو على ضفاف نهر النيل في مصر، حيث يتم تصنيع أوراقه على شكل لفائف طول الواحدة ـ في الغالب ـ ثلاثون ذراعاً؛ وعرضها أكثر من شبر⁽¹¹⁾.

إنـتشــار ورق البـردي لا يعني أن المـواد الأخــرى لم تعـد تستعمـــل؛ فقـد كان استخدامها يتم عند الضرورة، وعلى نطاق ضيق جيداً؛ وخاصة في المناطق التي لا يتوفر فيها ورق البردي .

لقـد ظل ورق الـبردي المادة الرئيسية في الكتابة إلى أن ظهر الورق وأصبح منافساً جديداً بل وخطيراً.

٨ ـ الورق: يُعتبر الورق ـ بفتح الراء - من أهم المنجزات الحضارية عبر التاريخ. يقول القلقشندي عن الورق: «إنه إسم جنس، يقع على القليل والكثير، واحده ورقه، ورجعه أوراق، (*) وقد نطق القرآن الكريم بتسميته قرطاساً، وصُحُفا؛ كما في قوله تعالى: ﴿ولو نزلنا عليك كتاباً في قرطاس فلمسوه بأيديهم . . . ﴾ (*) وكه في قوله تعالى: ﴿ولا فزلنا عليك كتاباً في قرطاس فلمسوه بأيديهم . . . ﴾ (*) وكم ويُسمّى أيضا (الكاغد). والسؤال الذي قد يطرحه القارىء هو: من الذي اخترع المورق? وله إلجابة عن مثل هذا التساؤل يُمكن القول بأن المؤرخين متفقون على أن الصينين هم المذين اخترعوه. فالمصادر تشير إلى أنهم - أي المسينيون ـ هم أول من صنع الورق؛ وأن الذي اخترعه موظف صيني يُدعى الورق فتتألف من الياف نباتية ؟ حيث كان يقوم بفصل الأجزاء الداخلية للحاء شجر التوت، ومن ثم طحنها وتحويلها بعد مزجها بللاء إلى عجينة يتم فردها على مستح مستو أملس، لتصبح على شكل فرخ يتم تركه حتى يحف؛ ليحصل بعد ذلك على غرخ ورق يمكن الكتابة عليه. هذه كما يُقال كانت البداية. لكن ذلك على غرخ ورق يمكن الكتابة عليه. هذه كما يُقال كانت البداية. لكن ذلك على غرخ ورق يمكن الكتابة عليه. هذه كما يُقال كانت البداية. لكن ذلك على غرخ ورق يمكن الكتابة عليه. هذه كما يُقال كانت البداية. لكن ذلك على غرخ ورق يمكن الكتابة عليه. هذه كما يُقال كانت البداية. لكن ذلك على غرخ ورق يمكن الكتابة عليه. هذه كما يُقال كانت البداية. لكن ذلك على غرخ ورق يمكن الكتابة عليه. هذه كما يُقال كانت البداية. لكن

الصينيين ما لبثوا أن اكتشفوا نباتات أخرى تصلح لصناعة الورق، منها: نبات القنّ، والكتان.

كانت صناعة الورق سراً من الأسرار حاول الصينيون الإحتفاظ به لإنفسهم أكثر من خسة قرون؛ إلا أن الورق انتشر بعد ذلك في كوريا واليابان، ثم في العالم الإسلامي.

لقد عرف العرب الورق الصيني عن طريق بعض الرحّالة والتجار الذين أحضروا بعضا منه، استعمل في الكتابة؛ ولكن كان ذلك على نطاق ضيق.

تشير الصادر التاريخية إلى أنه حدث في أواخر العصر الأموي أن وقعت معركة حربية
بين المسلمين وبين الجيش الصيني في بلاد ما وراء النهر (تركستان الروسية)؛ وأنها - أي
المعركة - إنتهت بإنتصار المسلمين على أعدائهم؛ ووقوع عدد كبير من الصينيين في
الأسر. وكان من بين الأسرى عدد من الأشخاص يتقنون صناعة الورق؛ فعرض
عليهم الحاكم المسلم تأسيس مصنع للورق في سموقند؛ وأن يُعلَّموا المسلمين أسرار
صناعته لقاء إطلاق سراحهم؛ فقبلوا حيث تم في عام ١٩٣٣هـ - ١٩٧١م تأسيس أول
مصنع للورق في العالم الإسلامي. وكان من أسباب نجاح هذه الصناعة وازدهارها في
سموقند توفر المواد الحام اللازمة لصناعة الورق مثل ألياف وخيوط الكتّان، ونبات
القنب؛ بالإضافة إلى مصادر المياه الغزيرة التي يحتاجها إنتاج الورق.

يُسب إلى الخليفة العباسي هارون الرشيد، الفضل في إدخال الورق إلى دواوين الدولة ليصل على الخلود. يقول القلقشندي: «وبقي الناس على ذلك - أي على إستعمال الجلود - إلى أن ولي الرشيد الخلافة؛ وقد كثر الورق، وفشا عمله بين الناس، فأمر ألا يكتب الناس إلا في الكاغد؛ لأن الجلود ونحوها تقبل المحو والإعادة؛ فتقبل النزوير، بخلاف الورق فإنه متى محي منه فسد، وإن كُشِط ظهر كشطه. وانتشرت الكتابة في الورق إلى سائر الأقطار. . . .) (100)

لم تلبث صناعة الورق أن انتقلت إلى العالم العربي؛ حيث تأسس أول مصنع للورق في البـلاد العـربية في بغداد؛ عاصمة الدولة العباسية؛ وذلك في عهد الخليفة هارون الـرشيد؛ وكـان ذلـك سنة ١٨٠هـــ ٥٩٧م. وتُشير المصادر إلى أن الفضل بن يحيى البرمكي، وزير الرشيد هو الذي أقام هذا المصنع^(۵).

ظلت صناعة الورق منحصرة في العراق وبلاد ماوراء النهر حتى القرن الرابع الهجري؛ إذ في متصف ذلك القرن إنتقلت صناعة الورق إلى بلاد الشام؛ بل وازدهرت هناك، حيث ظلت لعدة قرون مصدر تموين العالم من الورق. ويُقال بأن الورق المصنّع في بلاد الشام كان يُنافس في جودته وجماله الورق السمرقندي. بعد ذلك إنتقلت صناعة الورق إلى مصر ؛ إلاّ أن المصرين لم يُقبِّلوا عليه؛ فقد كان لديهم البردي الذي كان يُزرع نباته على ضفاف نهر النيل، ويصنع منه ورق البردي الذي الفوه منذ زمن بعيد. وقمد ظلت المنافسة بين هذين النوعين زمناً طويلاً حتى انتهت بتراجع استمال ورق البردي، وحلول الورق الجديد محله.

ما قلناه في موضع سابق من أن إنتشار ورق البردي بعد فتح مصر لم يقض تماما على استعمال بعض المواد الأخرى في الكتابة ، وخاصة الجلود ، يُمكن قوله بالنسبة للورق ؛ إذ رخم توفير الورق وإنتشاره في معظم أنحاء الدولة الإسلامية إلا أن الرقوق، وورق البردي ظلا يُستعملان بعد انتشار الورق وشيوع استعماله في دولة الخلافة مدة تُقلُر بنصف قرن ؛ بل يُقال بأن استعمال البردي كهادة للكتابة لم يتوقف نهائياً إلا حوالي منتصف القرن العاشر الميلادي . (**)

لقد طوَّر العرب صناعة الورق؛ وخطوا بها خُطوات كبيرة في طريق الإنقان والجودة؛ كها أدخلوا على صناعة الورق أشياء لم تكن موجودة من قبل؛ منها الأحجام المختلفة، والألموان المتعددة؛ بل وصار له - نتيجة شيوع استعهاله، وتعدد مصادر إنتاجه - أنواع ختلفة ومسميات عديدة؛ ذكر منها النديم في (الفهرست)^{(٥١} سبعة أنواع غتلفة، منها:

١ _ الورق السليهاني؛ نسبة إلى سليهان بن رشيد؛ ناظر بيت المال بخراسان.

٢ _ الورق الجعفري؛ نسبة إلى جعفر بن يحيى البرمكي.

٣ _ الورق الطاهري؛ نسبة لأل طاهر، حُكَّام خراسانٍ.

إلورق الطلحي؛ نسبة إلى طلحة بن طاهر، ثاني أمراء بني طاهر.
 الورق النوحي؛ نسبة إلى نوح بن نصر الساماني.

إستمرت صناعة الورق في الزحف غرباً، حيث وصلت إلى بلاد المغرب العربي في حوالي القرن الثاني عشر الميلادي. وكنتيجة لإحتكاك الأوربيين، وخاصة الأسبان بالعرب، أدخل العرب صناعة الورق إلى بلاد الأندلس. وقد تأسس أول مصنع للورق في إسبانيا في مدينة شاطبة Jativa في اقليا المناسيا Valencia وذلك سنة ١٩٥٠م؛ ثم توالت بعد ذلك إقامة مصانع للورق في بقية البلدان الأوربية؛ حيث أقيم مصنع في إيطاليا عام ١٢٣٦م، وآخر في فرنسا عام ١٣٣٨م؛ وبعد ذلك أقيم مصنع في المانيا عام ١٩٥٣م. أمّا بريطانيا فأقيم أول مصنع فيها سنة ١٤٤٩م. (٣٠) يقول أ.هـ. كريستي:

والمسلمون هم الذين أسسوا أول المصانع الأوربية للورق في إسبانيا. . . ، ومنها إنتقلت إلى بقية دول أورباء^(٨٥).

إن صناعة الورق تُعتبر من أهم إنجازات الحضارة العربية الإسلامية ؛ وتُعتبر أوربا مدينة بفضل العرب عليها في كثير من المجالات العلمية ، وخاصة صناعة الورق ؛ الذي كان شيوع إستعهاله على نطاق واسع من العوامل الهامة في إنتشار الطباعة . يقول فيليب حيّ : «إن هذه الصناعة - أي صناعة الورق - من أجلّ الخدمات التي أسداها الإسلام إلى أوربا، ولولاها لما تمَّ إضراع الآلة الطابعة ذات الحروف المتحركة ؛ هذا الإنتراع الذي نجز في ألمانيا حوالي منتصف القرن الخامس عشر ؛ ولولا الورق والآلة الطابعة لما تيسر للعلم أن ينتشر في أوربا بهذه الصورة العامة التي انتشر بهاه . ("")

ثانياً: الأدوات التي يكتب بها:

١ - الأقسلام:

إذا انتقلنا من المواد التي يكتب عليها إلى المواد التي يكتب بها نجد أنها هي الأخرى قد تطورت مع التطور الحضاري للأمم والشعوب؛ فالأدوات التي كان يُكتب بها في العصر الإسلامي هي - بلاشك - أفضل بكثير من تلك التي استخدمت في العصر الجاهلي.

العرب قبل الإسلام كانوا يعرفون الأقلام، ويتحدثون عنها، ويكتبون بها. وقد ورد لفظ القلم في القرآن الكريم في أكثر من موضع؛ من ذلك قوله تعالى: ﴿ن والقلم وما يسطرون و (10 تعالى: ﴿ن والقلم وما يسطرون و (10 تعالى: ﴿ن و أرا وربك الأكرم الذي علم بالقلم ﴾ (١١) وكانوا - أي العرب - يطلقون على القلم لفظ «البراع» و «المزبر»، أخذاً من قولمم ذبرت الكتب إذا أتقنت كتابته؛ ومنه سُميت الكتب زبراً؛ كما في قول الله في كتابه المزيز : ﴿ وإنه لفي زبر الأولين ﴾ (١٦)

هناك عدة أنواع من الأقلام العربية؛ وذلك لأن كل مادة يكتب عليها، تحتاج لأداة معينة يكتب بها، عما يعني أن كل قلم معدّ لنوع من الكتابة.

من أشهر أنواع الأقلام التي شاع استعمالها قديماً:

أ ـ قلم البوص؛ وهو يصنع من البوص؛ وأحياناً يسمى قلم القصب.
 ب ـ قلم الخشب؛ وهو يصنع من أغصان الأشجار .

ج ـ قلم العظم؛ وكان يصنع من العظام الرفيعة.

قلم الريش؛ وكانوا يأخذونه من ريش الطيور؛ خاصة ريش الذيل، أو أطراف الجناحين(١٣٠).

٢ - الأحبار:

هي مجموع دحِبُر؛ يقول القلقشندي: وأما الحبر فاصله اللون يُقال فلان ناصع الحبر يراد به اللون الحالص الصافي من كل شيءه (٢٠٠ وينسب إلى المبرد أنه قال: وقال الحبر يراد به اللون الحالص الصافي من كل شيءه وقال: يُقال للمُعلَّم حَبر وجرْ يعني بفتح الحاء وكسرها، فأرادوا مداد حبر أي مداد عالم، فحذفوا مداد وجعلوا مكانه حبرا. . ؛ ثم أضاف المبرد قائلاً: وأنا أحسب أنه سُمي - أي الحبر بذلك لأن الكتاب يُحبر به أي يُحسن، أخذاً من قولهم: حبرت الشيء تحبيراً أي حسنته (٢٠٠٠).

ويُسمى الحبر مداداً؛ مُسمي بذلك الأنه يمد القلم بالمادة الملونة التي يكتب بها. يقول القلقشندي: «سُمعي بذلك الأنه يمد القلم أي يعينه؛ وكل شيء مددت به شيئاً فهو مداد. . . ؛ سُمعي الزيت مداداً الأن السراج يُمدُ به ٢٠٠٥ وقد ورد ذكر المدادأ ويا القرآن الكريم كها في قوله تعالى: ﴿قُل لو كان المبحر مداداً لكلهات ربي لنفذ البحر قبل أن تنفذ كلهات ربي . . ، ه ٢٠٠٥

والأحبار هي ـ في الغالب ـ أصباغ كيميائة، معدنية، أوعضوية، غتلفة الألوان، تترك أثراً للنصوص المكتوبة عند إستعمالها. وكانت ـ أي الأحبار ـ تُجلب من الصين، كها كانت تُصنع أيضاً في بلاد العرب.

وللحر أنواع متعددة، وألوان تختلفة، حسب المواد التي يُصنع منها، أو التي تُضاف إليه . ومن أهم ما عُرف من الأحبار القديمة الحبر الكربوني؛ وهو ما يُركّب من:

- ـ السُّنَّاج (الدَّخان)؛ لإعطاء اللون الأسود.
 - الصمغ؛ لتثبيت اللون.
 - ـ الماء، أو الخل؛ لإذابة السناج والصمغ.

ويُقال إن هذا النوع من الأحبار هو أول سائل إستُخدم في الكتابة.

وهناك نوع آخر من الحبريُصنع من العفص (ثهار شجر البلوط)، والزاج (كبريتات الحديد)، والصمغ؛ ويُسمى هذا النوع بـ ١٥ لحبر المطبوخ، حيث تُطبخ مكوناته على النار أثناء التجهيز. أيضا هناك نوع من الحبر يُصنع من الورد الجوري؛ حيث يوضع في مرجل ويُغلى الورد خلياً جيداً، ثم يُقطر ماؤه، فتبقى الحُنالة، أو المُصارة، حيث يضاف إليها حديد الورد خلياً جيداً، ثم يُقطر ماؤه، فتبقى الحصارة إلى اللون الأسود؛ ثم تُجفف المادة حتى تُصبح حبيبات تُطحن فيها بعد طحناً جيداً، وتُذاب في ماء حار، لتُكون حبراً أسوداً. ولصانة المُصان إلى المحلول صمغ الأشجار لتثبيته، وإعطائه لمانا خاصاً.

يقول القلقشندي في حديث عن المداد: «واعلم أن المواد لذلك منها ما يُستعمل بأصله لا يحتاج فيه إلى كبير علاج وتدبير، كالمغص، والزاج، والصمغ، وما شابهها؛ بأصده كا يحتاج إلى علاج وتدبير، وهو الدخان . . . ، ويُتوخى في الدخان أن يكون من شيء له دهنيه، ولا يكون من دخان شيء يابس في الأصل، لأن دخان كل شيء مثله ٢٠٠٠ وتشير المصادر إلى أن من الأحبار الكربونية (الدخانية) الجيدة ما يُصنع من الدخان الناتج عن دهن بزر الفجل والكتان؛ حيث يُجمع سواده الناتج عن الإحتراق بهاء الأس والصمغ العربي. وماء الأس كها ورد في كتاب (صبح الأعشى) يجعل سواد المنافر.

لكن أجود المداد كها يقول بن مقله: «ما إتخذ من سخام النفط؛ وذلك أن يؤخذ منه للاء ثلاثة أرطال، فيُجاد نخله وتصفيته، ثم يلقى في (طنجير أو قدر)، ويُصب عليه من الماء ثلاثة أمشاله، ومن العسل رطل واحد، ومن الملح خسة عشر درهماً، ومن الصمغ المسحوق خسسة عشر درهماً، ومن العفص عشرة دراهم، ولا يزال على نار لينة حتى يشخن جرمه ويصير في هيئة الطين، ثم يُترك في إناء ويُرفع إلى وقت الحاجة هماً. وكانوا يُضيفون إلى الحبر شيئاً من الكافور لتطبيب وائحته، وقليلاً من الصبر ليمنع وقوع الذباب عليه.

يُقال بأن الحبر المصنوع من الدخان كان يُعتبر أفضل أنواع الحبر للكتابة على الورق، لأنه لا يحتوي على مواد ضارة بالورق؛ بينها الحبر المصنع من العفص، فبالرغم من أنه يتميز بثبات لونه إلاّ أنه يُكوِّن الحموضة، المسببة لتآكل الورق. لهذا كانوا يستعملونه -أي المصنع من العفص - للكتابة على الجلود لا على الورق، وذلك أن الجلود أكثر مقاومة للحموضة من الورق. إلى جانب اللون الأسود إستخدم المؤلفون والناسخون الأحبار الملونة الأخرى، ومنها البني، والأخضر، والأزرق، وماء الذهب؛ إلّا أن استخدام المداد الأسود كان الأكثر شيوعاً؛ وذلك لإسباب لعل من أهمها:

- _ أن اللون الأسود مضاد للون المواد التي يُكتب عليها، وهو_أي لون المواد_في الغالب أبيض، مما يساعد على إظهار الكتابة بوضوح ٍ أكثر من غيره من الألوان.
 - . أن صناعته كانت أسهل من صناعة بقية الأحبّار الملونة.
- ـ أن وفرة خاماته ـ كما يبدو ـ كانت أيسر بكثير من وفرة خامات الأحبار الملونة الأخرى.

وكان المداد أو الحبر يوضع بعد تصنيعه في وعاء يُسمى «الدواة» أو المحبرة». وهو وعاء كان يُصنع من الخزف، أو الخشب، أو الفخار، أو من بعض المعادن كالحديد، أو النحاس؛ ثم أصبح يُصنع من الزجاج، أو البلاستك.

الفصل الثالث الاصلاحات فى الكتابة العربية

اشتهر العرب بالفصاحة، والبلاغة؛ وتلك كانت موهبة إلهية، وفطرة فطرهم الله عليها؛ أي أنها غير مكتسبة بالتعليم. من هنا كان لدى الذين يجيدون القراءة والكتابة منهم قدرة ذاتية على تمييز الحروف المتشابهة دون وضع علامات عليها؛ إذ لم يكونوا في الواقع للمحتالة عليها؛ إذ لم يكونوا في الواقع للمحتالة إلى وضع تلك العلامات.

ولما ظهر الإسلام؛ وأخذ يتنشر خارج بلاد العرب؛ واختلط العرب بالأعاجم، أخذ اللحن في ألفاظهم يتفشى بينهم؛ فخشي العرب على السنتهم، ولغتهم الجميلة من هذا الإنحراف. وكان خوفهم أكثر على القرآن الكريم؛ الذي هو دستورهم، وعهاد دينهم؛ ما دفع بعض الغيورين المخلصين من العرب إلى البحث عن حلول مجمون بها لغتهم، ويصلحون بها ألسنة الناس عند القراءة؛ خاصة أولئك الذين دخلوا في الإسلام من غير العرب؛ فكانت النتيجة إصلاحات ثلاثة أدخلت على الكتابة العربية تتعلق بشكلها وإعجامها.

الإصلاح الأول:

أول اصلاح أدخل على الكتابة العربية هو الشكل؛ إذ سبّق الإعجام. والمقصود بالشكل هو ضبط الكلمات بالحركات لتنطق (بضم الناء) وفقاً للغة العرب الصحيحة، · ولتؤدي المعنى المقصود أو المطلوب. وقد بدأ الشكل نقطاً على أواخر الكلمات، لم يلبث أن امتد إلى بعض حروفها؛ ثم تطور إلى الحركات الإعرابية التي نعرفها اليوم، وهي : الضمة، والفتحة، والكسرة، والسكون، وغير ذلك من الحركات.

تشير المصادر إلى أن أبا الأسود الدؤلي (ت ٦٩هـ) هو أول من قام بالإصلاح الأول، وهو وضع أساس الشكل للأحرف العربية، مستعينا بطريقة السريان؛ الذين يقال بأنهم أول من وضع الشكل على الكليات. وكان الشكل عندهم بالنقط؛ فاقتدى بهم في وضع هذه الرموز؛ وهي النقط على أواخر الكليات لتمنع تحريف لفظها، الذي لو تم ـ أى التحريف ـ فإنه قد يُغير معناها.

يقال أيضا أن أبا الأسود الدؤلي قام بهذا الإصلاح بأمر من زياد بن ابيه، وإلي البصرة في زمن أخيه الخليفة معاوية بن أبي سفيان . وهناك رَأي آخر يقول إنه تم بأمر من الخليفة عمر بن الخطاب رضي الله عنه . لكن المصادر التاريخية تكاد تجمع على أن زياداً هو الذي طلب الإصلاح؛ وأن أبا الأسود لم يستجب لطلبه؛ مما حدا بزياد إلى وضع رجل من الأعراب في طريق أبي الأسود؛ وطلب منه ـ أي من الأعرابي ـ أن يقرأ حين يمر به أبا الأسود آية من القرآن الكريم يتعمَّد فيها اللحن. فلما مر أبو الأسود بدأ الأعرابي يقرأ بصوت مرتفع الآية الكريمة من سورة التوبة: ﴿ . . . أن الله برىء من المشركين ورسوله ١١٠ بكسر اللام في رسوله؛ فاستعظم أبو الأسود ما سمع، وعزَّ عليه أن يصل التحريف إلى القرآن الكريم، وبهذه الصورة الخطيرة؛ فها كان من أبي الأسود إلّا أنّ ذهب من فوره إلى زياد، وقال له: «قد أجبتك إلى ما سألت؛ ورأيت أن أبدأ بإعراب القرآن الكريم (٧٠) فاستحضر أبو الأسود كاتباً تم اختياره من مجموعة رجال احضرهم له زياد بن أبيه بناءً على طلبه؛ وأمر ذلك الكاتب بأن يتناول المصحف، وأن يأخذ مداداً يخالف لون المداد الذي كُتب به المصحف، وقال له: إذا رأيتني فتحت شفتي فضع نقطة فوق الحرف؛ وهذه النقطة هي الفتحة (س* = سَ) وإذا خفضتهما عند آخر الحرف فضع نقطة تحته؛ وهذه النقطة هي الكسرة (س = س) فإذا ضممتهما فاجعل النقطة بين يدي الحرف _ أي إلى جانبه _ فيكون هذا هو الضم (س • = سُ)؛ ثم قال: فإن اتبعت شيئًا من هذه الحركات بغنة فانقط نقطتين إحداهما فوق الأخرى. والمقصود بالغنة التنوين(٧١). وكان أبو الأسود يعيد نظره على كل صحيفة يتمها الكاتب ليتأكد من سلامة وضع النقط؛ واستمر على هذا المنوال حتى اعرب المصحف كله.

فالإجماع إذن على أن هذا الإصلاح الأول الذي أدخل على الكتابة العربية، وهو شكل أواخر كلمات القرآن الكريم بطريقة النقط قد تم على يد أبي الأسود الدؤلي؛ وأن الهدف الأساسي منه هو منع اللحن في قراءته بعدما لوحظ من فساد الألسن، نتيجة اختلاط العرب بمن دخل في الإسلام من الأجناس الأخرى.

هذا الإصطلاح تم في مدينة البصرة بالعراق؛ ومن البصرة انتقل إلى المدينة المنورة؛ ثم إلى المغرب العربي فبلاد الأندلس(٧٠).

الإصلاح الثاني:

لقـد حل الشكـل قضية خطيرة، ألا وهي مشكِلة التحريف ـ أي تحريف المعاني ـ والتي كانت تعاني منها الكتابة العربية؛ لكن لم يمض وقت طويل حتى ظهرت مشكلة أخرى لا تقل خطورة عن سابقتها؛ تلك هي والتصحيف، الذي كثر، وصار ينتشر بين النساس نتيجة لاختلاط العرب بكثير من الأجناس غير العربية و الذين إعتنقوا الدين الإسلامي. فلقد بلغ التصحيف حداً أفزع الحجاج بن يوسف الثقفي ؛ والي العراق من قبل عبد الملك بن مروان؛ الذي أمر بإدخال الإصلاح الثاني وهو (الإعجام) على الكتابة العربية.

والتصحيف يقصد به قراءة الحرف على غير حقيقته؛ من مثل قراءة البعض للآية الكريمة: ﴿ . . . قال عذابي اصيب به من اشاء . . . ﴾ هكذا: ﴿ . . . قال عذابي أصيب به من أساء . . . ﴾ أما الإعجام فهو وضع نقط على الحروف المتشابهة الرسم كالباء، والتاء، والثاء، والجيم، والحاء، والخاء، وغيرها من الحروف المتشابة؛ وذلك لتمييزها عن بعضها، منعاً لوقوع اللبس فيها.

يقال أن الإعجام كان موجوداً قبل الإسلام؛ وان الكتَّاب تساهلوا في أمره شيئاً فشيئاً محتى لم يبق منهاً فشيئاً من تجنهم لإعجام الحروف الشفاجة في الرسائل والكتب أنه جاء بسبب الإعتزاز بالنفس، لأن الإعجام قد يُفسر على أنه عيب، أو قصور وعدم ثقة في ثقافة القارىء؛ كما كانوا يعتبرون الشكل والإعجام تشويهاً للمكتوب "". ويورد أصحاب الرأي القائل بأن الإعجام وضع قبل الإسلام بعض الأدلة منها:

- ا ما روي عن بن عباس من أن عامر بن جدره هو الذي وضع الإعجام. وعامر هو
 أحد الشلائة الرجال الذين اشير إليهم سابقاً عند الحديث عن وضع
 الحروف العربية.
- ٧ __ العشور على عدد من البرديات المكتوبة في مصر قبل عهد الحجاج بن يوسف؟ وفيها إعجام لبعض الحروف. وأشهر هذه البرديات بردية دهنس - نسبة إلى بلدة دهنس المصرية -؟ والتي يعود تاريخها - أي البردية - إلى زمن عمر بن الخطاب سنة ٢٧هـ ؛ وهي محفوظة في المكتبة الوطنية في فينا بالنمسا ضمن مجموعة الأمير دينر .
- أن تكرار حروف متشاجهة كالباء، والناء، والناء، ودون تمييز يفرق بينها مع
 اختلاف نطقها انها يتنافى مع المنطق، وحكمة واضع هذه الأحرف؛ إذ من
 المستبعد جداً أن يكون مخترعها قد غاب عنه الإحتهال القوي للإلتباس فيها بينها
 إذا لم تكن منقوطة.

 إ ... العنور على نقش قرب مدينة الطائف بالمملكة العربية السعودية يرجع إلى سنة ٨٥هـ وفيه تنقيط للحروف(٥٠٠).

وممن يرجع الرأي القائل باستخدام النقط في الكتابة قبل الإسلام ناصر الدين الأسد في كتابه (مصادر الشعر الجاهلي)(٢٦)، ومحمد طاهر الكردي في كتابه (الخط العربي وآدابه)(٢٠٠) والدكتور إميل يعقوب في كتابه (الخط العربي)(٣٧).

إلا أن هناك من يرى أن الإعجام لم يكن له وجود قبل الإسلام؛ وأنه لم يظهر إلا في العصر الأموي؛ وبالتحديد في زمن الحليفة عبد الملك بن مروان؛ ومن هؤلاء المدكتور محمود عباس حمودة، في كتابه (تاريخ الكتاب الإسلامي) (٢٧٠)؛ والمدكتور عبد الستار الحلوجي، الذي يضعف كثيراً الرأي الأول حيث يقول: وأما إعجام الحروف، أو نقطها للتفريق بين المتشابه منها فقد حدث في عهد بني أمية. أما ما ذهب إليه بعض الباحثين من أن النقط وجد في الجاهلية وأنه لم يستعمل في كتابة المصاحف الأولى فلا يستند إلا إلى بعض الروايات، والتفسيرات، والتأويلات. (٢٧)

وهو - أي الحلوجي - يرى أن المسلمين كانوا يتحرجون من إضافة أي شيء إلى المصحف الذي جمعهم عليه عثمان بن عفان رضي الله عنه ؛ إذ يعتبرون ذلك دخيلا على المصحف لا يجب استعاله فيه . ويستشهد بتحرج أبي الأسود الدؤلي ، بل رفضه في بداية الأمر إجراء الإصلاح الأول الذي قام به بأمر من زياد بن ابيه . ورأي الدكتور الحلوجي وجيه ، ولكن يظل الرأي الأول - من وجهة نظري - أقوى ؛ ذلك أن التحرج الذي أشار إليه إنها كان لأن الإصلاح المطلوب ، وهو الشكل ، يتطلب إدخال شيء على كتابة المصحف؛ أما لو كانت الإضافة المطلوبة على غير كتابة المصحف فلا اعتقد أن أبا الأسود أو غيره من علماء اللغة كانوا ترددوا في القيام بهذا الإصلاح؛ ولعل أكبر دليل على ذلك أن الإصلاحين الثاني والثالث لم يجدا معارضة عن كُلف بها .

الحجاج بن يوسف الثقفي بعد أن لمس أن التصحيف كثر واستشرى خطره فزع إلى اثنين من كتابه هما نصر بن عاصم الليثي (ت ٨٩هـ)، ويحيى بن يعمر الوسقي العدواني اثنين من كتابه هما نصر بن عاصم الليثي (ت ٨٩هـ)، ويحيى بن يعمر الإصلاح الثاني في الكتابة العربية؛ وهو الإعجام؛ وذلك بوضع نقط على الحروف المتشابهة لتمييزها عن بعضها؛ فلكي يميزا بين الباء، والتاء، والثاء وضعا نقطة تحت الباء، ونقطتين فوق التاء، وللتفريق بين الصاد والضاد أهملت الأولى ووضع نقطة فوق الثانية؛ وهكذا فعلا في بقية الحروف المتشابهة. ويرجح أن نصر بن عاصم ويحيى

ابن يعمر قاما بعد اعجام الحروف المتشابه بإعادة ترتيب الحروف العربية وذلك بوضع الحروف العربية وذلك بوضع الحروف المتشابهة بجانب بعضها، وهو الوضع الذي نعرفه اليوم (أ ب ت ث ج ح خ . . . الخ (١٠٠)

وتُدظهر المخطوطات العربية القديمة وجود خلاف بين عرب المشرق وعرب المغرب على كيفية إعجام الفاء والقاف، فقد ذهب المشارقة إلى نقط الفاء بواحدة من أعلى، ونقط القاف باثنتين من أعلى أيضا. أما المغاربة فقد ذهبوا إلى نقط الفاء بواحدة من أسفل، والقاف بواحدة من أعلى وأنظر الشكل رقم ٥ ص ٤٦.

الإصلاح الثالث:

الإصلاح الشاني وهو الإعجام أصبح يختلط بالإصلاح الأول وهو الشكل؛ لأن كليها يستخدم النقط، مما سبب اللبس لكثير من القراء؛ فظهرت الحاجة الماسة إلى حل يريح الناس من هذا اللبس أو الإشكال؛ ومايسبيه من خلط بين الشكل والإعجام؛ فصار الوراقون كحل لهذه القضية يضعون نقط الإعجام بنفس المداد الذي يكتب به الكتاب، وهو في الغالب الأسود؛ ويضعون نقط الشكل بمداد مختلف كالأخر مثلاً - ؛ وأنظر الشكل رقم 7 ص 231.

هذا التعديل أو الحل لم يدم طويلاً؛ لأنه لم يقض على المشكلة عاماً؛ إذ أن وجود نوعين من النقط وإن كانا بمدادين غنلفين، كان فعلاً - أمراً معقداً، وجهداً، لا للكتاب والنساخ فحسب، بل وللقراء أيضاً. من هنا كان لابد من البحث عن حل للكتاب والنساخ فحسب، بل وللقراء أيضاً. من هنا كان لابد من البحث عن حل جذري وسليم يقضي على هذا النشابه المسبب للبس والخلط بين الشكل والإعجام؛ حلى يربح الكتاب والقراء على حد سواء؛ فكان الإصلاح الثالث والأخير الذي أدخل على الكتابة المربية؛ وهو الإصلاح الذي تم على يد الخليل بن أحمد الفراهيدي، في المصر العباسي الأول. فقد قام الخليل بوضع طريقة جديدة للشكل، لا يحتاج الكاتب أو الناسخ معها إلى استمال مدادين غتلفي اللون. هذه الطريقة تقوم على إبدال نقط الشكل التي وضعها أبو الأسود الدؤلي بعالامات ثمان هي: الفتحة، والكسرة، والمضمة، والسكون، والشدة، والمحرة، والوصل. واصطّلح على أن تكون المنتحة الذا معبوحة فوق الحرف، والكارة جزة عائلة للفتحة ولكن تحت الحرف. أما الضمة فواو صغيرة فوق الحرف، واذا كان الحرف منوناً كُررت العلامة مرتين فوق الحرف. أما علامة السكون فدائرة صغيرة فوق الحرف؛ والشدة سيناً صغيرة تكتب فوق الحرف. وقد أخير للهمؤة رئاس عين صغيرة، وللوصل رأس صاد لطيفة.

أما شكل العلامات فهو كالتالي: _ للفتحة؛ _ للكسرة؛ له للضمة؛ للسكون؛ تـ للسكون؛ تـ للسكون؛ تـ للسكون؛ تـ للشدة؛ _ المهمزة؛ _ صـ للوصل. وهذه العلامات هي التي سار عليها الناس حتى وقتنا الحاض (١٨٠).

وبفضل الله ثم بفضل الشكل والإعجام اللذان أُدخلا على الكتابة العربية بجهود رجال غيورين وعلماء خملصين تمكن العرب ـ ولله الحمد ـ حتى الآن من المحافظة على لغتهم العربية، وخطهم العربي، من اللحن والتصحيف؛ وصدق سعيد بن حُميد الذي قال: «من سلك طريقا بلا إعلام ضل، ومن قرأ خطأ بلا إعجام زل،(٨٦)

الفصل الرابع انتشار الخط العربى وتطوره

أولًا: اللغات التي كتبت بالخط العربي:

لم يكن الخط العربي وقفاً على العرب وحدهم؛ فقد استعملته شعوب أخرى غير عربية في آسيا، وأفريقيا، وأوربا. فمع التوسع في الفتوحات الإسلامية انتشر الإسلام واللغة العربية انتشاراً واسعاً في البلدان التي تم فتحها؛ ولا غرابة في ذلك فالدين الإسلامي هو دين الدولة، واللغة العربية هي لغتها؛ ما جعل معظم السكان يقبلون على الدين الإسلامي؛ إذ وجدوا فيه ضالتهم؛ بل ومنقذهم من الضلال، والخرافات، والبدع والإنحرافات، وبالطبع فإن إعتناق الإسلام يتطلب فهم الإسلام باللسان الذي نزل به القرآن؛ وهو اللسان العربي؛ فكان إقبال المسلمين الجدد على تعلم اللغة العربية أقبالاً منقطع النظير؛ بل كانوا متحمسين لاتفائها، ومعرفة اسرارها، وما تتمتع به من فصاحة وبلاغة. وهذا بالطبع قادهم إلى معرفة الخط العربي؛ الذي أصبح متشراً في أرجاء واسعة من العالم. يقول د. إميل يعقوب: « وهو أي الخط العربي - يأتي اليوم بعد الحرف اللاتيني في اتساع الرقعة الجغرافية التي ينتشر فيها . ^(٨٥)

تنقسم اللغات التي كتبت ، أولا تزال تكتب بالخط العربي إلى خمسة أقسام:

١ _ اللغة العربية :

وهي لغة العرب، والتي شرفها المولى عز وجل بأن أنزل القرآن الكريم بها. قال تعالى: _ ﴿ إِنَّا جَعَلَاهُ قَرَانًا حَرِيبًا لعلكم تعقلون ﴾ (٨٠٠). كما دون باللغة العربية كل من الحديث النبوي الشريف، والسنة النبوية المطهرة. وكانت هذه اللغة محصورة قبل الإسلام في شبه الجزيرة العربية؛ فلما انتشر الإسلام انتشرت معه؛ وانتشر معها الخط العربي جنباً إلى جنب؛ فحيثا حل الإسلام في أرض حلت اللغة العربية عمل اللغة الأملها؛ وحل معها الخط العربي على الخط الأصلي. يقول يحيى سلوم العباسي الخطاط: وسلم العباسي الخطاط: وسلم الغات الأصلية العربية سرت وانتشرت، وأبادت اللغات الأصلية

للأقاليم التي فتحوها ـ أي المسلمون ـ وكذلك الكتابة بالخط العربي أصبحت عامة بين سائر المسلمين؛ فاينها حل الإسلام حل الخط العربي . . . (٥٠٥)

٢ _ اللغات التركية :

وهي من اللغات الطورانية؛ ومنتشرة في تركيا بجزأيها الأوربي والأسيوي وفي أجزاء من روسيا؛ ويتضاهم بها المغول الأتراك من الأزابكة، والتتر، والتركيان، والعثمانيين، وغيرهم. وقد أورد محمد طاهر الكردي في كتابه (الحنط العربي) أشهر أثني عشر فرعا من فروعها قال إنها كتبت بالحنط العربي؛ ومن أهمها:

أ _ التركية العثمانية: وهي اللغة الرسمية للدولة، والأكثر إنتشاراً. وقد ظلت هذه
اللغة حتى عام ١٩٢٨م عِندما ألغى كهال أتساتبورك استعمال الحرف العربي
واستبدله بالحرف اللاتيني(٨٠).

ب _ التركية القازانية: وهي لُغة التتار المسلمين.

ج _ التركية الأذرية: وهي منتشرة في اذربيجان.

د _ التركية الداغستانية: وهي منتشرة في بلاد داغستان في روسيا.

٣ _ اللغات الهندية :

وهي من اللغـات الأرية، منتشرة في بلاد الهند، والسند، وسيلان، وملقا. وأهم اللغات الهندية: اللغة الأردية الهندستانية؛ ومن فروعها التي كتبت بالحط العربي: اللغة الأردية؛ اللغة الكشميرية، اللغة السندية، واللغة الملقية، أو لغة الملايو؛ وهي شائعة في شبه جزيرة ملقا.

٤ _ اللغات الفارسية:

وهي من اللغات الأرية، تنتشر في إيران، وافغانستان، وكردستان، وبلوخستان. ومن هذه اللغات التي تكتب بالأحرف العربية، أو الخط العربي:

اللغة الفارسية (اللغة الإيرانية): وكانوا - أي الفرس - يكتبون بالخط البهلوي،
 أو ما يسمى - أحياناً - بالخط الفهلوي؛ وذلك قبل التحول إلى الحط العربي.

ب _ اللغة الأفغانية: وتسمى في قندهار (بشتوية)، وفي بيشاور (بختوية).

 ب اللغة الكردية؛ ويقال إن الفرس والأفغان والأكراد أضافوا إلى الأحرف العربية أحرفاً أخرى تتراوح ما بين أربعة للفرس؛ وخسة للأكراد؛ واثني عشر للأفغان. (٨٠٠)

٥ _ اللغات الأفريقية:

وهي منتشرة في قارة أفـريقيا؛ ولهـا فروع كثيرة. ومن أشهر اللغات الأفريقية التي كتبت بالأحرف العربية.

أ 🕳 اللغة البربرية: وهي لغة البربر، سكان مراكش الأصليون.

ب ــ اللغة البربرية الريفية: وهي لغة البربر، سكان الجزائر الأصليون.

ج ــ اللغة النوبية: وهي لغة سكان وادي النيل بين الشلال الأول والرابع.

د ــ اللغة السواحلية: وهي لغة مملكة زنجبار وما حولها.
 هـــ اللغة الحبشية: ترجم معوفة الأحباش بالخط العربي واتخاذهم الحروف العربية

لـ اللغة الحبشية: ترجع معرفة الأحباش بالخط العربي واتخاذهم الحروف العربية للتدوين إلى زمن بعيد؛ ربا إلى الزمن الذي هاجر فيه المسلمون الأوائل إلى الحبشة. ولما انتشر الإسلام هناك انتشر معه الخط العربي؛ ولا زال المسلمون الأحباش يكتبون بالأحرف العربية، خاصة في المناطق الجنوبية والشرقية. ومن الأحباش المذين يكتبون بالحوف العربي أمة آغو؛ والغالا، والأمم الكوشية؛ وأهل هرر. (٨٨)

ثانياً: أشهر أنواع الخط العربي:

الكتابة كها هو معروف هي طريقة تمبير بحروف لغة يعيشها الإنسان. والعرب مثلهم مثل غيرهم من الشعوب اتخذوا لهم حروفاً جعلوها وسيلة لتدوين تراثهم، وما يهم من المورد حياتهم. وكان الخط العربي في بادىء الأمر بسيطاً وعادياً ؛ إلا أنه ما لبث أن أصبح بمرور الزمن مظهراً من مظاهر الفن والجهال ؛ أخذ الخطاطون يتفننون ويبدعون حروفه . وصار له أنواع كثيرة وأسهاء عديدة ؛ منها ما ينسب إلى أماكن كالمدي، والكوفي، والمغربي؛ ومنها ما ينسب إلى أشخاص كالريحاني، والباقوتي؛ ومنها ما ينسب إلى وظائف كالديواني .

وفد الخط العربي إلى شبه الجزيرة العربية مع التجارة من بلاد الأنباط؛ إلا أن عرب الجزيرة لم يتمكنوا في بداية الأسر من تطوير خطهم لأسبـاب عدة، لعـل من أهمهـا مشاغلهم التجارية، وكثرة ترحالهم.

وكها سبقت الإشارة فإن المؤرخين يكادون يجمعون على أن أول من أدخل الكتابة إلى مكة المكرمة هو حرب بن أمية بن عبد شمس القرشي؛ إلا أن الإقبال القوي على طلب العلم لم يبدأ إلا بعد ظهور الإسلام، الذي حثهم عليه، بل وشجعهم على ذلك. وكتيجة لذلك الإقبـال كثر الكتبة، وصار للخط العربي عـدة مراكز رئيسية داخــل الدولة الإسلامية.

عندما دخلت الكتابة إلى الحجاز وانتشرت في مكة المكرمة سُمي الخط حينتذ بالخط المدني. ولما انتقل الرسول صلى الله عليه وسلم إلى المدينة النورة سمي بالخط المدني. وكانت البصرة أول مدينة إسلامية اختطت سنة ١٤هـ فظهر فيها الخط البصري (٢٠٠١). ثم ظهرت مدينة إسلامية أخرى انشأها الخليفة عمر بن الخطاب سنة ١٨هـ، وهي مدينة الكوفة؛ فانتقل النشاط السياسي إلى هاتين المدينتين؛ كما أصبحتا من المراكز العلمية المشهورة؛ وتبعاً لذلك كثرت الكتابة؛ وصار أهل البصرة والكوفة يطلقون على الخط الذي انتقل إليهم من مكة والمدينة بالخط الحجازي؛ ثم مالبث هذا الخط أن تطور بعد إدخال التحسينات عليه وأسموه بالخط الكوفي نسبة إلى مدينة الكوفة بالعراق. (٢٠٠٠ ثم توالى بعد ذلك ظهور خطوط عربية أخرى كثيرة، سنستعرض فيا يلي أشهرها:

١ ـ الخط المكي والخط المدني:

يبدو أن هذين الخطين هما في الواقع خط واحد تطور عن الخط النبطي، وانتشر في مكة المكرمة، ثم المدينة المنورة، ونسب إليها. ومما يوحي بأنها خط واحد قول النديم: وفاما المكي والمدني ففي الفاته تعريج إلى يمنة اليد وأعلا الأصابع؛ وفي شكله انضجاع يسير. (٢٠٠ كما أن أهمل البصرة والكوفة كانوا يسمون الخط المكي والخط المدني بالخط المدني بالخط المدني بالخط المدني بالخط المدني بالخط المدني بالخط المدني على يعني أنه خط واحد.

ويتميز الخط الحجازي هذا بإعوجاج أسطره، وبساطة رسم حروفه؛ مما يستنتج منه أن أهل مكة والمدينة لم يكونوا يهتمون كثيراً بالتطوير والتجديد في خطهم. ويعتبر هذا الخط أقدم أنواع الخطوط استعالًا في تدوين القرآن الكريم.

٢ ـ الخط الكوفي:

سمي هذا الخط بالكوفي نسبة إلى مدينة الكوفة بالعراق؛ وهو من أقدم الخطوط العربية؛ بل هناك من يقول بأنه أصل الخطوط العربية؛ ولعل المقصود بهذا القول بداية تطوير الخط، والإهتهام بتحسين شكله عن طريق التفنن في رسم حروفه؛ حيث كانوا يكتبونها بأشكال زخرفية وهندسية بديعة وأخاذة.

لقد نال هذا الحط حظاً وافراً من الجودة والعناية ، خاصة في زمن الخليفة علي بن أبي طالب كرم الله وجهه . لقد جعل الكُتَاب من سكان الكوفة ، الذين عُرف عنهم تميزهم بالمواهب الابداعية الخاصة من الخط الكوفي فناً زخرفياً يأخذ الألباب، ويشد الأنظار. وللأهمية التي حظي بها هذا الخط فقد أصبح يُستخدم في الكتابات الزخرفية على المباني. والأخشاب، والألواح الزجاجية، والمعدنية؛ كما استخدم ولازال في كتابة عناوين بعض الكتب.

ونظراً لأن الخط الكوفي وليد الصنعة والفن والإبداع. فإن أحرف كلياته تظهر على شكــل أغصــان، أو زخـارف هنــلـسية ونباتية ؛ كما تأتي ــ أحياناً ــ على أشكال متباينة كمثلثات، ومكعبات، ودوائر؛ مما يجمل غير المتخصصين يواجهون بعض الصعوبات في قراءتها.

والخط الكرفي، الذي يعتمد المسطرة في كتابة حروفه، المبنية على التعامد والنهائل في التراكيب؛ ليس من الخطوط المفضلة لدى معظم خطاطي عصرنا الحاضر؛ وهو عكس ما كان سائداً في القرون الأولى للهجرة؛ إذ تُبين النصوص والأشكال التي وصلتنا مدى اهتهام الكتاب، والخلفاء، والولاة بهذا الخط الذي كانت تزخرف به المساجد وكتبت به معظم النسخ الخطية لمصاحف ماقبل الفرن الرابع الهجري. ""

ونتيجة لما لقيه هذا الخط من عناية فائقة، واقبال شديد؛ وخراصة في العصر العباسي؛ فقد أُدخلت عليه تحسينات بغية تطويره، لكنها أبعدته عن أصله؛ إذ صارت له أمساليب، وقبواعد، قيل أنها بلغت اثنتا عشرة قاعدة؛ مما جعل له أنواعاً عدة؛ واشكالاً متباينة. (٢٠) ومن أشهر أنواع الخط الكوفي:

أ _ الكوفي القديم:

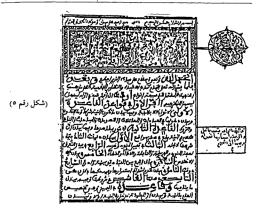
وهــو كما يُرى في الشكل رقم (٧) بسيطًا، حال من النقط. وقد استُعمل في كتابة القرآن الكريم.

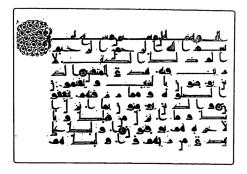
ب ـ الخط الكوفي المنقوط :

وهو يظهر تطور هذا الخط وتحسنه ، كها في الشكل رقم (٨) . وقد استُخدم هذا النوع أيضا في كتابة المصاحف وتزين الساجد.

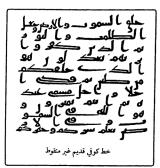
ج ـ الخط الكوفي الهندسي:

يمتاز عن غيره من أنواع الخط الكوفي بأن أحرفه شديدة الإشتقاق؛ تكتب داخل أشكال هندسية مربعة؛ أو مثلثة، أو مسدسة، أو مستديرة. وأحياناً نكون عبارات بعض الناذج صعبة القراءة لشدة تداخلها وتشابك حروفها؛ (انظر الأشكال رقم ٩ ورقم ١٠ ورقم ١١).





شكل رقم ٣ : صفحة من سورة البقرة بالخط الكوفي الشكول المنقوط من مصحف محفوظ في (المكتبة الوطنية بتونس) من القرن الرابع الهجري ــ العاشر الميلادي



شكل رقم (٧) آيات من سورة الأنعام

﴿ . . . خلق السموات والأرض وجعل الظلمات والنور ثم الذين كفروا بربهم يعدلون. هو الذي خلقكم من طين ثم قضى أجلًا وأجل مسمى عنده ثم أنتم تمترون. وهو الله في السموات وفي الأرض يعلم سركم وجهركم . . . ﴾



شکل رقم (۸)

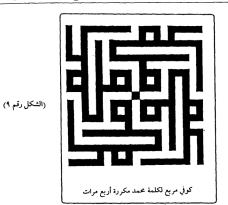
كتابات بطراز خط القرون الأولى للهجرة؛ وهذا النوع من الحط الكوفي المنقوط كان خاصاً بكتابة المصاحف.

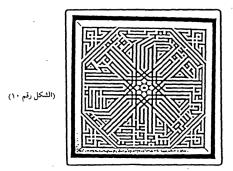
نص ماكتب هو كالآتي:

١ ـ أطلب العلم ولا تكسل فها ٢ ـ في ازدياد العلم إرغام العدا ٣ ـ لاَتقل قد ذهبت أربابه

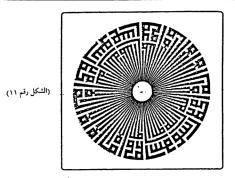
أبعد الخير على أهل الكسل وجمال العلم إصلاح العمل

كل من سار على الدرب وصل





يحوي هذا الشكل مع لفظ الجلالة واسم النبي أسهاء الصحابة العشرة المبشرين بالجنة



خط كوفي مربع بشكل دائرة كررت فيها عبارة (لا إله إلا الله محمد رسول الله) أربع مرات

د _ الخط الكوفي المظفور:

وتكون زخرفته الكتابية على شكل ظفائر، أو عقد مترابطة تربط بين الأحرف، فيظهر من ذلك شكل جميل، يجعل من الصعب التمييز بين حروفه. وقد انتشر هذا النوع في بلاد المغرب العربي، والأندلس؛ وله أمثلة كثيرة في المساجد والجوامع هناك. (أنظر الشكل رقم ١٢ ص ٥٣).

هـ ـ الخط الكوفي المورق:

هذا النوع سمي بهذا الإسم لأن الكُتَاب كانوا يرسمون حروفه على أشكال زخرفية تشبه أوراق الأشجار؛ حيث تكون الحروف مستلقية على شكل يشبه أغصان أشجار تحمل وريقات نباتية متنوعة الأشكال. ويوجد نهاذج من هذا الأسلوب في عدد من الجوامع المصرية القديمة. ويقال أن التوريق الفاطمي هو أفضل ما وصل إليه هذا النوع من تقدم. (11) (أنظر الشكل رقم ١٣ ص ٥٧).

و _ الخط الكوفي المزهر:

يمتاز هذا النوع بأن أرضيته ترتكز على زخارف نباتية؛ وهو يعتبر من أكثر أنواع الخط الكوفي أهمية ، وأوسعها انتشاراً . (٩٠)

٣ ـ خط النسخ:

هذا الخط يعتبر من الخطوط العربية الأصيلة. ويقال إنه الخط الذي عُرف بالخط الحجازي. أما أسباب تسميته بهذا الإسم فيقال أنه أخذ هذه التسمية لأن الكتاب كانوا ينسخون به المصاحف، ويكتبون به المؤلفات منذ القرن الأول الهجري. وهناك من يرى بأن أول من استعمل خط النسخ في عصر صدر الإسلام هو الإمام علي بن أي طالب رضي الله عنه؛ إلا أن المؤكد استخدامه في دواوين الدولة الإسلامية، وفي مراسلاتها؛ وأنه كان ـ كها أسلفنا ـ يستعمل في نسخ القرآن الكريم والكتب المختلفة منذ القرن الأول؛ فالقلقشندي في كتابه (صبح الأعشى) يشير إلى أن أوراق البردي منذ القرن الأول؛ فالقلقشندي في كتابه (صبح الأعشى) يشير إلى أن أوراق البردي والرسائل. (٣٠) ويقول إبراهيم ضمرة عن خط النسخ: إنه الخط الذي عُرف بالخط الحجازي قبل عصر النبوة، وانه بقي متداولاً في صدر الإسلام؛ وأن الناظر في النقوش التي عُرف الخط . (٣٠)

وتكدد تجمع المصادر التي كتبت عن الخط العربي على حدوث تجديد بالغ لخط السير السنع؛ وعلى أن سبب شيوع استعهال خط النسخ هو أنه يساعد الكاتب على السير بقلمه بسرعة، مع المحافظة على تناسق الحروف، وجمال الرونق؛ وأن بن مقله (ت ١٣٨هـ) طوره، ووضع له قواعد اشتقها من خطي الجليل والطومار، واطلق عليه اسم اللهناء أما ما ذهب إليه الدكتور محمد ماهر حمادة من أن أتابكة الموصل وشهالي سورية هم الذين ابتدعوه في القرن السادس الهجري (١٨٥٠)، فلم أجد ما يؤيده، الجدير بالذكر أن خط النسخ بها يتميز به من وضوح وبساطه أصبح الحط السائد في معظم حروف الطباعة العربية الإعتبادية في الوقت الحاضر.

٤ - خط الثلث :

هو من أجمل الخطوط العربية؛ ويطلق عليه «أم الخطوط»؛ وهو من الخطوط العمية؛ إذ لا يعتبر الخطاط خطاطاً إلا إذا أتقنه؛ فإذا أتقنه فإنه يتقن ما سواه بسهولة. وفي الغالب يقتصر استعال هذا الخط على كتابة عناوين الكتب؛ وبعض الآيات القرآنية؛ وأوائل سور القرآن الكريم؛ وبعض العبارات فوق المحاريب والقباب والواجهات. ويرجم السبب في ذلك إلى صعوبة كتابته، ولأنه يأخذ وقتاً أطول؛ كما لا يستطيع الخطاط التصرف فيه كثيراً لدقته.

ويقال أن إبراهيم الشجري، وفي رواية أخرى «السجزي» (ت سنة ٢٠٠ هـ) طوره من خط الطومار؛ إلا أن الذي وضع قواعده هو بن مقله. وقلم الطومار هذا هو الأخر مطور عن الخط الكوفي، وهو أي قلم الطومار جيل الشكل؛ كان يقتصر استماله على توقيع الخلفاء على الأوامر والمكاتبات إلى السلاطين والعظاء. ولعل سبب عدم تفضيل الكتاب لقلم الطومار هو سهاكة حروفه التي قدروا عرضها بأربع وعشرين شعرة من شعر البرذون؛ وهو و أي البرذون ـ حيوان يستخدم لحمل الأنقال. أما الطومار فإلف (صبح الأعشى): والمراد بالطومار الكامل من مقادير قطع الورق . . . وهو المعبر عنه في زماننا بالفرخه . . . ١٩٠٠).

ولخط الثلث فرع يسمى جلي الثلث، أو الثلث الجـلي. ومعنى الجـلي أي الخط الظاهر الواضح. (أنظر الأشكال: ٢٥، ٢٥).

ه _ خط الرقعة:

هو أسهل أنواع الخطوط العربية. يميل إلى الوضوح والبعد عن التعقيد؛ غالبية أحرفه بسيطة؛ ليس فيه تكلف؛ بعيد عن الزخرقة والتجميل؛ فيه اختصار التقطين إلى شرطة؛ والثلاث نقط إلى رأس مثلث. يُفضَل معظم الناس استعهاله على غيره من الخطوط، نظراً لسهولة كتابته، بل وقراءته أيضًا. يقال أنه مشتق من خطي الثلث والنسخ. (١٠٠٦ لايعتبر هذا الخط قدياً؛ فهو من خطوط المدرسة التركية العثمانية. ومن أقدم الكتابات التي عُثر عليها بهذا الخط تلك النصوص التي أشار إبراهيم ضمره إلى أنها تعود لسنة ٨٦٦هـ. (١٠٠٠) (أنظر الشكل رقم ١٤).



(الشكل رقم ١٢)



(الشكل رقم ١٣)

العلمما يربلمك العما مصابح الأام مثا لرالسما ، وقر

ļ

نادابئلاسدم علیائمجس الخط فانهن مفاتیجالز رق

٦ _ الخط الديواني :

هو خط جميل ومنسق؛ ابتكره الخطاطون الأتراك، وبرعوا فيه؛ وسمي بالديواني لأنه كان يُستممل في دواوين الـدولـة العثمانية؛ فجميع الأوامر السلطانية، والإنعامات التركية بتقليد النياشين والأوسمة، والتعيينات في المناصب العليا كانت لا تكتب إلاّ به. ويُطلق عليه ـ أحيانا ـ الخط الهمايوني، أي المقدس. (١٠٠١)

وينقسم الخط الديواني إلى قسمين: ديواني رقعه، وديواني جلي؛ فالأول يخلو من الشكل والزخرقة؛ أما الثاني، وهو الديواني الجلي، أو ما يسمى _ أحيانا _ بـ وجلي ديواني ههو خط بهيج، لطيف، سطوره مستقيمة من أعلى وأسفل، متداخلة حروفه كالأغصان والأوراق؛ مزخرفة بالشكل والنقط، وهذا الخط _ الديواني الجلي _ هو عكس اسمسه، إذ أنسه ليس واضحاً وجلياً، إذ لا يمكن قراءته بسهولة من قبل غير المتخصصين. يقول عنه وليد الأعظمي: ووكان الأولى أن يسمى مطموس الديواني، أو خفي الديواني، لأنه يصعب فك رموزه. (*") (أنظر الشكلين رقم ٥ ا ورقم ١٦).

أول من اخترع الخط الديواني ووضع قواعده هو الخطاط التركي إبراهيم منيف؛ أما الذي ابتدع الخط الديواني الجلى فهو شهلا باشا. (١٠٦٠)

٧ .. الخط الفارسي :

لقد كان الفرس قبل الاسلام يكتبون بالخط الفهلوي، أو البهلوي كما يسمى أحياناً. لكن بعد دخول الإسلام إلى بلادهم، واعتناقهم له أقبلوا على اللغة العربية يتعلمونها قواءة وكتابة؛ فانتشرت بينهم، وحلت الأحرف العربية على الأحرف الفهلوية. ولا غرابة في اقبالهم الكبير هذا؛ فاللغة العربية هي اللغة التي نزل بها القرآن الكريم: وبها دونت الأحاديث النبوية الشريفة. ولقد ساعدهم على استعمال الخط العربي أن الكتابة البهلوية أو الفهلوية لم تكن شائعة بين الفرس أنفسهم؛ كما أن حروفها معقدة، فوجدوا أن الحروف العربية سهلة، ومستساغة؛ بالإضافة إلى كونها - بالطبع - لغة الدين الذي اعتنقوه.

لقد نافس الفرس العرب في اجادة الخط؛ فظهر عندهم مايسمى بالخط الفارسي، الذي شاع استعماله أيضاً في أفغانستان، وباكستان، والهند. والخط الفارسي خط بمي المنظر؛ غاية في الحسن والجمال، ومن لايتقنه من خطاطيهم لا يعد عندهم خطاطاً.





للخط الفارسي ثلاثة أنواع:

أ _ خط الشكستة:

هو أقدم أنواع الخط الفارسي نشأة. وشكسته تعني بالفارسية والمكوّر، ولهذا الخط قواعد خاصة وضعها الخطاط وشفيع»، الذي يقال أنه هو الذي اخترعه. ثم جاء بعده الحطاط درويش عبد الحميد الكالقاني فأكمل القواعد السابقة. (((()) ويبدو أن هذا الحقط من الخطوط الصعبة ؛ إذ يعتبره الخطاط محمد طاهر كردي طلساً ولغزاً من الألغاز المتقدة، حيث لا يعرفه إلاّ من تعلمه ومارسه. (((()) أنظر الشكل رقم ۱۷).

ب_ خط التعليــق:

يشير محمد ماهر حماده إلى أن هذا النوع من الخط الفارسي ظهر في أوائل القرن الثامن الهجري (١٠٠٠؛ لكن مصادر أخرى تذكر أن أقدم ماوجد من ذلك الخط الذي سمى «التعليق» كان مؤرخاً سنة ٤٠١ هـ. (١٠١٠) هذا الخط ليس سهلًا ـ كما قد يعتقد البعض ـ إذ لا يخلو من الغموض. (أنظر الشكلين رقم ١٨، رقم ١٩).

ج _ خط النستعليق :

ظهر هذا الخط في القرن التاسع للهجرة. وأول من اخترعه، ووضع قواعده الخطاط مير علي سلطان التبريزي، المتوفى سنة ٩٩١هـ (١٠٠٠) وهذا الخط كما يبدو من اسمه مشتق من خطي النسخ والتعليق. ولعل كثرة استخدامه في كتابة المخطوطات تعود لما يمتاز به هذا الخط من خفة ولطف، إذ يعتبر اطوع واسلس كثيراً من خطي الشكستة والتعليق وأنظر الشكل وقم ٧٠).

هده تقريباً هي أشهر أنواع الخطوط العربية. ويوجد خطوط عربي ةأخرى كثيرة لم نتطرق إليها لانها لم تنل نفس الشهوة التى نالتها الأقلام التى تحدثنا عنها. ومن أهم الحظوط التي استعملت ولم نتحدث عنها نمط الإجازة، أو التوقيع، والحط المنزي، والحط الريحاني.



(الشكل رقم ١٧)

(الشكل رقم ١٨)



(الشكل رقم ١٩)



(الشكل رقم ٢٠)

ثالثاً: أشهر أعلام الخط العربي:

الخط العربي فن رفيع ، وجمال بديع ، يستهوي كل ذي حسن وذوق؛ ولهذا قيل الحظ نصف العلم . وقد منَّ الله على كثير من العرب وغيرهم من المسلمين باجادة الخط العربي؛ بل واتقانه والإبداع فيه؛ ولضيق المجال سنستعرض ثلاثة من أشهر الخطاطين الذين نبغوا فيه واستحقوا بكل جدارة أن يخلدوا كها يخلد العظهاء . وهؤلاء هم :

١ ـ ابن مقله ، أبو علي محمد بن علي بن الحسين بن مقله

ولد بن مقلة في بغداد سنة ٢٧٧هـ. نبغ في الخط العربي حتى أبدع فيه. كان خطاطاً ووزيراً الثلاثة من الخلفاء العباسين هم المقتدر بالله؛ والقاهر بالله؛ والراضي بالله. يعتسبر بن مقلة المؤسس الأول لقاعدتي الثلث والنسخ اللتان سار عليها الخطاطون (١٦٠٠ كما أنه هو الذي أطلق على خط النسخ اسم والبديع ، وهو أول من هندس الحروف وقدر مقايسها وأبعادها بالنقط، وضبطها ضبطاً محكاً. (١٦٠٠)

عاش بن مقلة حياة مترفه في عهد الخليفة الراضي بالله ؛ لكن لسوء حظه وشي به إلى الحليفة الذي أمر بقطع يده اليمنى ؛ وفي ذلك قال بن مقله وهو ينوح على يده ويبكي :
«خدمت بها الخلفاء؛ وكتبت بها القرآن الكريم دفعتين تقطع كها تقطع أيدي اللصوص، ثم أنشد:

إذا مات بعضك فابك بعضاً فان البعض من بعض قريب(١١١)

لكن الخليفة الراضي أخلى سبيله، واكرمه؛ وعينه في الوزارة من جديد؛ غير أن سوء الحظ كان يطارده حيث قطع لسانه وسُجن حتى مات رحمة الله عليه؛ وكانت وفاته سنة ٣٢٨هـ. (١٩٠٠)

٣- ابن البواب، أبو الحسن علي بن هلال بن عبد العزيز المعروف بابن البواب:

قرأ بن البواب القرآن واتقنه؛ وتلقن علوم العربية على يد شيخه عثمان بن جني؛ كما تتلمذ على يد محمد بن أسد بن سعيد الكاتب، تلميذ بن مقلة. ولأن بن البواب كان عباً للفن مولعاً بالخط العربي فقد بز بن مقلة بعد أن أتقن قاعدته في الخط، إذ بعد أن جودها هذّبها ونقّحها وكساها بإحساسه المرهف، وذوقه الرفيع بهجة وجمالاً.

قال أبو العلاء المعري يمدح خط بن البواب:

ولاح هلال من فنون أجادها بهاء النضار الكاتب بن هلال

كان بن البواب يتمتع بقدر كبير من اللياقة والأدب وحسن الخلق؛ له في الكتابة النثرية أسلوب رفيع متميز، وله بعض القصائد الشعرية؛ إلا أن مستوى شعره لا يرقى إلى نثره.

كتب بن البواب أربعة وستين مصحفاً ، توجد منها نسخة أصلية بخطه في مكتبة جستر بيتي في مدينة دبلن الايرلندية ، (۱۱۷ وأخرى مصورة عنها في قسم المخطوطات بجامعة الملك سعود بالرياض .

لابن البواب قصيدة في الخط يقول في أولها:

يامن يريد إجادة التحرير ويروم حسن الخط والتصوير ان كان عزمك في الكتابة صادقاً فارغب إلى مولاك في التفسير^{(١١٨})

أسس في حياته مدرسة لتعليم الخطوط ظلت إلى زمن الخطاط جمال الدين ياقوت المستعصمي . توفي بن البواب رحمة الله عليه في بغداد بالعراق سنة ٤١٣هـ، وقيل سنة ٤٢٣هـ، ودفن بجوار الإمام أحمد بن حنيل رحمه الله . ^{(١٩٥})

٣ ـ المستعصمي، جمال الدين ياقوت بن عبد الله المستعصمى:

يكنى بأبي الدر، وقيل بأبي المجد. رومي الأصل، وسمي بالمستعصمي لأنه كان من مماليك الخليفة العباسي المستعصم بالله. درس غتلف العلوم والفنون. عمل خازناً لمكتبة المدرسة المستنصرية، فأفاد منها كثيراً. لـه عـدد مـن المؤلفات منها رسالة فـي علم الخـط. كان محبًا للأدب، مولعاً بالشعر؛ كما تميز بثقافة واسعة. عشق ياقوت الحظ العربي في وقت مبكر من عمره، فبرع فيه وأبدع؛ فكان خطه في غاية الروعة والجهال، حتى قيل أنه فاق بن البواب في جمال الحط، وحسن تنسيقه. (١٦٠) وأصبح ياقوت مضرب المثل في حسن الخط وجودته؛ فكان الخطاطون ومازالوا يقلدونه، ويسيرون على نهجه.

يقال أنه كتب ألف مصحف ومصحف؛ (١٦١٠) ولكن أغلب المصادر التي اطلعت عليها لم تؤكد أكثر من ثلاثة مصاحف.

عاش عمراً طويلاً قبل أنه بلغ ١٨٠ سنة (٢٢١)؛ وفي تاريخ وفاته أقوال، فالكردي ذكر أنه توفي سنة ٦٩٨هـ ويحيى سلوم العباسي أورد وفاته سنة ٦٩٨هـ؛ منهاً في الهامش إلى أن الذي توفي سنة ٦٩٨هـ هو ياقوت الملكي؛ (٢٣٥) كما أن الكردي اشار إلى ماورد في تحفة الخطاطين من أن وفاته كانت سنة ٢٩٩هـ؛ ولعل هذا أقرب إلى الصواب؛ إذ أورد إبراهيم ضمرة في كتابه (الحط العربي: جذوره وتطوره) نموذجين لحظ ياقوت بيده مؤرخان في عامي ١٩٨٦هـ و ٦٨٣هـ (٢٢١)؛ مما يعني ـ إن صح ـ أنه توفي في أواخر القرن السابع للهجرة.

مراجع الباب الأول

- ١ ــ الكردي، عمد طاهر. تاريخ الخط العربي وآدابه. ط ٢؛ الرياض: الجمعية العربية السعودية للثفافة والفنون؛ ٢٠٤ هـــ ١٩٨٢م؛ ص ٢٩.
- ل عبد. نشأة وتطور الكتابة في الجزيرة العربية. ترجمة/ عبد الرحمن علي الزهراني.
 الرياض: وزارة المعارف الادارة العامة للاثار والمتاحف؛ ٢٤١٣ هـ، ص ٨.
 - ٣ _ المصدر السابق، ص ٢٠.
 - ٤ ــ المصدر السابق، ص ٢٤.
 ٥ ــ سورة البقرة: الآية ٣١.
- ٦ ـــ القلقشندي، أحمد بن علي. صبح الاعشى في صناعة الإنشاء. بيروت: دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيم؛ ١٤٠٧هـ ١٤٠٧م، مج ٣، ص ٩.
- ٧ _ الدويري، شهاب الدين أحمد. نهاية الأرب في فنون الأدب. ط ٢. القاهرة: دار الكتب المصرية؛ ١٩٩٩م، مج ٧، ص ١.
- ٨ _ إين عبد ربه، أبو عمر آحد بن محمد. العقد الفريد. ط ٢. تحق/ أحمد أمين وأحمد الزين وإحمد الزين
 وإبراهيم الأبياري. القاهرة: لجنة التأليف والترجة والنشر، ١٩٤٨، مج ٤، ص ٢١١.

- إبن خلدون، عبد الرحمن. كتاب العبر وديوان المبتدأ والحبر. القاهرة: دار الطباعة الخديوية؛
 ١٩٧١م، مج ١، ص ٣٤٩.
- ١٠ ــ النديم، ابو الفج محمد بن إسحاق. كتاب الفهرست. ط ٣. تحق/ رضا تجدد. ببروت:
 دار المسيق؛ ١٩٨٨م، ص ٧. وانظر وصبح الأعشى؛ للقلقشندي، مج ٣، ص ١١.
 - ١١ ــ القلقشندي. المصدر السابق، مج ٣، ص ١٢.
 - ١٢ ــ الكردي. المصدر السابق، ص ٣٤.
 - ١٣ _ النديم. المصدرالسابق، ص ٨. وانظر وصبح الأعشى، مج ٣، ص ١٣.
 - ١٤ _ إبن خلدون. المصدر السابق، مج ١، ص ٣٤٩.
- ١٥ ــ الجسوري، تركي عطية عسود. الخط العربي الإسلامي. بيروت: دار التراث الإسلامي؛ ١٩٧٥م، ص ص ١٦ـ١٣.
- ١٦ حماده، تحصد ماهر. الكتباب العربي تخطوطاً ومطبوعاً. الرياض: دار العلوم؛ ١٤٠٤هـ ماهر. ١٤٠٤م.
- ۱۷ ــ البلانري، أحمد بن يحيى بن جابر. كتاب فتوح البلدان. تحق/ صلاح الدين المنجد. القاهرة: مكتبة النهضة المصرية، ١٩٥٦م، ص ٥٧٩. وانظر والفهرست، للنديم، ص ٥٧٩.
- ١٨ ــ الخط العربي من خلال المخطوطات. الرياض: مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية؛ ٢٠٦١هـ، ص ١٩.
 - ١٩ _ حماده. المصدر السابق، ص ص ٤٤_٥٠.
- ٢٠ ــ السامرائي، قاسم أحمد. وتاريخ الحط العربي وأرقامه، مجلة عالم الكتب؛ مج ١٦، ع ٦، الجياديان ١٤١٦هـ/ نوفمبر ـ ديسمبر ١٩٩٥م، ص ٥٧٣.
- ٧١ ــ الكردي. المصدر السابق، ص ٦٦. وانظر والكتاب العربي خطوطاً ومطبوعاً، لمحمد ماهر حماده، ص ٤٢؛ وكتاب وصبح الاعشى، مج ٣، ص ص ١٣-١٤.
 - ٢٢ ــ سورة القلم: الآية ١.
 - ٢٣ سورة الفرقان: الآية ٥.
 - ٢٤_ سورة الإسراء: الآية ٩٣.
- آ۲ ــ الفرطبي، محمد بن أحمد. الجامع لاحكام الفرآن. بيروت: دار إحياء التراث العربي؛
 ۱۹۳۵ مح ۱۶، ص ۱۷۸.
- ٢٦ ــ الزيات، أحمد حسن. تاريخ الأدب العربي. ط ٢٣؛ القاهرة: مكتبة نهضة مصر بالفجالة؛ لا.ت. ص ٦٦.
 - ٢٧ _ سورة المائدة: الآية ٥٠ .
 - ٢٨ ــ سورة آل عمران: الآية ١٥٤.
- ۲۹ ــ إيـن منــظور، جمال الـــدين محـــد بن مكـــرم. لــــــان العـــرب. بيروت: دار صادر؛ ١٩٥٦م ـ ١٣٥٥هـ، مج ١، ص ٩٩٥.

٣٠ ــ الزغشري، أبو القاسم محمود بن عمر. الفائق في غريب الحديث. تحق/ علي محمد البجاري ومحمد ابو الفضل إبراهيم. القاهرة: دار إحياء الكتب العربية؛ ١٩٤٥هـم، مج ٢٠

٣١ _ سورة الطور: الأيات: ١-٣.

٣٢ _ الحلوجي، عبد الستار. المخطوط العربي. ط ٢. جدة: مكتبة الصباح؛ ١٤٠٩هـ ١٩٨٩م، صر ٧٢.

٣٣ _ السيد يوسف، مصطفى مصطفى . العلم وصيانة المخطوطات . جدة : شركة مكتبات عكاظ للنشر والتوزيع ؛ ١٤٠٤هـ ـ ١٩٨٤م ، ص ٢٠ .

٣٤ حموده، محمود عباس. تاريخ الكتاب الإسلامي. القاهرة: مكتبة غريب. ٧.ت.، ص. ٧٨.

٣٥ _ إبن منظور. المصدر السابق؛ مج ٢، ص ٣٦٨.

٣٦ ... الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ٢٧.

٣٧ ــ الزيات، حبيب. وصحف الكتابة وصناعة الورق في الإسلام؛؛ مجلة المشرق. مج ٤٨؛
 ١٩٥٤م، ص. ١٥٠.

٣٨ ــ فتوحي، ميري عبودي. فهرسة المخطوط العربي. بغداد: دار الرشيد للنشر: ١٩٨٠، ...

٣٩ ـــ زيدان، جرجي. تاريخ التمدن الإسلامي. القاهرة: دار اغلال: ١٩٥٨، مج ١٠. ص ٢٠٩.

• ٤ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ٢٥.

13 _ السيوطي، جلال الدين عبد الرحمن. حسن المحاضرة في أخبار مصر والقاهرة. القاهرة: مط. إدارة الوطن؛ ١٩٩٩هم، مج ٢، ص ٣٣٠.

٤٢ _ القلقشندي. المصدرا لسابق؛ مج ٢، ص ٥١٦.

٣٤ _ سورة الأنعام: الآية ٧.

££ _ سورة الأعلى: الآيات ١٦ _-١٧ .

٥٤ ــ القلقشندي. المصدر السابق؛ مج ٢، ص ص ٥١٥ ـ ١٦.

٢٦ ــ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ٢٧.
 ٢٤ ــ السيد يوسف. المصدر السابق؛ ص ٢٧.

٤٨ _ النديم. المصدر السابق؛ ص ٢٣.

٩٩ _ حسب الله، سيد؛ ومحمد جلال غندور. تاريخ الكتب والمكتبات عبر الحضارات الإنسانية. الرياض: دار المريخ للنشر؛ ١٤١٧هـ ٩٩٦، ص ٣٧.

• ٥ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ص ٣٣-٣٤.

١٥ _ المصدر السابق؛ ص ٣٤.

٢٥ _ سورة القلم: الآية ١.

٥٣ _ سورة العلق: الأيات ٣-٤.

```
 ٥٤ ـ سورة الشعراء: الآية ١٩٦.
```

٥٥ _ السيد يوسف. المصدر السابق؛ ص ٢٥ .

٥٦ ــ القلقشندي . المصدر السابق؛ مج ٢ ، ص ص ٥٠٠-٥٠١ .

٧٥ _ المصدر السابق؛ ص ٥٠١.

٥٨ ــ المصدر السابق؛ ص ٥٠٠ .

٩٥ _ سورة الكهف: الآية ١٠٠ .

٦٠ _ القلقشندي. المصدر السابق؛ مج ٢، ص ٥٠٣.

٦١ _ المصدر السّابق؛ ص ٢٠٤.

٦٢ _ سورة التونة: الأية ٣.

٣٣ ـــ الأنباري، عبد الرحمن بن محمد. نزهة الألباء في طبقات الأدباء. تحق/ عطيه عامر. بيروت: المطبعة الكاثوليكية؛ ١٩٦٦، ص ص ٦-٧.

عصبحه المحلوبية المسابق؛ ص ٧٩. 15 ــ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ٧٩.

٢٥ _ المصدر السابق؛ ص ص ٧٩ _٨٠.

٦٦ _ سورة الأعراف: الآية ١٥٦.

٧٧ _ يعقوب، إميل. الخط العربي: نشأته، تطوره، مشكلاته، دعوات إصلاحه. لبنان: جروس برس؛ ١٩٨٦، ص ٣٣.

٦٨ ــ المدر السابق؛ ص ٢٩.

79 ـــ الأسد، ناصر الدين. مصادر الشعر الجاهلي. ط٣. القاهرة: دار المعارف؛ ١٩٦٦م، م. ٣٠

٧٠ ــ الكردى . المصدر السابق؛ ص ص ٢ ٩٣-٩٣ .

٧١ _ يعقوب. المصدر السابق؛ ص ص ٣١ _٣١.

٧٢ _ حموده. المصدر السابق؛ ص ٩٣.

٧٣ _ الحلوجي . المصدر السابق ؛ ص ٨٢ .

٧٤_ يعقوب. المصدر السابق؛ ص ص ٣٦-٣٧.

٧٥_ العباسي، يحيى سلوم. الخط العربي: تاريخه وأنواعه. ط ١؛ بغداد: مكتبة النهضة؛ ١٩٨٤م، ص ٣٦.

٧٦_ حموده، تحمود عباس. دراسات في علم الكتابة العربية. القاهرة: مكتبة غريب؛ لا. ت.، ص. ٥٢

٧٧ _ يعقوب. المصدر السابق؛ ص ٤٠.

٧٨ _ سورة يوسف: الآية ٢.

٧٩ _ العباسي. المصدر السابق؛ ص ٣١.

٨٠ ــ حماده. المصدر السابق؛ ص ١٣٣.

٨١ _ الكردى. المصدر السابق؛ ص ٥٩.

٨٢ _ حموده. دراسات في علم الكتابة العربية ؛ ص ٧٢.

٨٣ _ المصدر السابق.

٨٤ _ المصدر السابق.

٥٥ _ النديم. المصدر السابق؛ ص ٨.

٨٦ _ العباسي. المصدر السابق؛ ص ١٥٦.

۸۷ _ ضمره ، إبراهيم . الخط العربي: جذورة وتطوره . ط ۲ . الأردن _ الزرقاء : مكتبة المنار؛ 1٤٧ هـ - ١٩٧٨م ، ص ٩٠ .

٨٨ _ حموده. دراسات في علم الكتابة العربية؛ ص ٨٥.

٨٩ _ العباسي. المصدر السابق؛ ص ١٥٧

• ٩ _ ضمرة . المصدر السابق؛ ص ص ٩٨-٩٩ .

٩١ _ المصدر السابق؛ ص ٩٩.

٩٢ ــ حماده المصدر السابق؛ ص ٩٩ .

٩٣ _ القلقشندي. المصدر السابق؛ مج ٣، ص ٥٤.

٩٤ _ المصدر السابق؛ ص ٥٣ .٠

٩٥ _ الحلوجي، المصدر السابق؛ ص ١٤٦.

٩٦ - ضمره. المصدر السابق؛ ص ١٢٠.

٩٧ _ المصدر السابق.

٩٨ ــ المصدر السابق؛ ص ١٧٤.

٩٩ ــ الأعظمي، وليد. تراجم خطاطي بغداد المعاصرين. بغداد: مكتبة النهضة؛ ص ١٩٧٧؛ ص ٩١.

 ١٠٠ – الكردي. المصدر السابق؛ ص ١١٣. وانظر محمود عباس حموده دراسات في علم الكتابة العربية، ص ١١٠.

١٠١ _ ضمره. المصدر السابق؛ ص ١١٦.

١٠٢ _ الكردي. المصدر السابق؛ ص ١١٧.

١٠٣ - حماده. المصدر السابق؛ ص ١٣١.

١٠٤ _ ضمره. المصدر السابق؛ ص ١١٥.

١٠٥ _ الكردي . المصدر السابق؛ ص ٣٩٥.

١٠٦ _ ضمره. المصدر السابق؛ ص ١٤٥.

۱۰۸ ــ الكردي . المصدر السابق؛ ص ٣٩٥.

١٠٩ ــ العباسي. المصدر السابق؛ ص ١٨٧

١٠١ ــ العباسي. المصدر الساب

١١٠ ــ المصدر السابق.

١١١ ــ المصدر السابق؛ ص ٩٠.

١١٢ _ ضمره. المصدر السابق؛ ص ١٥٧.

١١٣ ــ العباسي. المصدر السابق؛ ص ٩٠.

١١٤ _ ضمره. المصدر السابق؛ ص ١٦٥.

١١٥ ــ المصدر السابق؛ ص ١١٦. وانظر يحيى سلوم العباسي، ص ٩٣؛ ومحمد طاهر الكردي،
 ص ١٦٣.

١١٦ ــ الكردي. المصدر السابق؛ ص ١٣..

١١٧ ــ العباسي. المصدر السابق؛ ص ٩٣.

١١٨ ــ ضمره. المصدر السابق؛ ص ص ١٦٧، ١٦٩.

١١٩ ــ المصدر السابق؛ ص ١٥٩ . وانظر والخط العربي. . . ، ليحيى العباسي، ص ٩٠ .

١٢٠ _ ضمره. المصدر السابق؛ ص ١٦٦.

١٢١ _ المصدر السابق؛ ص ص ١٢١ .

١٢٢ ــ الكردي. المصدر السابق؛ ص ١٣٣.

١٢٣ _ العباسي. المصدر السابق؛ ص ٩٣.

١٢٤ _ ضمره. المصدر السابق؛ ص ١١٦.

البساب الثاني

الفصل الخامس: تعريف المخطوط.

الفصل السادس: صناعة الكتاب العربي المخطوط.

الفصل السابع: الوراقة والوراقون.

الفصل الثامن: ملامح الكتاب العربي المخطوط. الفصل التاسع: المخطوطات العربية في العالم.

الفصل العاشر: صيانة المخطوطات.

مراجع الباب الثاني.

الفصل الفامس تعريف المخطسوط

لم يرد لفظ ومخطوط» في المعاجم العربية، وخاصة القديم منها؛ إذ يبدو أن هذا المسعى لم يكن معروفاً ومتداولاً قبل عصر الطباعة. يقول أحمد شوقي بنين: ولفظ مخطوط حديث في العربية، يبدو أنه ظهر مع ظهور الكتاب المطبوع. أما قبل ذلك فكانوا يقولون: وتأليف أو مؤلفات؛ كتب الأصول؛ الكتب الأمهات، أو الكتب الأساسية؛ لأنها كانت تحوى أساسيات العلم، (")

ويالبحث عن تعريف بغير العربية للمخطوط تبين أن هناك لفظان، أحدهما قديم ويُطلق عليه Codex ، وهو لفظ الاتبني، فسره قاموس كوليبر Collier's Dictionary بأنه الكتابة الأثرية القديمة ؟ وتعني الكتابة الأثرية على الألواح "ا. أما قاموس المورد فقد ترجم كلمة كوديكس Codecies بأنه تعني باللاتبني كتاب ؟ أي مخطوط؛ والجمع Codecies أي مخطوطات "". وفي المعجم الموسوعي لمصطلحات المكتبات والمعلومات ود لفظ كوديكس Codex بعني سغي سغيم الموسوعي لمصطلحات المكتبات والمعلومات ورد لفظ بردي ؛ وأنه كان يُعلل في الأساس على لوحين من المعدن أو الحشب أو العاج مربوطين يُكتب عليها . . . ؛ ثم أطلق هذا الإسم فيا بعد على الكتب المصنوعة بهذا الشكل من البري أو الرق ("). والمقصود بالكتب هنا - كها يبدو ـ الكتب المضوطة ؛ ولعل ما يؤكد إستشهاده بوجود أسفار دينية قديمة في كل من بريطانيا وفرنسا؛ وهي مكتوبة على رق ؛ ومنها _ على سبيل المثال _ سفر الإسكندرية Codex Alexandrinus وسفر بيزا أشار إلى أن لفظ كوديكس باللاتبني يستثني كل ما ليس بكتاب كالقراطيس واللوحات Codex Alexandrinus ؛ غير أنه لم يأت بأدلة تدعم هذا الرأي (").

أما اللفظ الثاني، وهو الأحدث والأكثر شيوعاً فهو ما يُسمّى باللغة الإنجليزية -Man

Collier's ، وهذه الكلمة تأتي في بعض المراجع محدودة الإستعبال كها في قاموس Collier's

Dictionary إذ يقـول إنها تمني الكتـاب أو الـوثيقـة المكتوبة باليد، أو بالآلة الكاتبة ؛
وخاصة قبل عصر الطباعة ... أما في قاموس المورد فقد وردت الترجمة مشابهة وإن كانت

مختصرة ؛ فهو يقول بأن كلمة Manuscript تمني المخطوطة المكتوبة باليد أو مطبوعة على الآلة الكاتبة

وهناك مصادر أخرى تتوسع في تعريف كلمة Manuscript ، فقد وردت في كتاب بخط الله الكاتبة ، أو كُتب بخط الله الكاتبة ، أو كُتب بخط الله الكاتبة ، أو كُتب بخط الله ، ويشمل ذلك الوثائق والمستندات (أ. أيضا وردت الترجمة في المعجم الموسوعي لمصطلحات المكتبات والمعلومات بأنها تعني المخطوط ، أو الكتابة التي أعدت باليد ، أو بالآلة الكاتبة ، أو نُقشت على ألواح من الطين أو الحجارة ؛ سواء جاءت على شكل كتاب ، أو أوراق شخصية . أما إذا قيل Manuscript book فهذا تمييز بأنه كتاب لا وثيقة اخر غير كتاب . (١٠)

يؤيد هذا التوسع في تعريف كلمة Manuscript كينث دوكيت. -Kkenneth W. Duc في كتابه Modern Manuscripts حيث يقول بأنها تشمل كل ما كُتب بخط اليد، أو بالآلة الكاتبة؛ بها في ذلك النسخ الكربونية؛ وكذلك المستندات الشخصية كالصكوك والوصايا(١١)

أما في الكتب العربية الحديثة التي تناولت موضوع المخطوط، فقد ورد في بعضها تعريفات مختلفة لمصطلح ومخطوط». فالدكتور عبد الستار الحلوجي عرف المخطوط العربي بأنه الكتاب المخطوط بخط عربي؛ سواء أكان في شكل لفائف أو في شكل صحف ضم بعضها إلى بعض على هيئة دفاتر أو كراريس(٢٠٠٠). وهو يقصد ما كتب بخط اليد؛ كما أنه بهذا التعريف يكون قد أخرج الرسائل، والعهود، والمواثيق، والصكوك من تعريفه؛ فهو يستبعدها - كما يبدو من أن تكون مخطوطات عربية؛ حتى ولو كانت مكتوبة بخط اليد، وبلغة عربية؛ وذلك ليكون التعريف مقتصراً على ما هو شائع، أو متمارف عليه في الوقت الحاضر من أن المخطوط هو ما جاء على شكل كتاب كتب بخط البد، وبلغة عربية.

أما الدكتور أرشيد يوسف فقد عرف في كتابه (الكتاب الإسلامي المخطوط تدويناً وتحقيقاً) المخطوط بقوله: و. . . ومن هنا يُمكن أن نُعرف المخطوط بأنه النسخة الأصلية التي كتبها المؤلف بخط يده باللغة العربية؛ أو سمح بكتابتها؛ أو أقرَّها؛ أو ما نسخه الموراقون بعد ذلك في نُسخ أخرى منقولة عن الأصل؛ أو عن نُسخ غير الأصل؛ وينطبق ذلك على النسخ المصورة عن الأصل المخطوط. (٣٠)

ويبدو من تعريف المدكتور أرشيد يوسف أنه يقصد المخطوط العربي؛ وليس الإسلامي؛ وهو ما بخالف عنوان كتابه؛ إذ أن هناك مخطوطات إسلامية كُتبت بالخط العربي، ولكن بلغات غير عربية، كالفارسية، والأردية، والتركية القديمة، وغيرها من لغات الشعوب الإسلامية.

أيضا نجد أن الدكتور يوسف نهج نفس النهج الذي نهجه الدكتور الحلوجي ، حينها قصر تعريفه للمخطوط العربي على ماجاء على شكل كتاب ؛ مستبعداً في ذلك الرسائل وغيرها من هذا التعريف.

إلى جانب هذين التعريفين نجد من يذهب بتعريف المخطوط إلى مجالات أوسع وأشمل. فمصطفى مصطفى السيد يوسف يرى أن المخطوط هوكل ما كُتب بخط اليد سواء كان رسالة، أو وثيقة، أو عهداً، أو كتاباً، أو نقشاً على حجر، أورساً على قاش؛ وسواء أكان بلغة عربية أو غير عربية (۱).

ومع أن هذا النعريف الأخير هو الذي يبدو أكثر شمولاً ، ودقة ، ومنطقيةً ؛ إلا أنه ينبغي التنبيه إلى أن الناس ، وخاصة في العالم العربي ، حينها يتحدثون عن المخطوط إنها يقصدون _ في الغالب الأعم _ ما جاء على شكل كتاب ، أو كُتيَّب قديم كُتب بخط الهد .

الفصل السادس صناعة الكتاب العربي المخطسوط

الحركة العلمية، والأزدهار الفكري اللذان برزا في القرون الأولى لهجرة المصطفى صلى الله عليه وسلم أفرزا كماً كبيراً، بل وضخاً من الإنتاج الفكري المدون. ولكن ما وصلنا من هذا الإنتاج ـ كها تؤكد المصادر التاريخية ـ يعتبر بالرغم من كثرته، وأهميته، قليلًا مقارنة بها فُقد، أو أُتلف، أو سُرق.

هذا الكم الهائل من الإنتاج الفكري في شنى أنواع العلوم والمرفة لم يأت بسهولة كها قد يتصور البعض، وإنها جاء في معظمه نتيجة جهود مضنية، وجبارة؛ بل ومتواصلة لرجالات علم نذروا أنفسهم لخدمة الدين، والأمة، والعلم وطلابه.

ولكي يصل هذا الإنتاج إلى القارىء العربي سلك طرقاً هي:

أولا: التأليف والإملاء:

والتـأليف هو أن يعكف العالم على جمع مادة كتابه، وتدوينها؛ ثم مراجعتها بهدف تهذيبها، وتنقيحها، واضافة ما ينبغي اضافته، وحذف مالا فائدة منه؛ فإذا ما أكمل المؤلّف (الكتاب) بالصورة التي يرتضيها العالم أخرجه إلى الناس.

أما الإملاء، فهو ثمرة مجالس العلهاء مع طلبة العلم. وكانت هذه الطريقة تتم خالباً في الجوامع والمساجد.

ومجالس الإملاء هذه تشبه إلى حد ما تلك الدروس التي يلقيها في أيامنا هذه بعض العلماء في عدد من المساجد والجوامع الكبيرة كالمسجد الحرام في مكة المكرمة، والمسجد النبوي الشريف في المدينة المنورة، والجامع الأزهر في القاهرة.

والإملاء هو أن يقعد عالم من العلماء، ويحيط به مجموعة متفاوته العدد من التلاميذ؛ معهم الأقلام، والمحابر، والقراطيس؛ فيتكلم العالم بها فتح الله عليه من العلم؛ فيقوم التلاميذ بكتابة ما يلقيه عليهم العالم؛ فيصير في الغالب كتاباً. وقديماً كانوا يُسمون ما تتمخض عنه تلك المجالس بـ والأمالي، فالأمالي هي إذن نتيجة مجالس الإملاء. ومن المؤلفات التي حملت هذا المسمى (أمالي ثعلب) و (أمالي أبي علي القالي)، و(أمالي الزجاج). ولقد أورد حاجي خليفة فـي كتابه (كشف الظنون) فصــلًا كاملًا عن الأمالي.

وكان طالب العلم الذي يحضر مشل تلك المجالس يكتب عادةً - في أول كل علس، الصيغة التالية: مجلس أملاه الشيخ . . أو شيخنا . . . بجامع كذا، أو مسجد كذا، في يوم . . . الموافق . . . ، ثم يورد ما القاه شيخه في ذلك المجلس .

- تلك المجالس الفكرية لم يكن التحدث فيها متاحاً لمن هب ودب؛ فلم يكن يتصدى للإملاء فيها إلا من وثق بنفسه، وقدرته العلمية، وكفاءته اللغوية والفكرية؛ واشتهرت أيضاً سمعته؛ ووثق به الناس؛ وشهدوا له بالفضل، والأمانة، وغزارة العلم.

منذ القرن الثالث للهجرة كانت مجالس الإملاء تنتشر في الحواضر الإسلامية؛ وإن كان ثقل تلك المجلس متمركزاً في بغداد. ولاغرابة في ذلك فبغداد مقر الخلافة، ومركز الحركة العلمية؛ حيث كان العلماء، والأدباء، وطلبة العلم يقصدونها من شتى أرجاء العالم العربي والإسلامي؛ وذلك لما يجدونه من خدمات وتسهيلات، ودعم، وتشجيع من الخلفاء، والأمراء، والوزراء.

كان عدد طلبة العلم في تلك المجالس متفاوت؛ غير أن المصادر تشير إلى أرقام كبيرة قد لا يصدقها العقل؛ إذ لا تخلو - كها اعتقد - من المبالغة . فمثلاً مجلس سليان بن حرب الواشجي (ت ٢٣٤هـ) يقال أنه كان مجضره أربعون ألف رجل؛ (٢٠٠٠ بل إن العدد في أحد مجالس عاصم الواسطي (ت ٢٢١هـ) قُدِّر - كها يقول الخطيب البغدادي - بحرالي مثة وعشرين ألف شخص . (٢١٦

وقد يتساءل القارى، عن كيفية إيصال صوت العالم أو الشيخ لمثل هذه الأعداد الضخمة من البشر في وقت لم تكن فيه مكبرات الصوت قد ظهرت. هذه المشكلة يُقال أنها قد خُلت بواسطة فئة من الرجال يعرفون بالمستملين، كانوا يتناقلون صوت الشيخ لإيصاله إلى جميع الحضور. وتشير بعض المصادر إلى أن هارون المستملي كان يصعد فوق نخلة معوجة ويستملي عليها. (١٦) وكان عدد المستملين هو الأخر متفاوت ؛ يكثر بكثرة عدد الحاضرين للمجلس، ويقل بقلة عددهم، حتى قيل إن عدد المستملين في مجلس أبي مسلم الكجي ـ مثلاً ـ بلغ سبعة مستملين. (١٨)

أول كتاب ظهر في العصر الإسلامي هو القرآن الكريم الذي تم جمعه في المرة الأولى في عهد الخليفة أبي بكر الصديق، وفي الثانية في عهد الخليفة عثمان بن عفان، وهو أول كتاب دون باللغة العربية.

قبـل منتصف القـرن الأول للهجـرة بدأت حركـة التـأليف العربية تخرج إلى حيز الوجود؛ فالمسعودي يروي أن معاوية بن أبي سفيان، أول خلفاء العصر الأموي الذي امتد بين سنتي ٤٠-١٣٢٦هـ كان ينام ثلث الليل؛ ثم يقوم فيقعد، فيحضر الدفاتر، فيها سير الملوك، وأخبارهم؛ فيقرأ ذلك عليه غلمان له وكلوا بحفظها وقراءتها. (١١)

ويذكر بن سعد في طبقاته أن عروة بن الزبير (ت ٩٣هـ، وقبل ٩٩هـ) أحرق يوم الحرة (سنة ٩٣هـ) كتب فقه كانت له . (٢٠) ويعتبر عروة أول من ألف كتاباً في مغازي الرسول صلى الله عليه وسلم . (٢٠)

لم تكن كل الكتب العربية التي جرى تأليفها خلال القرن الأول الهجري كتباً. بالمغنى الصحيح ؛ إذ لا تعد سوى مباحث مفردة، لا يتجاوز كل مبحث منها مسألة أو قضية يناقشها العالم. فكان الكتاب كها يقول د. الحلوجي بمثابة فصل من فصول كتاب من الكتب الحديثة. (٣)

أما الحديث النبوي الشريف فقد مضى القرن الأول الهجري ولم يكن قد تم تدوينه رسميا وبشكل منظم، إذ بدأ جمعه في مطلع القرن الثاني للهجرة على يد شهاب الزهري بأمر من الخليفة عمر بن عبد العزيز؛ (⁷⁷⁾ ثم عني أبو جعفر المنصور بعد عمر بن عبد العزيز بتدوين الحديث، حيث أمر مالك بن أنس بوضع الموظأ. (⁷⁶⁾

زاد التأليف؛ وبدأ يتجاوز حدوده القديمة منذ أوائل القرن الثاني الهجري؛ وذلك بعد ظهـور حلقـات الدرس، وبحالس الإملاء. فابن شهاب الزهري (ت ١٧٤هـ) انقـطع للتـاليف حتى قالت عنـه زوجته: «والله لهذه الكتب أشـد علي من ثلاث ضرائره. (٢٠٠ وعا يؤكد أن نشاط التأليف ـ رغم قلة مواد الكتابة وإرتفاع أثمانها ـ قد بدأ فعـلاً في القـرن الثـاني للهجـرة النبوية ما أشار إليه النديم من أنه كان لمشام الكلبي (ت ٢٠٦هـ) أكثـر من ١٢٠ كتابـاً في شتى الموضـوعات؛ وأن جابر بن حيان (ت ٢٠٥هـ) كان له حوالى ٢٠٠ من الكتب والرسائل. (٣٦)

مؤلفات صدر الإسلام كانت تتناول موضوعات كثيرة؛ إلا أن التركيز كان منصباً أكثر من غيره على الحديث وعلومه، والتفسير، والمغازي. ولعل السبب في ذلك هو أن المسلمين كانـوا مهتمـين كثيراً في أمور دينهم؛ فوجدوا في التركيز على هذه العلوم ما يساعدهم على فهم القرآن الكريم وتقريبه لأذهانهم.

يمكن القول بأن حركة التدوين والتأليف والنقل بدأت في العصر الأموي؛ إلَّا أن العصر الذهبي لهذه الحركة هو العصر العباسي. هذا لا يعني إنكار أو جحد ما للأمويين من فضل كبير في المحافظة على اللغة العربية وكتابتها، وإثراء عصرهم بالمؤلفات في مختلف المجالات تدويناً وتأليفاً ونقلًا. فالذين يصفون العصر الأموي بالجدب والقحل في النواحي العلمية، والتدوين والتأليف والترجمة مثل حاجي خليفة، وجرجي زيدان، وغيرهما إنها هم أناس غير منصفين. صحيح أن الإقبال على العلم، وعلى التدوين والتأليف والنقل لم تكن بنفس القوة التي كانت عليها في العصر العباسي؛ ولكن لذلك أسباب معروفة ووجيهة؛ والتي من أهمها صعوبة الحصول على مواد الكتابة، وخاصة الورق، مقارنة بها كان عليه الوضع في العصر العباسي؛ إلا أن ذلك ليس مبرراً لبخس الأمويين حقهم، والتقليل من دورهم في هذه المجمَّالات، فالنصف الثاني من القرن الأول الهجـري كما يقول د. الحلوجي قد شهد توسعاً في التدوين وكثرة الكتب، وأن الكتب في الربع الأخير من القرن الأول كانت قد كثرت لدرجة أن خلفاء بني أمية جعلوا لها خزائن خاصة؛ بل لانكاد نصل إلى أوائل القرن الثاني للهجرة حتى نجد الكتب قد كثرت وشاعت بين الناس. (٢٧) وهذه هي الحقيقة التي حاول ويحاول بعض الناس طمسها وإنكار وجودها؛ إذ لا يمكن أن تكون النهضة العلمية، وإزدهار التأليف والترجمة في العصر العباسي قد قامت دون أساس، ونبعت من لا شيء. يقول د. محمد ماهر حمادة منصفاً العصر الأموى ، ومدافعاً عنه: «ومن المستحيل وجود شجرة باسقة بدون جذور ". ثم يستشهد بكتاب «الموطأ» الذي ألفه الإمام مالك بإيعاز من الخليفة أي جعفر المنصور فيقول: «وعلى الرغم من أن كتاب «الموطأ» يعود في تأليفه وخصائصه، وفترته الزمنية إلى العصر التالي - أي التالي للعصر الأموي، وهو العصر العباسي - إلاّ أن المؤلف استقى مادته من مؤلفات سابقة على زمنه، وعلى كتابه، كما هو واضح من الكتاب نفسه، ومن إشاراته. وهذا دليل قوي على وجود مؤلفين سابقين على زمان الإمام مالك؛ وعلى أن التأليف الأصيل قد بدأ في هذا العصر _ أي العصر الأموي _» . (٢١)

والحقيقة التي لا ينكرها إلا مغالط وجاحد أن العصر العباسي هو استمرار للعصر الأموي ومكمل له. نعم لقد زرع الأمويون حقاً بذور النهضة العلمية التي تفتحت واينعت وازدهرت في عصر بني العباس. ولقد لعب الورق الذي بدأ العرب في تصنيعه بعد فتح سمرقند دوراً بارزاً وحاسباً في إزدهار التأليف، وغزارة الإنتاج الفكري المدون في العصر العباسي .

كان النشاط الثقافي والعلمي في العصر الأصوي متصركزاً في دمش مقر الخلافة الإسلامية ؛ ولكن بعد سقوط دولة بني أمية سنة ١٣٧ه هـ انتقل مقر الخلافة من دمشق إلى بغداد بالعرق؛ ومعها إنتقل النشاط الثقافي والعلمي ؛ إذ أصبحت بغداد المركز الأول للحركة الفكرية ، حيث ازدهر التأليف واتسعت الترجة بشكل متسارع ، بل ومذهل ؛ لأن ما تحقق في هذين المجالين بالذات صار سمة من سهات ذلك العصر ؛ وعلامة من العلامات البارزة والمميزة التي نالت الإعجاب والإكبار ؛ وسجلها التاريخ للخلفاء العباسين بأحوف من نور .

إن العصر العباسي كما أسلفنا هو بحق العصر الذهبي الذي برزت فيه المواهب وتطور الإبداع في كثير من مجالات الحياة الفكرية. ولاشك أنه كان للإهتام الكبير، والتشجيع المستمس، والدعم المتبواصل المادي والمعنوي من قبل كثير من الخلفاء العباسيين، وولاتهم، ووزرائهم دور قوي وفعال في دفع عجلة تلك النهضة إلى الأمام؛ ناهيك عن استقرار المجتمع الإسلامي، ووفرة الأموال، وانتشار الورق وغيره من مواد وأدوات الكتابة، وبأسعار رخيصة مما أدى إلى رواج الكتب، وبالتالي تسابق الوراقين إلى افتتاح حوانيت لهم للمتاجرة بها، مما نتج عنه ظهور مهنة أوصنعة الوراقة.

وكنتيجة حتمية لإنتشار الكتب؛ وللتلازم الذي يربط بين الكتب والمكتبات فقد انتشرت منذ ذلك الحين المكتبات بجميع أنواعها تقريباً. وتشير المصادر إلى أن أول مكتبة عربية ضخمة ظهرت في بغداد أواخر القرن الثاني الهجري هي المساة بـ (بيت الحكمة) أو (دار الحكمة). وتلك المكتبة كما يصفها المؤرخون لم تكن مجرد مكتبة تكدس فيها الكتب؛ بل كانت مركزاً للثقافة والعلوم؛ ومنتدى للعلماء والأدباء وطلبة العلم.

ثانياً: الترجـة:

الإسلام عندما ظهر لم يطلب من العرب التقوقع والإنعزال عن العالم؛ بل حثهم على الإنسلام الأخرى ودعوة شعوبها للدين الجديد؛ لأنه أي الدين الإسلامي ـ ليس للعرب وحدهم؛ فكانت الفتوحات الواسعة؛ وانتشارهم لنشر الدعوة الإسلامية، ويسالنا في اختساطهم بالأجناس الأخرى في المجتمعات غير العربية؛ ونتج عن ذلك إندماج وتفاعل؛ وتأثر وتأثري؛ خاصة في اللغة والمجالات العلمية والثقافية؛ فأفاد العرب كثيراً بإ نقلوه من علوم الأمم الأخرى المجاورة لهم إلى اللغة العربية.

ظهرت أهمية الترجمة، وفهم اللغات مع ظهور الإسلام؛ فقد حث الرسول صلى الله وسلم بعض أصحابه على تعلم لغات الأمم الأخرى؛ ومن ذلك أنه أمر زيد بن ثابت الأنصاري بأن يتعلم اللغت العبرية والسريانية، وأنه - أي زيد - كان يعرف ثابت الأنصاري، بأن يتعلم اللغة العبرية والسريانية، وأنه - أي زيد - كان يعرف الفارسية، والقبطية، والحبشية؛ كها كان يترجم ما يأتي للرسول صلى الله عليه وصفراتهم إنها جاء بعد التوسع الكبير في الفتوحات الإسلامية؛ حيث تم نقل كثير من المؤلفات اليونانية، والسريانية، والفارسية. يقول د. علي النملة: هجاورت بلاد العرب والمسريانية المؤرقية، والفارسية، والمندية. ("") وكان وسطاء النقل من اليونانية الإغريقية، هم العلماء والأطباء النصاري من يونان وسريان، والذين كانوا يومذاك في خدمة الخلفاء الأطبية. ويشير فؤاد سزكين إلى أن الترجمة من الفارسية إلى العربية سبقت الترجمة من السريانية إلى العربية. سبقت الترجمة من السريانية إلى العربية. ("")

الترجمة في العصر الأموي بدأت مع أول خليفة أموى، وهومعاوية بن أبي سفيان (ت ١٠هـ)؛ إلَّا أنها كانت - كما يبدو - ضعيفة نسبياً. يقول على النملة مؤكداً وجود الترجمة في عهد معاوية: ١٠. . وكان لدية من ينسخون له الكتب التي يبدو أنها مترجمة عن اليونانية، واللاتينية، والصينية، على أثر استلامه لهدية من ملك الصين . . . ا(٢٣). لكن الذي قفز بالترجمة في العصر الأموى قفزات قوية إلى الأمام هو خالد بن يزيد بن معاوية (ت ٨٥هـ)؛ وكان يسمى حكيم آل مروان؛ إذ أحب العلم كثيراً ، وآثر التفرغ له على الخلافة، وقد اهتم اهتماماً كبيراً بنقل الكتب العلمية من اللغات الأجنبية إلى العربية، حتى أن النديم اعتبر النقل الذي بدأ في عهد خالد هو أول نقل في الإسلام من لغة إلى لغة. ولقد ساعده على ذلك وجود مكتبة ضخمة ورثها عن جده معاوية ؟ بالإضافة إلى كونه محباً للعلوم، وعلى دراية بالطب والكيمياء؛ حيث ألف فيهما وفي غيرهما من العلوم رسائل أشار إليها النديم في الفهرست، وبن خلكان في وفيات الأعيان . (٣١) لقد أنشأ حالد ما يمكن اعتباره مركزاً للنقل المنظم ؛ فقد أحضر جماعة من فلاسفة اليونان وغيرهم، فترجموا له من اليونانية، والسريانية، والقبطية، والفارسية^(٣٥) وعن تولى الترجمة في عهده ماريو حنا الدمشقى ، ويسمى _ أحياناً _ «مريانوس» ، الذي كان صديقاً ليزيد بن معاوية ، ومعلماً لخالد بن يزيد . (٣١) أيضا ترجم لخالد عن اليونانية الراهب اصطفن القديم . (٢٧) كما ترجم له جبلة بن سالم عدداً من الكتب من الفارسية إلى العربية . (٢٨) كذلك كان لعدد من الخلفاء الأمويين أمثال مروان بن الحكم، وعبد

الملك بن مروان، والوليد بن عبد الملك، وعمر بن عبد العزيز، دور في النقل من اللغات الأجنبية إلى العربية، إلا أن أدوارهم في هذا المجال كانت متفاوته.

وبمن أشتهـر بالـترجمـة في أواخر العهد الأموي وأوائل العصر العباسي عبد الله بن المقفع، الذي يعتبر أحد أعمدة الترجمة من الفارسية إلى العربية، إذ نقل كثيراً من كتب الفرس إلى اللغة العربية، ومنها كتاب وكليلة وبمنة».

بعد سقوط الخلافة الأموية في دمشق، وتأسيس الخلافة العباسية في بغداد انتقل مركز النقل الرئيسي إلى هناك؛ حيث اتسعت الترجة أكثر وأكثر بفضل الدعم المادي والمعنوي، والتشجيع المستمر والقوي؛ خاصة زمن الخلفاء أبي جعفر المنصور، وهارون الرشيد، وعبد الله المأصون. فالمنصور يعتبر أول خليفة عباسي أولى النقل رعياته واهتهامه؛ إذ كانت حركة الترجة قد خبت في أواخر العصر الأموي؛ إلا أن المنصور بنص بها من كبوتها؛ فقد استقدم عدداً من العلماء، والأطباء؛ وفرّغهم لأعهال الترجة؛ منهم على سبيل المثال الطبيب اليوناني جورجيوس بن جبرائيل (بن يختبشوع)، وتلميذاه ابراهيم وعيسى بن شهيلا حيث ترجموا عدداً كبيراً من الكتب اليونانية، والسريانية، وخاصة في بحالات الطب، وخاصة في بحالات الطب، والعلوم، والكيمياء. ومن تولى ترجمة الكتب الهندية في عهده: «منكة المنهدي، وإبراهيم بن حبيب الفزاري.

كان المنصور ينفق على الـترهـة بسخاء منقطع النظير، حتى قيل أنه كاد يُعرِّض الأموال العامة للخطر لكثرة ما كان يدفعه للمترجين من العلياء . (٢٦)

إزدهرت الترجمة كثيراً في عهد الخليفة هارون الرشيد؛ إلا أن العصر الذهبي للنقل من اللغات الأجنبية كان في عهد ابنه المامون.

من أشهر مراكز الترجمة في العصر العباسي الأول مكتبة وبيت الحكمة، في بغداذ. فقد كانت منتدى العلماء، والأدباء، والدارسين والباحثين لكثرة ما فيها من الكتب، وما يقدم فيها من خدمات وتسهيلات. وكانت إلى جانب ذلك كله مسرحاً لأكبر حركة ترجمة في التاريخ العربي. فقد كان الرشيد والمأمون مثقفين ثقافة عالية؛ ولها ولع واهتمام بها هو مدون من علوم وتراث الشعوب التي للعرب صلات بها؛ فأمرا بنقل ذلك إلى اللغة العربية ليتمكن العرب من الإستفادة منها. ويقال أن الرشيد كان يتعمد غزو المدن الملؤة بالكتب النفيسة والنادرة لكي يستولي على كتبها. (10 وكان يستعمل حملاته العسكرية، خاصة على بلاد الروم لهذا الغرض. يقول محمد ماهر حمادة: لعله أي الرشيد . هو الذي بدأ تلك الحملات العسكرية ، ذات الهدف العسكري ، وفي نفس الموقت ذات الهدف العلمي ، بقصد جلب نفائس المخطوطات اليونانية إلى بغداد لتعريبها . . . وكمان يتجه إلى المدن اليونانية الشهورة بأنها معاقل الثقافة اليونانية ، كممورية ، وانقره . . ويجعل من بين شروط الصلح الحصول على الكتب التي كان بريدها . . . (12)

كان يتولى الترجمة في بيت الحكمة عدد كبير من العلماء. ويقال أن الرشيد عهد إلى يوحنا بن ماسوية، وهو طبيب نصراني، كان يعتبر شيخ النقلة، بالإشراف على الترجمة في الدار، حيث كانت تتم عملية ترجمة الكتب القديمة التي جلبها المسلمون من بلاد الروم. أما الكتب الفارسية فقد عهد الرشيد بمهمة نقلها إلى العربية إلى أبي سهل الفضل بن نوبخت؛ وهو من أصل فارسي؛ ويعتبر من أثمة المتكلمين. (11)

فاقت الترجمة في عهد عبد الله المأمون ما كانت عليه في عهد والده هارون الرشيد؛ ولا غرابة في ذلك، فقد كان المأمون شغوفاً إلى حد كبير بالعلم؛ عباً للعلماء والأدباء؛ حريصاً جداً على جمع الكتب وترجمتها. وكان يرسل البعثات إلى ملوك زمانه بحثاً عن الكتب القديمة والنفيسة. سار المأمون على نهج أبيه بأن جعل الصلح مع أعدائه أن يسلموه مالديهم من كتب نفيسة، كما حصل مع حاكم صقلية؛ وصع الامبراطور البيزنطي ميخاليل الشالك؛ (٢٠١٠) ومع حاكم قبرص؛ حيث تم نقل الكثير من أفضل وأنفس الكتب من قبرص، وصقلية، ويرنطة، إلى بغداد، عاصمة الخلافة العباسية. (٢٠١)

ولقد توفر لحركة الترجمة في عهد الخليفة المأمون من المترجين مالم يتوفر في عهود من سبقه ؛ إذ حشد لهذه المهمة الجليلة أكبر عدد من العلماء ؛ نذكر منهم بن ماسوية ؛ الذي يقال أن المأمون أيضاً بعد والده جعله رئيساً للترجمة في بيت الحكمة ؛ وحنين بن اسحاق المذي عهد إليه المأمون بصراقبة النقل من اليونانية إلى العربية ؛ ويوحنا البطريق، والحجاج بن مطر، وقسطا بن لوقا، وبن النوبخت العبادي وغيرهم كثير.

لم يكن النقل من اللغات الأجنبية إلى العربية خال تماماً من العيوب والأخطاء؛ لكنه أيضاً لم يكن يتم عشوائياً وارتجالاً ؛ بل كانت هناك مراجعات لما يتم ترجمته. وكان للعلماء النقلة دور في التصويب والإضافة؛ وايجاد المصطلحات العربية البديلة والمناسبة. يقول

د. عبد الستار الحلوجي عن حنين بن اسحاق: (... ويحدثنا بن جلجل أن حنيناً هذا هذا الذي أوضح معاني كتب بقراط، وجالينوس؛ ولخصها أحسن تلخيص؛ وكشف ما استغلف منها، وأوضح مشكلها. (*) كان المترجون إلى جانب عملهم هذا مؤلفين؛ فهم علماء لهم شهرتهم في الطب، والصيدلة، والكيمياء، وغيرها من العلوم وخاصة العلمية منها. فإبن النديم يذكر ليوحنا بن ماسوية 19 كتاباً في الطب، (١١) ولحين بن السحاق ٣٠ كتاباً، واللهب، (١١) ولحين بن اسحاق ٣٠ كتاباً، (١١)

الفصل السابع الوراقة والوراقون

نتيجة لتوفر الورق في العالم العربي، وبأسعار زهيدة، فقد شاع استعباله على نطاق واسع في التدوين؛ فكثرت بذلك الكتب تدويناً، وتأليفاً، ونقلاً. وأصبحت هناك حوانيت كثيرة للمتاجرة بالكتابة والكتب، وأدوات الكتابة من أوراق، وأحبار وأقلام؛ وظهرت تبعاً لذلك مهنة الوراقة، التي كانت تقوم مقام الطباعة والنشر في وقتنا الحاضر. أدى الورق والوراقون دوراً بارزاً وهاماً في نشر الثقافة والعلوم؛ وأخذ الناس بجميع فئاتيم من حكام، وأمراء، ووزراء، وعليا،، وأدباء وطلبة علم يتسابقون على شراء

فتآتهم من حكمام، وأمراء، ووزراء، وعلماء، وأدباء وطلبة علم يتسابقون على شراً ه الكتب فكان ذلك سبباً جوهرياً في انتشار حوانيت الوراقين في شوارع بغداد، حيث قُدُّر عددها في القرن الثالث للهجرة بأكثر من مائة حانوت.

لم تكن تلك الحوانيت مجرد دكاكين لنسخ وبيع الكتب وأدوات الكتابة؛ بل كانت أيضا مجالس ثقافية يرتادها العلماء والأدباء والشعراء من أمثال الجاحظ، والمتنبي، وإي الفسرج الأصفهاني. ويقال أن الجاحظ كان يكتري حوانيت الوارقين وببيت فيها للنظر. (٨٠)

أول من امتهن الوراقة في الإسلام كها تشير بعض المصادر التاريخية هو مالك بن دينار البصري (ت ١٣٠هـ)، وكنان عالماً زاهداً، اشتهر بحسن الخط، فانقطع لكتابة المصاحف بالأجرة. (١٠) لكن النديم يذكر أن مالكاً هو أحد اثنين كانا يكتبان المصاحف في الصدر الأول، أولها واسبقها هو خالد بن أبي الهياج، الذي كان يوصف هو الأخر بحسن الخط وجاله. (٥٠) وهذا يعني أن الوراقة كانت موجودة قبل العصر العبامي وإن على نطاق ضيق جداً؛ فلها ظهر الورق وانتشر استعماله بكثرة، أخذت هذه الصنعة اي الوراقة - هي الأخرى بالإنتشار.

كانت الوراقة مهنة عظيمة وجليلة؛ بل ومحترمة؛ زاولها إلى جانب المحترفين بها رجال فضلاء، وعلماء أجلاء؛ لهم مؤلفات مشهورة؛ نذكر منهم أبا الفرج محمد بن اسحاق النديم؛ صاحب كتاب والفهرست،؛ وياقـوت الحمـوي، صاحب كتاب ومعجم الأدباء، وأبا حيان التوحيدي، صاحب كتاب والإمتاع والمؤانسة،

كان لمشاهير المؤلفين أنفسهم وراقون خاصون. وكان بعض الوراقين يسعون إلى المؤلفية على ذلك المؤلفية على ذلك المؤلفية على ذلك ونصحها أن وتحديد المؤلفية على ذلك بنسخها، وتجليدها أحياناً وومن ثم تسويقها؛ فكان أبو يحيى بن سليان؛ وأبو القاسم عبد الوهاب بن أبي حية، يورقان للجاحظ . (٥٠) كما كان الساعيل بن أجمد الزجاجي يورق للمبرد . (٥٠)

أصبح الإقبال على شراء الكتب أكثر من طاقة الوراقين أنفسهم على تلبيته؛ إذ لم يكونوا بمفردهم قادرين على تأمين إحتياجات الناس، وخاصة الطلبات العاجلة من المؤلفات القيمة؛ فاضطروا إلى استئجار اشخاص لاستنساخ الكتب التي يكون الاقبال عليها كثيراً. يقول الدكتور محمد ماهر حماده: و.. لقد وجد أفراد عندهم نساخ اختصوا يهم. فكانوا ينسخون لهم الكتب ويستلمون منهم الجرايات ...؛ وقد ارتبطت مهنة النسخ بالوراقة، ويرد هذا التعبير كثيراً في كتب التراث «وكان يورق بأجرة» (مناه.

اشتهر كثير من الوراقين المحترفين إلى جانب سعة علمهم، بحسن الخط؛ فسليان بن محمد الحامض - وكان وراقاً لتعلب - إشتهر بصحة الخط، وحسن المذهب في الضبط. (¹⁰³ ويشير النديم إلى أن الوراق محمد بن عبد الله الكرماني كان مضطلعاً بعلم اللغة والنحو؛ مليح الخط؛ صحيح النقل؛ يرغب الناس في خطه (¹⁰⁹. وكما تناقس الوراقون على المؤلفين، تنافسوا أيضا على تحسين خطوطهم؛ إذ أخذوا يدخون على ما ينسخون من المؤلفين تحسينات زخرفية، ولمسات جالية تجعل عملهم عيزاً؛ وذلك بغية جذب المؤلفين والمشترين إليهم.

ومن هنا يُمكن القول بأن جمال الخط؛ وصحة النقل؛ ودقة الضبط كانت من متطلبات النجاح في مهنة الوراقة .

أصبحت الـوراقة مصدراً للرزق عند المتخصصين فيها؛ فازدهرت هذه الصنعة بكثره المؤلفات، وارتفاع أجور النسخ؛ فابن شهاب العكبري (ت ٢٨٨هـ) يقول أنه كان لكن الوضع السابق لم يدم طويلًا؛ إذ لم تعد الوراقة تُدر إلّا ربحاً صَيْلًا؛ وفي ذلك قال الشاعر الأندلسي أبو محمد عبد الله بن البكري، وكان وراقاً:

أما الوراقة فهي انكد حرفة أوراقها وشارها الحرمان شبهت صاحبها بصاحب إبرة تكسو العراة وجسمها عربان (۷۰)

دور الوراقين في ازدهار التأليف والترجة، ونشر العلم والثقاقة؛ كان بارزاً ومشرفاً ولايمكن إنكاره بأي حال من الأحوال؛ إلا أنهم لم يكونوا كلهم - مع الأسف الشديد - من الثقات الذين يمكن الإطمئنان إلى ما ما وقينه، أه وصنفيك. فقد ظهرت فئة قللة ونادرة من الوراقين اوادت الكسب الملدي على حساب الاساءة فلذه المهنة الجليلة؛ وذلك بالدس، وتزوير الحقائق فيا كتبوه، أو نسبة كتاب إلى مؤلف من العلماء الأفاضل الذين المحوم - عادةً - رواجاً لدى الناس. يذكر النديم - مثلاً - أن حمد بن اسحاق الموصلي أنكر أن يكون والده إسحاق بن إبراهيم الموصلي قد الف كتاب «الأغاني الكبيم» الذي يُسبب إليه. وأضاف بأن الذي وضعه شخص كان يورق لوالده قبل وفاته. (٤٠٠٠) كما أشار النديم أيضاً إلى أن كتاب الإبل المنسوب للجاحظ ليس من كلامه ولا يقاربه (٤٠٠٠) كما كذلك أكد النديم قيام محمد بن يجمى بن العباسي الصولي (ت ٣٣٠هـ) بسرقة كتاب المعديف وغتار شعره؛ إذ يقول: وإنه - أي الصولي - عول في تأليفه على كتاب المرئدي (المريدي) في الشعر والشعراء، بل نقله نقلاً وانتحاه. (١٠٠٠)

الفصل الثامن ملامح الكتاب العربى المحطوط

نقصد بصلامه ، أي عناصره ؛ أو خصائصه المادية التي يتكون منها أو يظهر بها . واستعراضنا لها سيكون مبنياً على مخطوطات ما بعد القرن الثاني للهجرة ؛ أو ما ذكرته مصادر التراث عن الأسلوب الذي كان يتبعه العرب في تدوين كتبهم المخطوطة . بعبارة أخرى فإن مخطوطات القرنين الأول والثاني للهجرة ان تكون ضمن مصادر معلوماتنا عن كيفية ، أو طريقة تدوين وإخراج الكتاب العربي المخطوط ؛ وذلك لأن الزمن لم يبق لنا منها إلا النزر اليسير وغير المتكامل ؛ والذي لعبت عوامل الزمن المختلفة في تأكل معظم أجزائه ، مما يحول دون إمكانية التعرف بشكل دقيق على المنهج الذي كان العرب يتبعونه في تدوين كتبهم المخطوطة خلال هذين القرنين .

أولاً : صفحة العنوان:

ليس في الكتب العربية المخطوطة ؛ والتي أمكن الإطلاع عليها ؛ أو التي ورد ذكرها في كتب التراث ؛ أو في فهارس المخطوطات العربية ، مايدل على أن العرب كانوا في أول عهده م بصناعة الكتاب يفردون صفحة في أوله خاصة بالعنوان ؛ كما هو الحال بالنسبة للكتب الحديثة ؛ وانها كان العنوان يرد إما في بداية المخطوط وهو الغالب؛ أو في نهاية المخطوط ؛ أو قد لايرد إطلاقاً لا في البداية ولا في النهاية . الشيء الملفت للنظر هو أنهم كانوا _ غالبً ما يتركون قبل بداية الكتاب المخطوط أو مقدمته ورقة ، أو صفحة بيضاء خالية من الكتابة ، دون معرفة للأسباب التي دعتهم إلى ذلك ؛ لكن الإستنتاج المرجع والمنطقي هو أنهم كانوا يتركونها لهدف واحد هو هماية المخطوط من التلوث أثناء مسكة باليد ، خاصة إذا لم يكن الكتاب عملة ألله على أصولها صاروا يضيفون في كثير من الأحيان عنوان الكتاب ، أو العنوان واسم المؤلف عن الصفحة الأولى ؛ وغالبًا ما يتم ذلك بخط بارز وواضح .

أما التي تترك بيضاء فإن هناك من يأتي فيها بعد ليضيف العنوان؛ أو العنوان واسم المؤلف، ويكون ذلك بخط مغاير - طبعا - للخط الذي كتبت به محتوبات المخطوط نفسه .

ثانيا: بداية المخطـــوط:

يستهل المؤلفون مخطوطاتهم عادة بالبسملة ، تليها الحمد له وأنظر الشكل رقم ٢١١، ثم مقدمة عن المخطوط تشتمل - غالبا - على واحد أو أكثر من العناصر التالية :

- ١ _ توطئة، أو تمهيد للموضوع، وأسباب تأليف الكتاب المخطوط.
 - ٢ ـ عنوان أو إسم المخطوط.
 - ٣ ـــ إسم المؤلف.
 - ٤ ــ فهرس المحتويات.
 - الراجع فائمة المراجع .

أي أن هذه العناصر كلها لا تتوفر دائماً في كل كتاب عربي مخطوط؛ ولكن في معظم الحالات فإنك ستجد على الأقل عنصراً واحداً منها.

لم يكن عنوان المخطوط؛ ولا إسم المؤلف حينا يرد ذكرهما في مقدمة الكتاب المخطوط يميزان عن النص الذي كتب به المخطوط لا بلون ولا بحجم الحظ. إلا أن المؤلفين، أو النساخين صاروا فيها بعد يميزونها في كثير من الحالات بمداد يخالف لونه لون المداد الساخي كتسب به السنص؛ أو بخط مغاير نوعاً أو حجهاً للخط السذي كتسب به المخطوط.

ثالثا: عناوين الأبواب أو الفصول:

كها هو الحال بالنسبة لعنوان المخطوط، واسم مؤلف، فإن عناوين الأبواب أو الفصول، أو حتى العناوين الأبواب أو الفصول، أو حتى العناوين الجانبية _ إن وجدت _ لم تكن في كثير من المخطوطات القديمة غيز عن النص لا بحجم الخط، ولا بلون المداد؛ وانها كانت تكتب بنفس حجم الخط، ولون المداد الذي كتب به المخطوط كله؛ بل كانت الأبواب والفصول كثيراً ما ترد مكتوبة في وسط السطر مبدؤة بكلمة باب، أو فصل . . . ؛ ثم يسرد المؤلف، أو الناسخ المادة العلمية . ولاشك أن هذه الطريقة متعبة للقارىء الذي قد يكون يريد باباً معيناً، أو فصل من الفصول؛ وهذا هو - كها يبدو - السبب الجوهري الذي حدا فيها بعد بكثير

المهدسه الذي أضل بعض الترب على لبعض وتنعنوا المفل بهنهااصل النفؤوا لفرم وأعمدك على الحول عنمالتعم والتالطولوالعرف واشدد اللاالما لمالع وحن لاشركيه مُهِا تَأْمَعَة لِهُوا بِومِ العَرِينُ وَالْتِنْدَانِ مِمَا الْفِاهِ عَلِيهِ وَمُ عبده ورسوله ارسله دحمة داية لاباالهاء والارمن وحجة ماية سالمة عزالمارضة والنتض صل الدعيد وكل آلِيهِ صَلامًا مَنْزِمة عَنَا لَوْتُعَرَّا مَا أَنْفُ لَ فَاذَا تَعْنُوسِ أَوَانَتْمِ مِنْ الرتب الملا مشننانة الرسبب الالنة والولا وانطانية من خلصان الاخوان وعنوان الاعيان تنا وسوالي الحدم. المعنفر وتعادسوا فجالعلالمتدم مزالعواذ والاغتمار ايما الفناعند الأعتبار ختي دفعوا بالأكنارا كي الهواء بقر وَ وُنُمُوا فِي الاصابِ مُلَامًا فَعَلِيدًا الْمُعَادُمُنَّ الْمُنْعَنِيمُ . والدوم المُعَنِيمُ . والدوم المعن المتابلة أسلبنه فالفنيلة وأكل لعولوا عل فاثناً منا الواتعة واسلوالدي الاحتا وعزمن التادعة فلبيت منهالاعا وتوخيت منهما لأحتدا بندصاعة وعزمة

(الشكل رقم ٢١)

من المؤلفين والنساخين إلى اتباع أسلوب جديد يقوم على تمييز عناوين الأبواب والفصول باحدى وسيلتين، أو بهما معاً. الأولى تكبير حجم خط عنوان الباب أو الفصل؛ والثانية هى تغيير لون المداد بحيث يكون نخالفاً لمداد بقية نص المخطوط.

كانت نصوص الكتب العربية المخطوطة نكتب في الخالب الأعم - بالمداد الأسود؛ والذي كان مفضلًا لدى الكتاب والقراء على حد سواء . أما عناوين الأبوب والفصول فكانت تكتب بالمداد الأحمر، أو الأزرق، أو الأخضر، أو البني؛ وإن كان اللون الأحمر هو الاكثر استعالًا في مثل هذه الحالات، بإستثناء المصاحف حيث كانت أساء السور تكتب ـ عادة ـ بهاء الذهب . التذهيب مارسه قبل المسلمين قدماء المصريين في نفائس كتبهم؛ كها كان من مميزات فن الكتاب البيزنطي في العصور الوسطى . (١٦)

لم يكن التذهب لسور القران الكريم يطبق على جميع المصاحف؛ إذ وجد كثير من المصاحف دون تذهب المورها عن المصاحف دون تذهب الله الله بعض النسخ القرآنية لم تكن تميز أسهاء سورها عن السور نفسها لا يعظم، ولا بعمداد. وبقال أن المسلمين، الأوائل كانوا يتحرجون من إدخال أي شيء يميز كتابة القرآن الكريم عاكانت عليه في عهد الرسول صلى الله عليه وسلم، وعهد خلفائه الراشدين؛ ويشمل هذا التحرج الشكل والإعجام والزخرفة ولكنهم = أي المسلمون الأوائل عالم البثوا أن تخلوا عن ذلك حين رأوا أهمية ، بل وضرورة الشكل والإعجام الله يات الشكل والإعجام الله يات في بعض المصاحف. وكان ماء الذهب. وبعض الألوان الزاهية الاخرى ولا سيها الأرجواني اللامع ، والأزرق الفيروزي هي المفضلة في زخرفة القرآن الكريم وتزويقه ، حتى أصبحت بعض المصاحف قطعاً فنية راتعة . وسنستعرض موضوع التذهب بشيء من التفصيل ضمن الحديث فيها بعد عن الصور ، والرسومات ، والحليات ، والزخارف .

الهوامش هي المساحات الخالية من الكتابة، والتي تعيط بنص الكتاب المخطوط من جهاته الأربع في كل صفحة من صفحاته. فقد درج المؤلفون والنساخون على ترك هوامش تتناسب في حجمها - غالباً - مع حجم الورق المستعمل؛ فتسم الهوامش إذا كبر حجم الورق، وتضيق إذا صغر حجمه. وكانوا يحرصون على أن تكون السطور متساوية في بدايتها ونهايتها؛ ولهذا استعملوا المد؛ أو مايسمى _ أحياناً _ بالمط؛ وذلك لإتمام سطر أو نحو ذلك . والهدف هو _ كا يبدو _ إخراج الكتاب المخطوط بشكل هندسي منتظم. وينبغي التنبيه إلى أن المد، أو المط لا يُستعمل بكثرة؛ فقد كانت له قواعد وأصول؛ إذ لا يستحب استعهاله إلاً في حالات معينة وعند الضرورة. (17)

للهوامش فوائد عديدة؛ فهي تستعمل لتدوين بعض التعليقات، أو الإضافات، أو التصويبات، سواء من المؤلف، أو الناسخ، أو القارىء. فقد دأب قراء المخطوطات بمرور الزمن، وخاصة المثقفون منهم على الكتابة على الهوامش كتعليقات، أو تقريرات، أو شروح؛ وذلك أثناء قراءتهم للمخطوط مما قد يعتبر إذا كثر تأليفاً يحمل مسمى الحاشية، وكلمة حاشية نفسها مأخوذة من هذا المعنى، أي ما يكتب على هوامش الكتب على هوامش الكتب، أو أطرافه، ولقد أصبحت الحواشي التي كتبت على هوامش بعض

الكتب المخطوطة كتباً مستقلة بذاتها؛ آخذة نفس الإسم؛ مثل:

ـ حاشية على شرح تلخيص المختصر.

حاشية الجرجان على شرح المطول للتفتازان.

_ الحاشية القديمة لشرح التجريد.

_ حاشية على تحرير القواعد المنطقية.

ومن فوائد الهوامش أيضاً تسهيل عملية التجليد؛ إذ يمكن تجليد الكتاب المخطوط دون تعرض النص للأذى. كذلك فإن الهوامش تحمي النص أثناء القراء؛ إذ أن القراء عادةً - حين يمسكون الكتب يضعون أصابعهم على هوامش الصفحات؛ وهو ماقد يلحق بالنص ضرراً فيها لو لمسته الأيدي؛ خاصة إذا كانت ملوثة، أو بها رطوبة من ماء أو عرق أو نحو ذلك. ولكن لأن الهوامش تكون - في الغالب - خلواً من الكتابة فإن إحتمال تعرض النص للأذى يصبح والحالة هذه ضعيفاً.

خامساً: تسطير الصفحات:

الهدف من التسطير كها هو معروف هو تنظيم الكتابة اليدوية لمنع التداخل والإعرجاج. إلا أن الكتب العربية المخطوطة التي بين أيدينا لاتدل على أن مصانع الورق كانت تشع في السابق ورقاً مسطراً كها هو الحال في أيامنا هذه. كها أن معظم المؤلفين والنساخين لم يكونوا يسطرون الأوراق قبل الكتابة عليها. لكن يبدو أنهم كانوا يتمعون بموهبة تندر في زماننا، ألا وهي الكتابة دون ميل أو إعرجاج. وهذا بالطبع يؤكد حرصهم الشديد على استقامة السطور ؟ كها كانوا بحرصون كذلك على أن تكون نسبة التباعد بين السطور واحدة (٢٠٠٠ وكذا عدد السطور في كل الصفحات باستثناء على الصفحات باستثناء على المعاملة على أن تكون صفحات المخطوط ؛ على أن عدد السطور يختلف من خطوط لآخر؛ وذلك راجع لعوامل منها حجم الورق؛ وحجم الخط؛ وإنساع المسافة بين السطور. وقد ذكر الحلوجي أن عدد السطور - على وجه التقريب - في صفحات خطوطات القطع الصغير تتراوح ما بين 14 إلى 10 سطراً؛ وفي خطوطات القطع الكبير تتراوح ما بين 17 إلى 10 سطراً، وفي خطوطات القطع الكبير تتراوح ما بين 10 سطراً، وفي خطوطات القطع الكبير تتراوح ما بين 10 سطراً، وفي خطوطات القطع الكبير تتراوح ما بين 10 سطراً، وفي خطوطات القطع الكبير تتراوح ما بين 10 سطراً، وفي خطوطات القطع الكبير تتراوح ما بين 10 سطراً، وفي خطوطات القطع الكبير تتراوح ما بين 10 سطراً، وفي خطوطات القطع الكبير تتراوح ما بين 10 سطراً، وفي

التقديرات التي ذكرها الحلوجي ليست ثابتة على جميع المخطوطات، وانها هي تنطبق إلى حد كبير على معظمها. عند الإعداد الفي للكتاب المخطوط. أي فهرسته وتصنيفه.. وخاصة الفهرسة الشاملة أو التفصيلية، تظهر أهمية تعداد السطور في المخطوط؛ إذ جرت العادة على تسجيلها كواحدة من متطلبات الفهرسة الوصفية له؛ على ألا تؤخذ هذه المعلومة لا من الصفحة الأولى، ولا الأخيرة، بل من إحدى الصفحات الداخلية. وأنظر الأشكال رقم ورقم ٢٢ ورقم ٢٣ م.

سادساً: علامات الترقيم:

علامــات الــترقيم هي الأدوات التي نستخــدمهـا ــعادةً ــ للفصــل بين الجمــل كالفاصــلة، والفاصـلة المنقوطة، والنقطة؛ وغير ذلك من العلامات التي اتفق المؤلفون، والنساخون، والباحثون على استعهالها في كتاباتهم.

علامـات الترقيم في المخطوطات العربية، وخاصة القديم منها يختلف بعضها عن علامـات الـترقيم المستخـدمـة في وقتنا الحاضر . فقد استخدموا في مخطوطات القرون الأولى للهجرة، وحتى القرن الخامس تقريبا بعض العلامات، مثل:

Q,Q,00,00,0,0

وتتألف هذه العلامات كها هو واضح من دائرة ، أو دائرة منقوطة من الداخل ، أو دائرة منقوطة من الداخل ، أو دائرتان متهاستان ، أو دائرة يقطمها خط يخرج من داخلها إلى خارجها ، أو دائرة يخرج منها خط منحن يتجه يساراً ثم ينعطف ناحية اليمين مكوناً ما يشبه الميم المائلة . (**) ويشير الحلوجي إلى أن الدائرة أكثر استعهالًا واسبق وجوداً في المخطوطات العربية من النقطة ؛ وأن العرب ربها استعماروها - أي الدائرة - من المخطوطات الفهلوية ؛ مستشهداً على ذلك بظهور الدائرة في مخطوطات القرون المخطوطات المترون المتحلوطات المترون . (**)

سابعاً: الإختصارات:

يقصد بالإختصارات كتابة رموز مختصرة تدل على الكليات التي يكثير تكرارها في النص المكتوب. فقد كان الكُتاب العرب عادة _ يختصر ون، أو يختزلون الكليات التي تتكور بكثرة في صيغ التحديث والإخبار؛ فكلمة وأخبرنا، على سبيل المثال تختصر إلى وأناه أو ودثنا، ؛ وكلمة وحدثني، تختصر إلى وثناه أو ودثنا، ؛ وكلمة وحدثني، تختصر إلى وثنا، أو ودثنا، أما إختصار الصلاة على النبي صلى الله عليه وسلم فكانوا يتحرجون من فعل ذلك؛ بل كانوا يكرهونه؛ إلا أن بعض

المؤلفين والنساخين المتأخرين اختصروها إلى عدة أشكال مثل وصلع، أو وصلم، أو وصلعم، أو «ص».

وهناك اختصارات أخرى ظهرت في بعض المؤلفات القديمة منها:

- _ ورحه، وهي اختصار لـ ورحمه الله،.
- _ و «تع» وهي اختصار لكلمة «تعالى».
- _ و «رضه» وهي اختصار لكلمة «رضي الله عنه». (۲۷)



كها يوجد في بعض كتب الحديث بعض الاختصارات الخاصة بأئمة الحديث مثل:

الحرف دخ، ويرمز للإمام البخاري. الحرف دم، ويرمز للإمام مسلم.

الحرف «ت» ويرمز للترمذي. الحرف «د» ويرمز لأبي داود.

الحرف «ن» ويرمز للنسائي

الحرف «ق» ويرمز للقزويني . (٢٨٠

(الشكل رقم ٢٣)

ر الرحمية المساولات المسا

ثامناً: التصويبات والإضافات:

كان المؤلفون والنساخون عرضة للخطأ، أو السهو والنسيان أثناء الكتابة؛ كأن يكرر، أو يسقط جملة، أو كلمة، أو حرفاً. فإذا أدرك المؤلف أو الناسخ ما وقع فيه من سهو، أو خطأ، فإنه يقوم بتصحيحه. فإن كان الخطأ تكراراً لحرف، أو كلمة، أو جملة، شطب الثاني من المكرر، لأن الأول هو الصح، والثاني هو من أصله خطأ؛ إلا أن يكون المكرر مضافاً ومضافاً إليه، أو موصوفاً وصفه، فإن المستحب هو مراعاة اتصالحها، وذلك بشطب الأول إن كان المكرر هو المضاف، أو الموصوف؛ أو بشطب الثاني إن كان المكرر هو المضاف إليه، أو الصفة . (١٦)

أما إذا كان المكرر قد كُتب في نهاية سطر وبداية السطر الذي يليه ، فيُشطب الأول الذي في نهاية السطر، ويترك الذي في البداية .

أما الخطأ فإن كان في كلمة ، أوجِملة ، فإن الطريقة السليمة هي شطب الخطأ وكتابة الصواب فوقه . والمقصود بالشطب هنا ليس طمس الكلمة أو الجملة طمساً كاملاً ، وإنها الإكتفاء بوضع خط واضع فوق المطموس ، دلالة على إلغائه وإبطاله . أما الحك فكان مك ومًا . (")

وبالنسبة للكلمات المنسية فكانت تضاف _ في الغالب _ بين السطور؛ خاصة إذا كانت كلمة أو اثنتين. أما إذا كانت أكثر مما تحمله الفراغات الوجودة بين السطور فإن المتبع في مثل هذه الحالة هو أن تضاف في الحاشية . أي الهامش؛ مع وضع إشارة من موضع الكلمات المنسية في السطر حتى يستمر المعنى ، وينتظم الكلام، وتترابط الأفكار. وهذا ما يعرف بالتخريج على الحاشية . وكان البعض يكتب في نهاية التخريج كلمة وصح » . (١٧)

تاسعاً: ترقيم الأوراق، أو الصفحات:

يقصد بالترقيم هنا وضع أرقام تسلسلية، أو ما شابه ذلك على صفحات الكتاب بهدف تحديد موقع كل ورقة داخل الكتاب؛ كها هو متبع في الكتب المطبوعة.

بالنسبة للكتب العربية المخطوطة التي دونت في العصور الأولى وحتى نهاية القرن الرابع الهجري لم تكن في معظمها تخضع لأي نوع من أنواع الترقيم. إلا أن المؤلفين والنساخين فيها بعد أدركوا أن المخطوط عرضة للإنفراط والإضطراب، وبالتالي اختلاط الأوراق، وصعوبة إعادتها إلى وضعها السليم. لهذا فكروا في إيجاد حل لهذه المشكلة. وكمان الحمل هو كتبابة أول كلمة في السطر الأول من الصفحات اليسرى في الهامش السفلي للصفحات اليمنى فقط من الكتب العربية المخطوطة. ويسمى هذا بـ والتعقيبة.

يرى الحلوجي أن هذه التعقيبات لم تظهر إلا بعد القرن الرابع للهجرة؛ فهو يقول:
ويبدو أن تلك التعقيبات لم تظهر إلا بعد القرن الرابع الهجري لأننا لانجد لما أثراً في
يضطوط من مخطوطات القرنين الثالث والرابع التي تحت أيدينا. (٢٧) إلا أن أحمد شوقي
بنبين لا يشارك الحلوجي هذا الرأي، بل انه يتساءل مستغرباً كيف يقبل عاقل هذا
الرأي؟ ويضيف: أيعقل أن ينسخ مخطوط بدون اللجوء إلى وسيلة من الوسائل لترتيب
أوراقه تيسيراً على قارئه أو دارسة؟! (٢٣) والذي دفع أحمد شوقي بنين إلى هذا الرأي ما
أشار إليه من أن الدراسات الخاصة بهذه الظاهرة تشير إلى أن اللوحات الطينية المكتشفة
قيل مكتبة آشور بانبال في مدينة نينوى القديمة بالعراق، والتي ترجع إلى القرن السابع
قبل الميلاد فيها ما يثبت استخدام التعقيبة بكتابة آخر سطر في اللوحة السابقة في اللوحة
التي تليها. (٢٣) كما أشار إلى وجود مخطوطات عربية في دار الكتب الظاهرية بدمشق
(حالياً مكتبة الأسد) والخزانة الوطنية الفرنسية بباريس، ومكتبة جستريبي في ايرلندا
كتب في القرنين الثالث والرابع الهجرين تشتمل كلها على التعقيبة؛ عما يعني أن العرب
عوفها واستخدموها في بعض كتبهم وليس كلها قبل القرن الخامس الهجرى. (٣٠)

عاشراً : نهاية المخطوط:

نعني بنهاية المخطوط خاتمة الكتاب العربي المخطوط؛ والتي تعتبر من أهم عناصره، أو ملاعم. فهي تتميز ـ عادةً ـ بعبارة تدل على انتهاء النص، وأن هذا هو آخر مادون في هذا الكتاب أو المجلد، مع ذكر لإسم الناسخ، ومكان النسخ؛ وتاريخه، عدداً باليوم، والشهر، والسنة . وهذه المعلومات كلها أو بعضها ترد في كثير من المخطوطات العربية، باستثناء مكان النسخ الذي لا يرد كثيراً . واحياناً وإن كان نادراً يرد في نهاية المخطوط عنوان المخطوط، واسم مؤلفه .

أما إذا كان الكتاب المخطوط يتألف من عدة أجزاء، أو مجلدات، فإنه يرد في نهاية كل جزء أو مجلد العبارة التالية: (تم الجزء كذا؛ أو المجلد كذا، ويليه الجزء كذا، أو المجلد كذا، وأولمه كذا وكـذا. .) وتأتي نهاية المخطوط ـ في الغالب ـ على شكل هرم مقلوب يسمى «متن المخطوط». وأنظر الشكل وقم ٢٤».

حادي عشر : أحجام أوراق المخطوط:

نتيجة لقلة الورق، وارتفاع اثبانه، خاصة خلال القرنين الأول والثاني للهجوة لم يكن المؤلفون والنساخون يهتمون كثيراً - كما يبدو - بتساوي أحجام أوراق الكتاب المخطوط الواحد؛ إذ كانوا يفرحون بالورق دون مبالاة بشكله، أو نوعه أو حجمه؛ وهذا وجدت بعض المخطوطات القديمة تضم أوراقاً خنلفة الأحجام إلا أن هذه الظاهرة اختفت إلى حد كبير بعد أن بدأ العرب بتصنيع الورق في بلادهم، كما ساعد على وفرته، ورخص ثمنه، وانتشار استعماله.

مليسبة المريخا فلظت في الدية فالدينا وزايه فعال التجاري المريخا فلظت في المريخ المادة والدينا وزايه فعال المريخ المريخ المريخا فلا محد دي المجلال من المريخ المريخ

(الشكل رقم ٢٤)

رغم كثرة الورق وتعدد أنواعه، وأحجامه فإن المؤلفين والنساخين كانوا - كها يبدوا -حريصين على توحيد حجم أوراق المخطوطات. ولعل ما يؤكد أن الرغبة هذه كانت موجودة لديهم هو أن أوراق المخطوطات التي ظهرت في القرن الرابع الهجري وما بعده كانت في معظمها متساوية تقريباً في المخطوط الواحد. لم نكن للكتب العربية المخطوطة مقاييس، أو أحجام ثابتة ؛ إذ نجد بينها تفارتاً بيناً في الأحجام والمقاسات، باستثناء مخطوطات القرون الأولى للهجرة والتي ظهر معظمها كما يقــول الحلوجي في حجمــين متقــاربـين، الأول ٢١×١٨٣سم، والشاني مقـاس ٨١×٨٥سـم تقريباً. (٣٧)

ثاني عشر: التمليكات، والإجازات، والسهاعات، والمعارضات أو المقابلات:

التمليكات، والإجازات، والسياعات، والمعارضات ليست سوى وسائل، أو صور توثيق تُذكر في أوائل، أو أواخر صفحات بعض المخطوطات.

بالنسبة للتمليكات فإن العرب قد إعتادوا على تدوين أسائهم على الكتب المخطوطة التي يمتلكونها و هذا إذا كان المالك شخصاً معيناً و أما إذا كانت ملكية المخطوط تعود لجامع أو مسجد، أو المكتبة هو الذي يدون على المخطوط. وقسد و الذي يدون على المخطوط. وقسد يدون أيضاً تاريخ التملك ويلاحظ ظهور التمليكات على الصفحات الأخرة.

أما الإجازات فهي إذن من الشيخ أو العالم يجيز به من يثق به من تلاميذه، أو من طلبة العلم الآخرين برواية، أو نسخ، أو تدريس كتاب معين من كتبه التي ألفها. وتشمل الإجازة - عادة - على معلومات منها: إسم المجيز، وإسم المجاز له، واسم الكتاب، ونوع الإجازة ومريخها. ولم يكن أحد - في الغالب - يجرؤ على القيام بتدريس مادة كتاب من الكتب لعالم من العلماء من دون أن يجاز له القيام بهذا العمل؛ بل لابد من إثبات هذه الإجازة على الكتاب نفسه بخط المجيز وتوقيعه.

أما بالنسبة للسباعات فهي اثبات أن الكتاب المخطوط قد أسمع على مؤلفه، أو على عالم فاصل يوثق بعلمه. فقد كان نظام التعليم في الإسلام يقوم على أستاذ، أو شيخ يشرح كتاباً، أو يعلي مؤلفاً؛ والتلاميذ من حوله يدونون ذلك؛ ثم يقوم أحد التلاميذ بإعادة ما أملاه أستاذه، أو شيخه ليتأكد هو وزملاؤه من صحة ما كتبوه؛ وليؤكد هذه الصحة بتدوين ما يثبت أن فلاناً قد أسمع هذا الكتاب على الشيخ فلان ليكون ثقة الصحة بتدوين ما يثبت أن فلاناً قد أسمع هذا الكتاب على الشيخ فلان ليكون ثقة الكتاب المخطوط على شيخ عالم بادة الكتاب المقرؤ حتى ولو لم يكن مؤلفه، ثم يثبتوا في آخر الكتاب المخطوط على شيخ عالم بادة الكتاب المقرؤ حتى ولو لم يكن مؤلفه، ثم يثبتوا في آخر الكتاب إسم العالم الذي قُرى، عليه؛ وذلك زيادة في الثقة بصحة وسلامة محتويات

وفيها يتعلق بالمعارضات، فهي المراجعات، أو المقابلات التي تتم بين نسختين أو أكثر من خطوط ما؛ وذلك بأن تكون إحدى النسخ أصلية؛ كأن تكون نسخة المؤلف؛ أو أصمعت عليه؛ أو عليها ما يؤكد صحتها؛ فيؤتي بالنسخة، أو النسخ الأخرى وتراجع على الأصل؛ كأن يقرأ الأصل شخص يوثق به والآخرون يتابعون ما يقرأ في النسخ الأخرى؛ ثم يدون في آخر النسخة أو النسخ الأخرى مايفيد بأنها عورضت، أو قوبلت على الأصل.

السهاعات، والمعارضات أو المقابلات تدون في أكثر الأحيان في نهاية المخطوطات. أسا الاجازات فإن نهاية المخطوطات تكون - في الغالب - لا تتسع لها؛ ولهذا كانوا يسجلونها على أوراق منفصلة تضاف إلى آخر المخطوط. (انظر الأشكال رقم ٢٥ ورقم ٢٦ ورقم ٢٧).

ثالث عشر : الصور، والرسومات، والحليات والزخارف:

من ألـوان الفن في الكتب العربية المخطوطة: الصور، والرسومات؛ التي يؤتى بها لحدمة النص المكتوب. أما الحليات والزخارف؛ وهي أيضاً من ألوان الفن، فليس لها صلة بالنص إطلاقاً، وانها تزين بها بعض الكتب المخطوطة لغرض جمال بحت.

عرفت الصــور والــرسومات طريقها إلى الكتاب العربي منذ القرن الثاني للهجرة. وكانت في أول أمرها بسيطة، خالية من الإبداع الجمالي؛ إذ ينظر إليها على أنها وسيلة لاغاية؛ توضيحية لا جمالية.

وتؤكد مصادر التراث أن العرب عوفوا الكتب المصورة عن طريق الفرس منذ أوائل القرن الفرس منذ أوائل القرن الثاني للهجرة. (٢٠٠٠) ويعتبر كتاب (كليلة ودمنة) الذي ترجمه عبد الله بن المقفع من أوائل الكتب المصورة في اللغة العربية. (٢٠٠٥ ومن أشهر الكتب المؤينة بالصور كتاب (عجائب المخلوقات) للقرويني، وكتاب (صور الكواكب) للصوفي، وكتاب (مقامات الحريري)، وكتاب (خواص العقاقير) لعبد الله بن الفضل.

استخدم الخلفاء الأمويون، والعباسيون، والفاطميون الصور والرسومات على العملات، وعلى جدران بعض القصور.

قد يتساءل البعض عن موقف الإسلام من الصور. والحقيقة أن معظم فقهاء المسلمين بحرمون التهائيل التي لها روح، كالانسان، والحيوان، ونحو ذلك، أما ماليس له روح كالأشجار، والأزهار فلا خلاف بين العلماء في إباحته.

سماع مؤرخ في سنة ٨٣٥هـ.

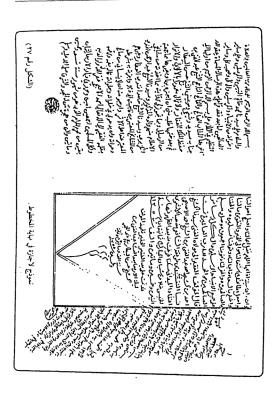
المسال المسلم المسلم المسالم مركد والمسالم المسلم المسلم

الشكل رقم ٢٥)

إثبات مقابلة على الأصل

(الشكل رفم ٢٦)





أما ماله روح ولا ظل له فقد وقع فيه خلاف بين العلماء، فذهب بعضهم إلى تحريمه أما ماله روح ولا ظل له فقد وقع فيه خلاف بين العلماء، فذهب بعضهم إلى تحريمه أخذا بها روي عن رسول الله صلى القيامة المصورون»؛ (١٩٧٦) وقوله عليه الصلاة والسلام: «الاتدخل الملائكة بيئاً فيه صورة» (١٨٠٠). وذهب البعض الآخر إلى اباحته محتجين بأن ماروي عن رسول الله صلى الله عليه وسلم حول تحريم الصور لم يكن مطلقاً؛ فقد قال: «إلا رقباً في ثوب» (١٨١)؛ وما ورد عن عائشة رضي الله عنها في صحيح مسلم أنها قالت: «كان لنا ستر به تمثال طائر؛ وكان الداخل إذا دخل استقبله، فقال النبي عليه الصلاة والسلام: «حولي هذا فإني كلها دخلت فرأيته ذكرت الدنبا». (١٨١)

وبيح كثير من العلماء في عصرنا الحاضر الصور التي أصبحت ضرورية كالصور الشيقة في الشخصية في الشخصية في الشخصية في الشخصية التي أصبحت من الإحتياجات اللازمة لطلاب الطب والتشريح؛ إذ بوضعها أمام الدارسين مايساعدهم على التجرف على أسرارها، وكشف أمراضها، وكيفية علاجها.

لم تكن الزخارف، والصور، والرسومات التي وجدت في الكتب العربية المخطوطة ؛ وخاصة تلك التي كتبت بعد القرن الرابع للهجرة أقل حظاً في الجهال، والإبداع من تلك التي كانت على جدران القصور والجوامع. فعبد الرحمن بن عمر الصوفي (ت ٣٧٦هـ) في كتابه «صور الكواكب» قد رسم لنا باحساس فني جميل الكثير من صور الكواكب والنجوم . كما أن كتاب «خواص العقاقيي» الذي كتبه وصوره عبد الله بن الفضل سنة المعتمى على ثلاثين صورة للأطباء وهم يؤدون اعهاهم. وهذه الصور رغم أن الهذف منها هو خدمة الموضوع ، وايضاح الفكرة التي يتحدث عنها المؤلف إلا أنها لا تخلو من لمسات فنية وجالية .

«أنظر الأشكال رقم ٢٨ ، رقم ٢٩ ، ورقم ٣٠»

ويعتبر عصر أبي جعفر المنصور بداية عصر النهضة الفنية في القرون الوسطى؛ إذ كان محباً ومشجعاً للفنون التصويرية، مما ساعد على إزدهارها. وقد رسمت أقاليم الأرض على خرائط ملونه لهارون الرشيد، ولابنه المأمون. ومن الكتب القديمة التي تحتوي على خرائط جغرافية كتاب المسالك والمإلك لابن حوقل (ت ٣٨٠هم)؛ وكتاب أحسن التقاسيم للمقدسي (ت ٣٣٠هم) والذي استخدم في رسم خرائطه أصباعاً ختلفة الألوان. (٨٦)



(الشكل رقم ٢٨)

أما الحليات والزخارف فهي تلك التي تحلى بها الكتب المخطوطة لمجرد القيمة الجهالية الفنية، دون أن يكون لها صلة بالنص. لقد بدأ الإهتهام بفن الزخرفة في الكتب العربية المخطوطة في القرون الإسلامية الأولى. وكان يقتصر - في الغالب - على مواضع معينة من الكتاب هي: صفحة العنوان؛ وصفحة أو صفحتان في أول المخطوط؛ وأوائل الأبواب أو الفصول، ونهاية المخطوط، وقد تشمل الزخوفة أيضا أغلفة الكتب؛ خاصة إذا كانت مجلدة وقيمة.

وكها كانت الصور والرسومات في بدايتها متواضعة ، كذلك كانت بدايات الزخرفة في المخطوطات العربية بسيطة ، لا تعدو أن تكون صفاً من النقط؛ أو يحمل خموعة خطوط متعرجة . ثم أخذت في التطور شيئاً فشيئاً حتى أصبحت قمة في الروعة والجال تختلط فيها الأشكال الهندسية بالزخارف النباتية .



(الشكل رقم ٢٩)



(الشكل رقم ٣٠)

فنون الزخوفة لم تشمل في البداية المصاحف؛ فقد كان المسلمون يتحرجون كثيراً في ادخال أي اضافات عليها. واستمروا في ذلك حتى القرن الثالث الهجري على أقل تقدير. وكمانت في البداية زخارف في الصفحات الأولى والأخيرة؛ وفي الفواصل بين السور؛ وأحياناً بعد نهايات الآيات. ثم أخذت في التطور منذ القرن الحاسس لتشمل في بعض الأحيان الصفحات كلها. وكان فنانو الرسم والتذهيب يتبارون في تزيين وزخوفة المصاحف ليصل إبداعهم إلى درجة عالية من الفن الجالي الأخاذ. وكل ذلك كان تكريأ وتعظياً للقرآن الكريم، لما له من قدسية ومكانة سامية في نفوسهم.

لم يكن في تلك المزخرفة الجمالية الرفيعة شيء يتعمارض مع النصوص القرآنية الشريفة؛ بل كلهما كانت تليق بالقرآن وعظمته؛ إذا أنها لا تعدو أن تكون أشكالاً هندسية، وزخارف نباتية تأتي داخل مستطيلات ملونة ومذهبة تفصل بين السور

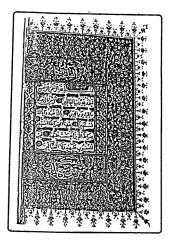
أما فواصل الآيات، وعلامات التعشير فكانت عبارة عن حليات صغيرة على شكل حلقات، أو دوائر، أو مربعات زخرفية ملونة . إلا أن علامات التعشير تأخذ ـ في الغالب ـ شكلاً كمثرياً، وتكون أكبر حجاً، وأكثر تعقيداً من فواصل الآيات. وكانت علامات التعشير في أول أمرها خالية من الكتابة؛ ثم أضيفت إليها من الداخل كتابة أرقام العشور .

وأنظر الأشكال رقم ٣١ ورقم ٣٢ ورقم ٣٣».

وله ذا يمكن القول بأن الكتب العربية المخطوطة كانت ميداناً . أ نفن الزخرفة المختلفة؛ وأن هذا قد شمل المصاحف، ولكن بها يليق بعظمة القرآن الكريم وقلسيته؛ وان المزخرفين قد استعملوا الألوان الذهبية، والفضية، إلى جانب الألوان الأخرى المعروفة كالأحمر، والأزرق، والأخضر، والأصفر، وغيرها من الألوان.

ومن أشهر مذهبي القرون الإسلامية الأولى الذين مارسوا فن التذهيب، وخاصة في المصاحف: اليقطيني؛ ابراهيم الصغير؛ ابوموسى بن عهار؛ بن السفطي؛ وأبوعبد الله الحزيمي .(٨٠)

أخند العشمانيون فيها بعمد فن التذهيب من العرب؛ وعُنوا به عناية فالقة جعلتهم يبدعون فيه إبداعاً يفوق الوصف. ومن أشهر المذهبين الأتراك أحمد بن حاج محمود آق سراى (ق ٩ الهجري)، وحسن شلبي، وعلى اسكدار. (٨٥)



(الشكل رقم ٣١)

أيضاً أخذ الإيرانيون هذا الفن من العرب وأبدعوا فيه كثيراً؛ بل طوروه بأن وفقوا بين الكتابة والزخوفة ، مما أضاف لها بعداً جمالياً أخاذاً .(٨٠)

رابع عشر: التجليد:

لم يعرف العرب فن التجليد قبل الإسلام؛ إلا أن التجليد الذي يمكن اعتباره عنصراً فنياً من عناصر الكتاب العربي المخطوط كان في أول أمره بدائياً مثله مثل غيره من الصور والرسومات والزخارف التي بدأت بداية متواضعة ثم تطورت مع الزمن.

يعتبر القرآن الكريم أول كتاب مخطوط يجلد بالمعنى الفهوم؛ وقد تم ذلك في عهد الحليفة أبي بكر الصديق رضي الله عنه. وكانت الصورة الأولى للتجليد تتمثل في وضع المخطوط بين لوحين خشبين؛ في كل لوح منها ثقبان متباعدان قرب قاعدة الكتاب؛ 元 2 min 2

(الشكل رقم ٣٢)

يمر بكل ثقب خيط رفيع ولكنه متين، مصنوع ـ في الغالب ـ من ليف النخل؛ يمسك اللوحين وما بينها. ويقال أن هذه الطريقة البدائية أخذها العرب من الأحباش. (١٨٠٠) ويوجد مثال لهذا النوع من التجليد القديم لنسخة تراثية فيها النصف الأول من القرآن الكريم، تتكون من ٢٠ ورقات؛ مصنوعة من جلد الغزال؛ وموجودة في دار الكتب المصرية بالقاهرة؛ أبعادها ٢٣×٢٤؛ ومكتوبة بخط الإمام جعفر الصادق (ت

في أواخر القرن الثاني وأوائل القرن الثالث للهجرة أخذ الجلد يدخل في صناعة تجليد الكتب العربية المخطوطة؛ فاستعملت منه في البداية شرائط تلصق على كعب الكتاب؛ ثم كان التوسع في استخدامه حتى شملت تغطية دفتي الكتاب بالكامل بغطاء جلدي .



(الشكل رقم ٣٣)

ولم يمض وقت طويل حتى أصبح الغلاف الجلدي نفسه، وخاصة الخارجي ميداناً رحبا للتزويق الجميل والزخرفة الفاخرة. كما شمل التطوير الغلاف من الداخل، أي ظهر الجلدة من الداخل؛ فقد كان يبطن بالورق، أو الجلد، أو قاش الديباح أو الحرير؛ ثم أصبح يزين هو الآخر بزخارف واشكال هندسية ونباتية أخاذة لا تقل روعة وجالاً _ أحياناً - عن زخارف الغلاف الخارجي .

بلغ من رقي التجليد العربي وتقدمه أن المجلدين استحدثوا مايعرف باللسان؛ وهو إمتداد في الجلدة اليسرى؛ يُثنى - في الغالب - لغرضين: إما لتغطية الأطراف العلوية لورق المخطوط وقاية لها من عوامل التعرق؛ وإما لتحديد الموضع الذي وقف عنده القارىء أثناء القراءة. وقد أورد النديم في الفهرست ذكر سبعة من المجلدين المشهورين، أوهم بن أبي الحريش، الذي قال إنه كان يجلد في خزانة الحكمة (بيت الحكمة) للمأمين (٨٠).

الفصل التاسع المصطوطات العربية في العالسم

خلفت الحضارتان العربية والإسلامية منذ أكثر من أربعة عشر قرناً تراتاً مدوناً في معادن العلم والمعرفة، أثرى الحضارة الإنسانية، وأفاد في تقدم العالم، وكان من العوامل الأساسية في النهضة الأوربية. هذا التراث العربي الإسلامي والذي يعتبر ذاكرة الأمة قد تصرض مع الأسف الشديد في معظمه وعلى كثرته للسرقة والضياع، أو الإتلاف المتعمد من أعداء العرب والمسلمين؛ والذي كان آخره الهجوم الشرس الذي تعرضت له البوسنة والهرسك في يوغسلافيا السابقة حيث قتل الصرب الحاقدون مثآت الآلاف من المسلمين؛ ودمووا أكثر من مائتي جامع ومسجد، واحرقوا عدداً عائلاً من المكتبات، منها مكتبة قومية كانت تضم حوالي مليون مخطوط من العصر العثماني. (٢٠٠)

تشير المصادر إلى أنه يوجد في مكتبات العالم أكثر من خسة ملايين مخطوط عربي، واسلامي، نشر منها خلال القرنين الماضيين زهاء مائتي الف مخطوط فقط. ^(۱۱)

ومن أهم مراكز المخطوطات العربية في العالم:

١ - جمهورية مصر العربية:

تأتي مصر في المرتبة الثالثة بين الدول العشر الأكثر إمتلاكا للمخطوطات في العالم الإسلامي. ومن أهم مراكز المخطوطات فيها:

- مكتبة دار الكتب المصرية بالقاهرة: تضم ما يربو على ٧٠,٠٠٠ غطوط معظمها
 باللغة العربية. وقد تجمع معظم هذه الأعداد الكبيرة من المخطوطات نتيجة ضم
 الكثير من المكتبات إلى الدار؟ مثل «الخزانة التيمورية» «ومكتبة أحمد طلعت
 باشا»، و «مكتبة قوله». (١٦)
- ب_ المكتبة الأزهرية بالقاهرة: وتضم ما يقرب من ٢٥ ألف مخطوط في شتى الموضوعات. (١٦٠)

- ج_ مكتبة بلدية الإسكندرية: وتضم ما يقرب من أربعة آلاف مخطوط. (١٠٠)
 - د ـــ مكتبة دمياط: وتحتوي على أكثر من ٣٣٠٠ مخطوط. ^{(١٥})
- هــ معهد المخطوطات العربية التابع لجامعة الدول العربية؛ والذي تأسس سنة ١٩٤٧م قام بتصوير أكثر من ٣٠ ألف مخطوط عربي تم اختيارها من مكتبات كثيرة في العالم. (١٦)

٢ ـ المملكة العربية السعودية:

تأتي المملكة العربية السعودية في المرتبة الخامسة ضمن أكثر عشر دول إسلامية امتلاكاً للمخطوطات، معنظمها في مدينة الرياض. ^(۱۷) وأكثر الجهات إمتلاكاً للمخطوطات في المملكة هي:

- مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية بالرياض، ويضم أكثر من
 (٣٣) ألف خطوط معظمها خطوطات أصلية. (١٨٠)
- بـ المكتبة المركزية بجامعة الملك سعود بالرياض، وتضم ما يزيد على (٢٠) ألف
 غطوط، أكثر من نصفها تقريباً أصل، والباقي مصور. (١١)
- جـ المكتبة المركزية بجامعة الإمام محمد بن سعود الاسلامية بالرياض؛ وتضم هي الأخرى قرابة (۲۰) ألف مخطوط أكثر من ۲۰٪ منها مصور(۱۰۰۰)
- مكتبة الملك عبد العرز العامة بالمدينة المنورة؛ وتضم بجموعة من مكتبات الأوقاف بلغ عددها (١٤) مكتبة؛ والتي تحتوي على عدد كبير من المخطوطات، ومن هذه المكتبات الوقفية: مكتبة عارف حكمت، والمكتبة المحمودية، ومكتبة الحرم النبوى.
 - ه. .. مكتبة الحرم المكى بمكة المكرمة.
 - و _ مركز البحث العلمي بجامعة أم القرى في مكة المكرمة.
- ز __ دارة الملك عبد العزيز بالرياض، وفيها أكثر من ١٥٠٠ مخطوطة ما بين أصلية ومصورة(١٠٠).
- مكتبة الرياض السعودية التابعة لإدارة البحوث العلمية والافتاء والدعوة والإرشاد، وفيها مايقرب من ٩٠٠ مخطوطة معظمها مخطوطات أصلية (١٠٠٠).
- ط _ مكتبة الملك عبـد العزيز العامة بالرياض، وتقتني أكثر من ألف مخطوط ما بين أصلي ومصور .
 - ي ... مكتبة الملك فهد الوطنية بالرياض.

٣ ـ سوريــا:

يأتي ترتيب سوريا في المرتبة السابعة ضمن أكثر عشر دول إسلامية إمتلاكاً للمخطوطات. وأهم الجهات فيها اقتناء للمخطوطات هي:

أ _ مكتبة الأسد بدمشق، وتضم أكثر من (١٢) ألف تخطوط. (١٠٣)

مكتبة الأوقاف بحلب.

ج ... دار الكتب الوطنية في حلب.

د ــ المكتبة الوقفية الأحمدية بحل.

هــ مكتبة المجمع العلمي العربي في دمشق.

٤ _ العــراق:

يأتي العراق في المرتبة الرابعة ضمن أكثر عشر دول إسلامية امتلاكاً للمخطوطات. ومن الجهات التي تقتني المخطوطات بالعراق:

أ _ مكتبة الأوقاف العامة في بغداد.

ب _ دائرة الآثار والتراث في بغداد، وتمتلك زهاء (٤٠) ألف مخطوط. (١٠٠)

ج _ المكتبة العباسية في البصرة.

د _ مكتبة الأوقاف العامة في الموصل.

هـ _ خزانة المتحف العراقي ببغداد وفيها أكثر من ٣٦٠٠ مخطوط (٥٠٠)

و _ مكتبة الدراسات العليا بجامعة بغداد.

ز _ مكتبة المجمع العلمي العراقي في بغداد.

الملكة المغربية:

يأتي المغرب في المرتبة السادسة ضمن أكثر عشر دول إسلامية امتلاكاً للمخطوطات. وأكثر الجهات اقتناء للمخطوطات هي:

أ _ الحزانة العامة في الرباط؛ وتضّم (١١٠٦١) مخطوطة (١٠٠١.

ب _ الحزانة الحسنية، وفيها زهاء (٢٠٠٠) مخطوط. (١٠٠٠)

. ج _ مكتبة جامع القرويين في فاس، وتشتمل على (٢٠٣٠) مخطوط. (١٠٨٠

د _ المكتبة الصبيحية في سلا؛ وتضم (٤٠٠٠) مخطوط. (١٠١٠

ه__ خزانة الجامع الكبير في مكناس.

و _ مكتبة الزاوية الحمزية في سيدي حمزة؛ وفيها (١٢٠٢) مخطوط(١١٠٠.

ز ــ دار الكتب العامرية في تمغرات وتضم زهاء، (١٨٤) مخطوط. (١١١)

ح _ المكتبة العامة في تطوان.

ط _ خزانة الجامع الكبير في طنجة.

۔ ۲ ـ تونـس:

أ _ مكتبة الجامع الكبير بالقيروان.

ب _ مكتبة جامع الزيتونة في تونس.

ج _ دار الكتب الوطنية، وفيها نحو من ٢٥٠٠٠ مخطوط(١١٢).

٧ ـ اليمــن:

أ _ المكتبة العامة في صنعاء.

ب _ مكتبة الجامع الكبير بصنعاء؛ وتضم (٥٠٠٠) مخطوط(١١٢)

٨ ـ السودان:

أ _ المكتبة العامة في أم درمان.

ب_ مكتبة جامعة الخرطوم.

٩ - لسا:

أ _ مكتبة جامع قاريونس في بنغازي .

ب _ مكتبة أوقاف طرابلس، وفيها ما يقرب من الفي مخطوط. (١١٤)

. ج _ مكتبة الآثار بطرابلس.

١٠ _ الأردن:

أ _ مكتبة جامعة عمان.

ب _ دار الكتب الأردنية في عمان.

۱۱ ـ فلسطــــين:

أ _ مكتبة المسجد الأقصى بالقدس.

ب _ مكتبة الحرم الإبراهيمي في الخليل.

١٢ ـ البحريـــن:

أ _ مكتبة المتحف البحريني.

۱۳ ـ موریتانیـــا:

أ _ دار الكتب الوطنية.

۱٤ _ قطــر:

أ _ دار الكتب الوطنية

۱۵ - ترکیسا:

تحتل تركيا المرتبة الأولى ضمن أكثر عشر دول اسلامية اقتناء للمخطوطات في العالم الاسلامي^{(۱۱۰})، ويقال إنه يوجد في تركيا مايربو على (۲۰۰) ألف مخطوط؛ ۸۰٪ منها مدون باللغة العربية(۱۱۰).

وأهم المكتبات التركية اقتناء للمخطوطات العربية:

 السليهانية المركزية في استنبول؛ ففيها عدد كبير من المخطوطات، خاصة بعد الحاق زهاء (٥٥) مكتبة فرعية بالمكتبة السليهانية. ويقدر مابها من مخطوطات يـ (٧٠,٠٠٠) مخطوط، منها (٤٨٨٨٤) باللغة العربية. (١١٧)

ب _ مكتبة الجامعة في استنبول، وفيها أكثر من ١٧ ألف مخطوط، منها ٦٣٧٤ مخطوط عر ق(١١٨).

ج'_ المكتبة العمومية في استنبول، وفيها زهاء (٥٢) ألف مخطوط(١١١).

١٦ - إيــران :

تأتي إيران في المرتبة الثانية بعد تركيا ضمن أكثر عشر دول اسلامية امتلاكاً للمخطوطات. إذ يقدر مافيها من مخطوطات بمثتي ألف مخطوطه؛ منها أحد عشر ألف مخطوطة قرآنية في مكتبة آستان قدس رضوي في مشهد. (١٢٠)

ومن أهم المكتبات الإيرانية الأخرى التي تقتني المخطوطات العربية:

مكتبة مرعشي (كتابخانة مرعشي - قم) ويقدر مافيها من المخطوطات الفارسية والعربية بـ ٥٠٠٠ مخطوط . (١٦١)

 ب خزانة فخر الدين النصيري: وتمتلك مجموعة كبيرة من المخطوطات العربية والفارسية ؛ منها ٢٠٣ مخطوطات تعتبر من أنفس المخطوطات العربية . (١١١)

ج _ مكتبة ملك التجار بطهران: وتعتبر من أهم مكتبات طهران: وقد ذكر صلاح الدين المنجد أن في مكتبة ملك (١٢٢) نخطوطة عربية نادرة . (١٢٢)

د _ دار الكتب الوطنية بطهران: وفيها عدد كبر من المخطوطات الفارسية والعربية،
 وقد ذكر حسين علي بأن في هذه المكتبة (١٣٢) مخطوطة عربية نادرة. (١١١)

۱۷ ـ بريطانيسا:

أ _ المكتبة البريطانية.

ب _ مكتبة جستر بيتي في دبلن ـ ايرلندا؛ وبها نحواً من ٢٥٠٠ مخطوطة عربية .

ج _ مكتبة برمنجهام، وفيها أكثر من الفي نخطوط عربي.

١٨ - فرنسـا:

 الكتبة الوطنية بباريس؛ وفيها (١٢٥) ألف مخطوطة، خمسها تقريباً مخطوطات شرقية، معظمها عربي.

۱۹ - اسبانیا:

أ _ مكتبة دير الاسكوريال في مدريد، وتضم نحو (١٠,٠٠٠) مجلد من المخطوطات العربية . (١٠)

ب _ المكتبة الأهلية بمدريد.

ج _ مكتبة جامعة غرناطة.

۲۰ _ ألمانــا:

أ _ مكتبة الدولة الألمانية في برلين وفيها أكثر من عشرة آلاف مخطوط عربي. (١٦٧)

ب _ مكتبة هامبورج.

ج _ مكتبة ميونخ .

٢١ _ إيطاليا:

أ _ مكتبة الفاتيكان بروما.

ب_ مكتبة البندقية.

ج _ المكتبة الوطنية.

۲۲ _ هولنــدا:

أ _ مكتبة جامعة ليدن.

ب _ الحزانة الملكية في أمستردام.

۲۳ _ النمسـا:

أ _ مكتبة فينا الوطنيه.

ب_ مكتبة الأكاديمية الشرقية بفيئا.

۲۶ ـ روسيا:

يقال إن دول ماكان يعرف بالاتحاد السوفيتي سابقاً تقتني زهاء (٠٠) ألف مخطوط . (١٣٥)

ومن أهم المكتبات التي تقتني مخطوطات عربية هناك:

أ _ مكتبة معهد الدراسات الشرقية في طشقند بأوزبكستان .

ب_ مكتبة ليننغراد العامة.

ج_ مكتبة الكلية الشرقية بجامعة ليننغراد.

د _ مكتبة لينين في موسكو.

ه__ أكاديمية العلوم في باكو بأذربيجان.

٢٥ _ الولايات المتحدة الأمريكية:

مكتبة الكونجرس الأمريكي بواشنطن العاصمة؛ وفيها أكثر من (١٥٠٠)
 مخطوط عو ق (١٩١١)

ب _ مكتبة جامعة برنستون، وفيها عشرة آلاف مخطوط عربي(١٣٠)

ج _ مكتبة جامعة هارفرد.

د _ مكتبة جامعة ميتشجن وفيها ما يقرب من (١٢٠٠) مخطوط عربي (١٣١٠).

هـــــــ مكتبة جامعة بيل في نيوهفن؛ وفيها ما يقرب من (١٨٠٠) مخطوط عربي أصلي؛ معضها مكتوب على أوراق الدردى . (١٣٦)

الفصل العاشر صيانية المخطوطات

المؤثرات السلبية:

الحواء الجوي الذي يتكون من خليط من الغازات يعتبر مسؤولاً عن كثير من الناف الذي تتعرض له المواد العضوية ، ومنها الورق والجلود؛ وهي المواد التي تتكون منها الكتب والمؤاناق ، سواء أكانت مطبوعة أم غطوطة ؛ ويكون التأثير أقوى وأسرع إذا صاحب ذلك تلوث بغازات أخرى ضاره ؛ وخاصة في المدن الصناعية ؛ بالاضافة إلى التغيرات التي تحدث في نسبة الحرارة والرطوبة ، والاشعاعات الضوئية ؛ مما يزيد تكاثر جراثيم المفطريات ، ويويضات الحشرات ؛ وما ينتج عن ذلك كله من تأكسد الأوراق والجلود ، وتعرضها بالتالي للضرر أو التلف .

لقــد أشـــار مصــطفى مصــطفى السيد يوسف.^{١٣٢} إلى أن الأضرار التي تلحق بالمخطوطات نتيجة تفاعل العوامل آنفة الذكر تظهر بأشكال مختلفة؛ منها:

١ _ جفاف الأوراق، وتقصف أطرافها.

٢ _ انتشار الثقوب على الأوراق.

٣ _ انتشار بقع لونية كيميائية وبيولوجية على الصفحات والأغلفة.

إلتصاق الأوراق ببعضها، وبالتالي تحجر المخطوط.

تآكل الأوراق تحت أحرف الكتابة.

٦ _ بهتان لون الحبر ومواد الكتابة الأخرى.

 إلتواء وانكاش الأغلفة، وبالذات الجلدية منها؛ خاصة إذا تلا ارتفاع نسبة الرطومة ارتفاع مفاجى، في درجة الحرارة.

۸ _ تفتت وهشاشیة الکعب.

٩ _ تصلب، أو تحجر الأغلفة.

وسنستعرض فيها يلي وبشيء من الإيجاز أهم العوامل التي تلعب دوراً قوياً في تلف الوثائق والكتب المخطوطة والمطبوعة، والجلود:

أولًا: العوامل الكيميائية:

تعتبر الوثبائق والمخطوات من أشد وأسرع الماديات تأثراً بالملوثات الكيميائية التي يحملها الهواء؛ مما ينتج عنه اصابتها بالأحماض؛ العدو اللدود للأوراق، لما تشكله _ أي الأحماض _ من أخطار تهدد الوثائق والمخطوطات بالتلف .

من أهم الملوثات الكيميائية الضارة:

- ا ـ غاز ثاني أكسيد الكبريت: يتكون هذا الغاز في الجو بسبب احتراق الفحم،
 والوقود المستخدم للتدفئة؛ أو في المصانع؛ أو الحارج من عوادم السيارات؛ وذلك
 لأن الإحتراق لايكون كاسلاً فيتناثر في الهواء الجوي الذي يصعب ـ أحياناً ـ
 تفادي تعرض الوثائق والكتب له. ويكون تأثير هذا الغاز أقوى وأسرع إذا كانت
 الرطوبة في الجو م تفعة.
- ٢ الغبار والأتربة: هذه الحبيبات الدقيقة والخفيفة جداً مجملها الهواء بسهولة، فتلتصق على أغلفة الكتب؛ بل وتتسرب منتشرة داخل صفحات الكتب؛ حاملة معها جرائيم الفطريات، وبويضات الحشرات التي تنمو بسرعة متناهية؛ خاصة إذا توفرت الرطوبة والحرارة؛ وهما العاملان لنموها؛ مما ينتج عن ذلك اصابة الوثائق وللخطوطات بالأضرار التي قد يصعب اصلاحها.

أيضاً فإن احتواء الغبار على نسب من العناصر المعدنية كالحديد والرصاص يساعد على انتشار البقع الصفراء على الورق، مكونة للأحماض المسببة لتكسر الأوراق وتلفها، وكذا تلف الأحيار أيضاً.

ثانياً: العوامل الطبيعية:

عما لاشك فيه أن التغيرات المناخية، وما ينتج عنها من ارتفاع أو انخفاض في درجات الحرارة، ونسبة الرطوبة؛ وكذلك الأشعة الضوئية، الطبيعية منها أو الصناعية، لها تأثيرات جانبية ضارة على الأوراق والجلود، إذا لم تكن بمقادير ونسب معينة وعددة، مبنية على أصس علمية سليمة. ويمكن إيضاح تأثير هذه العوامل باختصار غير غل فيا يل

١ - الحرارة والرطوبة:

الكائنات الحية تنصوا بفعل ثلاثة عوامل هي: الغذاء، والحراة، والرطوبة. والعمالان الأخيران مترابطان ترابطا قوياً كما ونوعاً؛ فالتغير في درجة الحرارة يبتمه نغير في نسبة الرطوبة. فارتضاع الحرارة في المناطق الجافة يُفقد المخطوطات والوثائق بعض الحنواص كانخفاض نسبة الرطوبة إلى درجات متدنية كثيراً عن الحد الأدنى؛ بل ربا تكون نسبة الرطوبة مفقودة تماماً، عما يساعد على تقادم الورق والجلود، ويسبب لها بالتالى التلف؛ حيث تكون جافة، وهشة، وسهلة التكسر.

وأسباب ارتضاع الحرارة إما ناتج عن المناخ نفسه، حيث يكون في بعض البلدان حاراً؛ أو قد يكون ناتجاً عن التدفئة التي تُستخدم شناءً في المناطق الباردة؛ أو أن نظام الإضاءة غير مدروس حيث تكون الإضاءة قوية نما يرفع درجة الحرارة فتتسارع التفاعلات المتلفة للورق والجلود.

إن زيادة الحرارة، أو حتى نقصانها بنسب كبرة يؤثر تأثيراً سلبياً على خواص الورق والجلود، مما يلحق بها أضراراً قد يصعب علاجها. بالإضافة إلى ذلك نجد أن المواد الملاصقة المستخدمة في تجليد الكتب كالغراء، تفقد قوتها وتماسكها بسبب ارتفاع درجة الحرارة.

والرطوبة مثل الحوارة لها فوائدها وإضرارها؛ فإذا كانت نسبة الرطوبة معتدلة افادت الورق والجلود والمنسوجات؛ وإذا زادت عن الحدود اللازمة، أو نقصت عنها الحقت بها أضر اراً قد تكون فادحة.

ويقصد بالرطوبة كمية بخار الماء الموجود في الجو عند درجة حرارة معينة. إن القليل من السرطوبة مفيد، بل وضروري لحفظ لمونة الأوراق والجلود؛ لكن إرتفاع نسبة السرطوبة وتجاوزهـا المعايير المحددة ينتج عنه أضرار عديدة؛ إذ بزيادة الرطوبة تنمو الفطريات والكائنات الحية الدقيقة المتلفة للأوراق والجلود. أيضاً فإن الجفاف له تأثيراته السلبية، إذ يُحول الأوراق إلى أجسام هشة سريعة التكسر والتلف.

ونستطيع إجمال الأخطار التي تنجم عن ارتفاع نسبة الرطوبة في المخطوطات بهايلي: أ _ تمتص الألياف (الأوراق) بخار الماء فتنتفخ مسببة تشوهاً في شكل المخطوط. ب _ تكوُّن البقم الترابية المائية مما يشوه المخطوط ويتلف كتابته.

ج ــ تكوُّن الحموضة، والبقع الصفراء على الأوراق.

- ن مو الحشرات والكائنات الدقيقة، مما يؤدي إلى انتشار الثقوب، وتأكل النصوص على الأوراق والجلود.
- هـ كرمشة والتواء أغلفة المخطوطات؛ خاصة إذا تلاه ارتفاع مضاجي، في درجة الحوارة .
- و ــ نمـو الفطريات، والبكتريا التي تفرز مواد لزجة تؤدي بالتالي إلى تماسك
 الصفحات وتحج المخطوطات.

يقول عبد المعز شاهين: «إن البرطوبة الزائدة تعتبر من ألد أعداء الكتب والمخطوطات والوثائق؛ وأن التحكم في كمية الرطوبة النسبية في اجواء دور الكتب، والأرشيف، والموشائق الشاريخية، وجعلها في الحدود المأمونة (٥٥-٢٠٪) هي من أنجح الوسائل المقاومة للفطريات، وبعض الأنواع الأخرى من الكائنات الحية الدقية....(١٦٠)

٢ - الضيوء:

يعتبر الضوء من العوامل المؤترة على الكتب والوثائق؛ لكن تأثيره ليس _ في الغالب _ بنفس سرعة وقدرة المؤترات السابقة كالملوثات الغازية، أو التغير الملحوظ في درجة الحرارة ونسة الرطرية

ولاشك أن لدورة الليل والنهار؛ وتعاقب الإضاءة الطبيعية أو الصناعية للظلام أثر على الأوراق. فتعرضهـا للضوء لمدة طويلة يفقدها صلابتها ويضعف خواصها. وقد أثبتت الدراسات أن تأثير الضوء على الكتب والوثائق يظهر في جانبين:

- أ = جانب غير مباشر: فالضوء باعتباره مصدراً للحرارة يساعد على ارتفاع درجة الحرارة فتظهر الأعراض التي سبقت الإشارة إليها.
- ب جانب مباشر: وهذا الجانب ناتج عن الأشعة الضوئية الطبيعية أو الصناعية التي تقع على الكتب والوثائق؛ وتنقسم الأشعة الضوئية إلى ثلاثة أنواع:
- - الضوء المرئي: وتتراوح أطوال موجاته ما بين ٤٠٠-٧٦١ انجستروم.
- الأشعة تحت الحمراء: وهي أشعة غير مرئية وتبلغ اطوال موجاتها أكثر من • ٢٦٠ أنجستروم (١٣٠)

وقد ثبت بالتجربة أن أكثر أنواع الأشعة تأثيراً هي الأشعة فوق البنفسجية، لكونها تعمل على اضمحلال لون الأحبار ؛ يليها في التأثير الضوء المرئبي ؛ مما يضعف كثيراً خواص الورق، ويسبب له وهنأ يساعد في تلفه .

من هنا يمكن القول أنه كلما كانت الموجات الضوئية التي تتعرض لها الكتب والوثائق أقصر طولاً كلما كان الضرر سريعاً وقوياً. يقول مصطفى مصطفى السيد يوسف: ووخطورة تعرض للخطوطات لموجات الضوء تكمن في أن أعراض الإصابة التي يجدثها الضوء كلها أعراض غير عكسية، أي لا يمكن علاجها إذا أصبحت أمراً وقعاً على المخطوط (١٣٦).

ينصح خبراء المخطوطات بالحد من الإضاءة ، وخاصة المباشرة منها ؛ وذلك لتعطيل التفاعلات الضوء كيميائية ؛ أو على الاقل الحد ما أمكن من تأثيراتها السلبية .

إن الزجاج العادي الذي يوضع عادةً على النوافذ كافٍ لقطع الأشعة فوق البنفسجية البعيدة؛ إلا أنه لا يعطل تماماً التفاعلات الضوء كيميائية، عما يجعل الورق عرضة لما يسمى بالوهن الضوئي الذي يوهن بدوره الورق نفسه.

بالطبع فإن تأثير الضدوء يتوقف _ إلى جانب طول موجاته _ على عوامل أخرى لعل من أهمها:

- قوة الإضاءة؛
- مدة التعرض للإضاءة ؛
 - درجة الحرارة؛
 - سهاكة الورق وكثافته ؛
- تركيب الهواء المحيط بالورق من حيث تركيز غاز الأكسجين وتجدد الهواء والرطوبة
 النسبية، وغازات التلوث الجوي؛
 - المركبات غير السليولوزية الموجودة في الورق؛
- المواد المضافة إلى الورق مثل المركبات المعدنية الملونة؛ أو المواد الحمضية أو القلوية
 المستخدمة في صناعة الورق، أو في علاجه وترميمه. (۱۳۷).

ثالثاً: العوامل البيولوجية:

أشار المتخصصون في معالجة المخطوطات إلى أكثر من سبعين نوع من الكائنات الحية ، سواء أكانت مرئية كالحشرات والقوارض؛ أو دقيقة كالفطريات والبكتريا؛ كلها تهاجم الكتب والـوشائق وتفتـك بها بمجـرد توفـر الظروف المناخية المناسبة لانتشارها وتكاثرها في نحازن الكتب والوثائق.

وتعتبر الفئران والجرذان من أخطر الحيوانات القارضة، ولذلك يجب عدم التهاون في مكافحتها وابادتها قبل استفحال أمرها.

أيضا فإن الصراصير بمختلف أشكالها وأنواعها؛ وكذا النمل الأبيض المعروف بـ والأرضة، ودودة الكتب تشكل كلها هي الأخرى نخاطر كبيرة وجسيمة على الكتب والوثائق، وأغلفة الكتب.

من الحشرات والكائنات الدقيقة ما يصعب رؤيته بالعين المجردة كالفطريات والبكتريا بأنواها المختلفة؛ إلا أنها قادرة على التكاثر والإنتشار بسرعة إذا ماتوفرت المواد الغذائية، والظروف الجوية المناسبة لنموها؛ مما يجعلها مصدر خطر على الأوراق والجلود لا ينبغي الإستهانة به.

كذلك فإن الإنسان بنفسه يلعب _ مع الأسف الشديد _ في كثير من الأحيان دوراً أساسياً في إتلاف المخطوطات. وتظهر إسهاماته في الحاق الضرر بالمخطوطات والوثائق فيها يل:

- ١ _ إمساك المخطوطات والوثائق أثناء الإستمال بأيد مبلله، أوغير نظيفة بما ينتج عنه التصاق أوساخ، أو تكون بقع على الصفحات تكون سبباً في إصابتها بالفطريات المحللة للورق والجلود.
 - ٢ _ إضافة علامات أثناء القراءة مما يشوه النص الأصلى.
- ع. ثني الأوراق للدلالة على الأماكن التي وصل إليها القارئ، في قراءته، مما يعرض
 الورق للكسر، وبالتالي احتهال فقدان بعض أجزاء الورق.
- الضغط على الكتـاب المخطوط أثناء القراءة، أو التصوير، مما يؤدي إلى تفكك الملازم، وتلف الكعب.
- بعض الباحثين يقوم بالتدخين أثناء فراءة الكتاب أو الوثيقة ، مما يجعل الأوراق
 تمض نسبة من الدخان الجوي ، فترتفع نسبة الأحماض المتلفة للورق.
- جهل بعض العاملين في خازن المخطوطات والوثائق بالطرق السليمة لوضعها
 على الأرفف، مما قد يعرضها للتقوس والضرر.
- لا حسال وعدم الإلتزام بالمعايير اللازمة في درجة الحرارة، ونسبة الرطوبة، وقوة
 الأشعة الضوئية؛ عا يعرض الكتب والوثائق لأضر ارقد تكون _ أحياناً _ بالغة.

 ٨ ــ عدم مقاومة وابادة القوارض، والحشرات، وغيرها من الأفات والكائنات الضارة بشكل سليم، أو عدم متابعة رش المخازن بشكل دورى بالمبيدات اللازمة.

وسائل حفظ وصيانة وعلاج المخطوطات:

الحفظ، والصيانة، والعملاج عواصل متلازمة ومتكاملة لحياية الكتب والوثائق. وللمحافظة على المخطوطات والوثائق ينبغي إتباع الآتي:

أولاً: ضرورة الكشف الدوري الكامل على المخطوطات والوثائق؛ وخاصة الأجزاء الداخلية منها للتأكد من سلامتها، وعدم اصابتها بأقات، أو أضرار. ويمكن أن يتم ذلك أثناء التنظيف. ولتنظيف المخطوطات والوثائق يستحسن نقلها من اماكنها إلى أماكن مكشوفة، وجيدة التهوية، ومن ثم إجراء التنظيف لها واحدة تلو الأخرى؛ على ألا يشكل هذا النقل مخاطر أخرى كالسرقة، أو الضياع، أو الإهمال، مع اعادتها فور تنظيفها إلى أماكنها.

ثانياً: ضرورة عزل المخطوطات والوثائق التي يتين تعرضها للإصابة بالفطريات وغيرها من الحشرات والأفات فوراً عن المخطوطات والوثائق السليمة؛ مع المبادرة بعلاجها، ثم وضعها بعد المعالجة ولفترة من الزمن في مكان خاص بعيد عن المخطوطات والوثائق السليمة. فإذا تم التأكد من شفائها، وخلوها من الإصابات أمكن إعادتها إلى الماكنا الأصلة.

ومن الوسائل الضرورية لحماية وصيانة المخطوطات والوثائق مايلي: ـ

 ا حايتها من عواصل التلوث الجدوي؛ ونعني بذلك العوامل الغازية، والأتربة والغبار . ويمكن إتمام ذلك عن طريق: -

غلق النوافذ والأبواب بشكل جيد؛ مع التنظيف الدوري للمخازن؛
 وذلك باستعهال مكانس شفط الأتربة والغبار.

ب ... منع التدخين، أو دخول الغازات الضارة للمخازن وصالات القراءة.

ج _ إمرار الهواء النقي داخل الصالات من خلال مرشحات مائية للتخلص من
 الغازات الضارة؛ وخاصة غاز ثاني أكسيد الكبريت.

وضع المخطوطات والوثنائق في خزانات محكمة الإغلاق لمنع وصول
 الأفات والفطريات إليها؛ خاصة في المناطق الساحلية حيث الرطوبة
 م تفعة.

٢ _ التحكم في عوامل البيئة الطبيعية؛ أي التحكم في درجة الحرارة، ونسبة

الرطوبة ، ومقادير الأشعة الضوئية . وقد ذكر مصطفى مصطفى السيد يوسف أن أفضل المواصفات لهذه العوامل هي :

أ بالنسبة لدرجة الحرارة هي ما يتراوح بين ١٨-٢٠ .

ب _ بالنسبة للرطوبة هي ما يتراوح بين ٥٥-٦٠٪

ج _ الإضاءة لا تتجاوز قوتها ٥٠ لوكس لكل قدم ٢. ويفضل بالنسبة للإنارة
 وضع مرشحات لمصابيح الإنارة، وذلك لمنع أو الحد من الأشعة فوق
 النفسجية (١٣٥٠)

يمكن زيادة درجة الحرارة ونسبة الرطوبة بمقادير بسيطة عها ذُكر سابقاً. يقول عبد المعز شاهين: «ولقد اثبتت كثير من التجارب أنه يمكن إيقاف نمو الفطريات إذا ما كانت الرطوبة النسبية في أجواء دور الكتب والأرشيف والوثائق لاتزيد عن 70٪ في حدود درجات الحرارة التي تتراوح مابين 71-27 م (177). ولعل من حسن الحظ توفر مواد وأجهزة حديثة يمكنها المساعدة في التحكم، بدرجات الحرارة، ونسبة الرطوبة، وكذا الأشعة الضوئية ذات الموجات القصرة.

٣ _ مقاومة الأفات والحشرات وإبادتها:

إلى جانب استمرار توفير ظروف الحفظ الجيدة للمخطوطات والوثائق فإن لعملية المراقبة المستمرة، والتفتيش الدوري عليها للتأكد من سلامتها، والتعرف على أنواع الأفسات والحشرات، وأسبساب تواجدها في حالة ثبوت وجودها، دور كبير في الحمالة والمعالجة.

ومن أهم وسائل مقاومة وإبادة الأفات والحشرات:

أ _ مراعاة النظافة التامة، والتهوية السليمة.

ب تعقيم المخازن برشها بالمبيدات المناسبة، التي يضمن معها قتل الحشرات والآفات والقضاء عليها؛ مع غلق المخازن بعد الرش لمدة لا تقل عن ٢٤ ساعة؛ ويفضل أن يتم ذلك مع نهاية دوام يوم الأربعاء إذا كانت أقسام الوثنائق والمخطوطات تُغلق أيام الحميس والجمع؛ أو مع نهاية دوام يوم الخميس إذا كانت الأقسام تغلق أيام الجمع فقط. وينبغي أن يتم التعقيم بشكل دوري كل ثلاثة أشهر.

٤ - علاج وترميم المخطوطات والوثائق:

المخطوطات والوثائق العربية القديمة من تراثنا الذي تعرض عبر عشرات بل مثأت السنين إلى إهمال بشرى؛ وعوامل تقادم زمني كانت سبباً في إتلاف بعضه وإصابة الباقي بأضرار متفاوتة بعضها يمكن إصلاحه، والبعض الاخر من الصعب علاجه.

والـترميم الـذي نقصده في حديثنا عن المخطوطات والوثائق هو إصلاح ما أصاب الأوراق أو الأغلافة من ضرر كالتمزق، أو التآكل نتيجة تعرضها للآفات؛ أو للإهمال وسوء الإستمهال؛ وذلك بعلاجها وترميمها من أجل إعادتها إلى وضعها قبل الإصابة، أو إلى شكل أقرب مايكون إلى الأصل قبل الإصابة.

لن نتطرق في هذا الفصل لكيفية المعالجة والترميم بمعناه الشامل، فذلك موضوع واسع ومتشعب، ويحتاج إلى دراسات مستفيضة، لأنه تخصيص علمي يتطلب الكثير من الجهيد والوقت، ولكتنا سنتناول فيها يلي، وباعجاز شديد العمليات الاساسية لعلاج وترميم أوراق الوثائق والمخطوطات، والأغلفة الجلدية؛ وهي عمليات يجب أن تتم بواسطة اناس متخصصين في هذا المجال:

- التنظيف: والهدف منه هو تخليص الأوراق والجلود مما يكون قد علق بها من
 أوساخ كالأتربة، وآثار الأقلام، أو فطريات وبويضات الحشرات.
- ب _ إذالة البقع: وإذالة البقع العالقة يتطلب أولاً تحديد نوع الورق وحالته، ومن ثم
 تحديد نوع البقع، أو الأوساخ، ونوع المواد الكيميائية اللازمة لعملية الإزالة.
- ج _ إزالة الأحماض الزائدة: زيادة الحموضة في الأوراق والجلود تتكون إما نتيجة تركيب الأوراق، ودبساغة الجلود؛ أو بسبب ظروف التخزين؛ أو عن طريق الأحيار المستخدمة في الكتابة.
- إن عدم إزالة الحصوصة الرائدة يعرضها للتآكل والتلف. وتعتبر الرقوق والجلود أكثر مقاومة من الأوراق للإصابة بالحموضة؛ كما أن إزالة الحموضة منها أكثر سهمولية من الأوراق. ويشير المتخصصون إلى أن أنسب درجة حموضة للأوراق والجلود هي: 8-6 PH (117).
- د ــ فصل الأوراق الملتصقة: تتأثر أوراق الوثائق والمخطوطات، والأغلفة الجلدية
 بالـظروف البيئية، والعـواصل الجـوية، حيث يؤدي التقـادم الزمني إلى ضعف
 مقـاومتهـا. فالـرطـويـة الـزائـدة تؤدي إلى تشبع الورق والجلود، فتنمو بعض
 الكـائنات الدقيقة، وخاصة الفطريات، مفرزة مواد صمعية لزجة ويقع لونية،

وأحماض عضوية؛ ينتج عنها تماسك الأوراق بعضها ببعض، والتصاق الصفحات بالجلود، وهو مايسمى بتحجر المخطوط، حيث يصبح كامل المخطوط قالباً واحداً متراسكا.

هذا الإلتصاق والتراسك القوي لمحتويات المخطوط يجعل من الصعب، بل من المستحيل الإستفادة منه دونها تفكيك لأجزائه، وفصل لأوراقه بطرق المعالجة العلمية التي يتقنها المتخصصون لنزع الأوراق الواحدة تلو الأخرى دونها الحاق أي ضرر بها.

ومن الطرق المتبعة _مثلًا _ تعريض الأوراق الملتصقة لكمية من بخار الماء تكفي لتشبعها وتلين المواد اللزجة بينها، ومن ثم فصلها عن بعضها بحذر شديد، ومهارة فائقة؛ يتم بعدها ترك الأوراق تجف بعد وضعها فوق أوراق بيضاء ذات قدرة على امتصاص ما فيها من رطوبة.

هـ اصلاح التمزقات، واكبال الأجزاء الناقصة: يتولى عادةً _ اخصائي التميم عملية إصلاح ما أصاب أوراق الوثائق والمخطوطات من تمزق، أو انتشار الثقوب، أو تقصف بعض الأطراف، أو فقدان بعض الأجزاء. فالثقوب مشلاً - تُمثلاً باستخدام عجينة لب ورق غير حضي. أما الأجزاء الناقصة فتستكمل بأوراق تنفق في خواصها وألوانها وأحجامها مع الأوراق القديمة. ويستعمل المرعون لصبغ الورق - في الغالب - صبغات طبيعية كالشاي والبن وأنظر نهاذج الألوان في الشكل رقم ٣٤.





بقعة كيميائية ترابية تغطى النص المخطوط.

سير است بالمساولة والمواحدة و المهاد و

الله يقد المحافظ المعاطلة المخافظة المحافظة الم

نفس الصفحة السابقة بعد إزالة البقعة وكشف النص.

(الشكل رقم ٣٥)

تتم عملية الترميم إما يدوياً، وخطوة خطوة، حيث يقوم المرمم باصلاح الأضرار والتلفيات التي أصابت الوثائق والمخطوطات والأغلفة بيده، مستعيناً ببعض الأدوات والمحدات البسيطة، أو تتم آلياً حيث تجرى عملية ترميم التلفيات دفعة واحدة مها تمددت. على أن المرعين يفضلون الطريقة الأولى - أي اليدوية - لأنها من وجهة نظرهم _ أكثر دقة وآكثر أمناً؛ نظراً لقدرة المرمم على التحكم بيده باعتبار الترميم مهنة يدوية خالصة (۱۱۰). أنظر نهاذج لصفحات مصابة ثم عوبات كها في الشكلين رقم ٣٥ ورقم ٣٦).

سلامة العاملين وكيفية المحافظة عليها:

التعامل مع الكتب المخطوطة، وخاصة القديم منها يختلف عن التعامل مع الكتب المطبوعة. ولهذا فإن أقسام أو دور المخطوطات مثلها تسعى وتحرص على سلامة المخطوطات والمحافظة عليها ينبغي أن يكون إهتهامها بسلامة العاملين فيها موازياً لاهتهامها بالمخطوطات نفسها إن لم يزد عليها.

ومن أجـل صحـة وسلامة ودرء الأخطار عن العاملين في أقسام ودور المخطوطات يُستحسن، بل ينبغى أخذ النصائح والإرشادات التالية بعين الاعتبار :

- ١ ــ وضع أقنعة ، أو كيامات خاصة ؛ وقضازات طبية أثناء فحص ، أو فهـرسة المخطوطات ؛ وكذا عند تجهيز المبيدات أو استعهالها .
 - ٢ _ الإلتزام التام بالنسب والمعايير المحددة عند تحضير المبيدات للإستعمال.
- س منع التدخين بشكل قاطع عند إستخدام المبيدات؛ وتجنب جميع أنواع المصادر
 الحرارية التي قد تكون سبباً في اشتعالها مما قد يعرض العاملين والمخطوطات
 للمخاطر.
- عدم لمس العين أو الأنف قبل غسل اليدين والوجه بالماء والصابون بعد كل مرة يتم فيها تحضير المبيدات أو استخدامها، أو فحص وفهرسة المخطوطات، نظراً لأن التقادم الزمني للمخطوطات يجعل أوراقها عملة بالغبار والأتربة المصحوبة _ احياناً _ بالفطريات والبكتريا الدقيقة التي لا يمكن رؤيتها بالعين المجردة؛ مما قد يشكل خطورة على صحة وسلامة العاملين .

إصابة المخطوط بيقعة حنسوية ترابية وقمبر النصف الأسفل للمخطوط

```
المنافر برخارها والمنافر المنافرة المن
```

نفس الصفحة السابقة بعد فك الأوراق الملتصقة وإزالة البقعة العضوية الترابية

(الشكل رقم ٣٦)

دور الحاسوب والمايكر وفيلم في خدمة الوثائق والمخطوطات:

الوثائق والكتب المخطوطة القديمة لاشك تعرضت عبر تاريخها الطويل لعوامل التقدام الزمني، والتي أثرت تأثيراً سلبياً عليها أضعف خصائصها؛ مما جعل معظم المكتبات ودور المخطوطات والوثائق تتردد كثيراً في اتاحتها للباحثين والدارسين؛ وذلك من باب الخوف عليها، والحرص على سلامتها. ولأن مثل هذا التصرف يتنافى مع طبيعة الملدى، والأعداف السامية التي تسعى إليها ـ عادة ـ تلك المكتبات أو الدور؛ والتي من أهمها خدمة العلم وطلابه؛ فقد ساهمت التقنيات الحديثة في بجال الحاسوب والتصوير الملكروفيلمي والورقي في حل هذه المشكلة؛ وذلك بأن أدخلت بعض الجهات التي تقتني وثائق أو مخطوطات قديمة جميع أو بعض هذه التقنيات في أعهالها، ما مكتها من المحافظة على الوثائق والمخطوطات الأصلية، وذلك بادخالها مصورة في الحاسب الآلي، أو على ورق، أو مايكروفيلم . كما أصبح بإمكان الباحثين الإطلاع عليها بطريقة غير مباشرة عن طريق شاشدة الحساسوب، أو المايكروفيلم ، أو عن طريق النسخة الورقية المصورة .

يعتبر التصوير المايكروفيلمي أسبق استخداماً من الحاسوب في بجال الوثائق والمخطوطات، وكدا في خدمة الباحثين. وقد كان ولا يزال لإستخدامه مزايا كثيرة نذكر منها:

- الله الحيز المكاني الذي تشغله أفلام المايكروفيلم المصورة، إذ لايزيد هذا الحيز
 عن ٢/ من الحيز المكاني الذي تشغله الوثائق والمخطوطات الأصلية.
 - ٢ _ أن التصوير المايكروفيلمي يوحُّد صور الوثائق والمخطوطات المتباينة المقاسات.
- ٣ _ أن تسجيل المعلومة على فيلم يجعل منها سرية تامة حيث لا يمكن قراءتها بالعين المجردة.
 - أن المصغرات الفيلمية يسهل تداولها بين الأفراد والمؤسسات.
- م أن التصوير المايكروفيلمي يجنبنا الأخطاء التي يمكن أن تحدث فيها لو تم نقل المعلومات باليد أو بواسطة الآلة الكاتبة .
- آن المصغرات الفيلمية خفيفة الوزن، يسهل حملها، ولا يكلف شحنها إلا مبالغ رمزية مقارنة بتكاليف النسخ الورقية المصورة.
- لنه يمكن استخراج نسخ عديدة للنسخة الواحدة عند الحاجة ، ما يتيح لعدد
 كبير من الباحثين مها كان عددهم وتباعدهم عن النسخة الأصلية إمكانية

الإستفادة منها.

٨ ــ أن لها قدرة الإستمسرار والعيش طويلًا، خاصــة إذا توفــر لها الحفظ الجيد،
 والتخزين السليم والجو الملائم.

ولابد من الإنسارة هنا إلى أن النسخ المصورة للوثائق والمخطوطات، سواء على مايكروفيلم أو على القيمة الأثرية للنسخة مايكروفيلم أو على القيمة الأثرية للنسخة الأصلية، مثل نوعية الأوراق، والأحبار، وطريقة التجليد؛ كما أن معظمها لايبين القيمة الجالية للأشكال الزخوفية المذهبة والملونة؛ إذ أن معظم النسخ المصورة تكون - في الخالب - باللونين الأبيض والأسود فقط.

مراجع الباب الثاني

- ١ ــ بنبين، أحمد شوقي. دراسات في علم المخطوطات والبحث الببليوغرافي. الرباط: كلية الأداب؛ ١٩٩٣م، ص ١٢.
 - Collier's Dictionary, N.Y: Macmillan Educational Co. 1986, Vol. 1, P.193. ___ Y
- ۳ ـ البعلبكي، منير. المورد (قاموس إنجليزي عربي). ط۲۲؛ بيروت: دار العلم للملايين؛
 ۱۹۲۸، ص ۱۹۰.
- السامي، أحمد عمد، وسيد حسب الله. المعجم الموسوعي لمطلحات المكتبات والمعلومات.
 الرياض: دار المريخ للنشر؛ ١٤٠٨هـ ١٩٨٨م، ص ٢٦٩.
 - الصدر السابق؛ ص ۲۷۰.
 - ٦ _ بنبين. المصدر السابق؛ ص ١٣.
 - Collier's Dictionary. Vol.2. P.622. _ V
 . م البعلبكي . المصدر السابق؛ ص ٥٥٨.
- The Random House Thesaurus. College Edition. Edited by Jess Stein and S. B. Flexner. ___ 4
 N.Y.; Random House Inc. 1984. p.446.
 - ١٠ ــ الشامي، وحسب الله. المصدر السابق؛ ص ص ٧٠٣ـ٤٠٠.
- Duckett, K.W. Modern Manuscripts. Nashville. Tennessee.: American Association for ____ \ \frac{1}{2} \]
 State and Local History, 1975, P. 341.
- ١٢ _ الحلوجي، عبد الستار. المخطوط العربي. ط٢. جدة: مكتبة مصباح: ١٤٠٩هـ ـ ١٤٨٩.
- ١٣ _ يوسف، أرشيد. الكتباب الإسلامي المخطوط تدويناً وتحقيقاً. الأردن: مطابع المؤسسة الصحفة الأردنة؛ لا. ت. ، ص. ٧٧.

- ١٤ ــ السيد يوسف، مصطفى مصطفى. العلم وصيانة المخطوطات. جدة: عكاظ للنشر والتوزيم؛ ١٤٠٤هــ ١٤٨٤م، ص ١٥.
- ١٥ ــ الخطيب البغدادي، أبوبكر أحمد بن علي. تاريخ بغداد. القاهرة: مكتبة الخانجي؛
 ١٩٣١م، مج ٩، ص ٣٣٠.
 - ١٦ _ المصدر السابق؛ مج ١٢، ص ٣٤٨.
 - ١٧ _ المصدر السابق؛ مج ١٢، ص ٢٤٨.
 - ١٨ _ المصدر السابق؛ مع ٦، ص ١٢١.
- 19 ــ المسعودي، أبو الحسن علي بن الحسين. مروج الذهب ومعادن الجوهر. باريس: ١٨٦١ ــ ١٨٦٧ مع ٥، ص ٧٨.
- ۲۰ _ إين سعد، عمد بن سعد. الطبقات الكبرى. لايدن: إدوارد سخو؛ مط. برايل؛
 ۱۲۳۱_۱۳۳۱هـ؛ مج ۵، ص ۸۱۳۳
- ٢١ حاجي خليفة، مصطفى بن عبد الله . كشف الظنون عن أسامي الكتب والفنون . إستانبول :
 وكالة المارف ؛ ١٩٤١-١٩٤٣م ؛ مج٢، ص ١٧٤٧.
 - ٢٢ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ٨٩٤
 - ٢٣ _ المصدر السابق؛ ص ٩٥.
- ٢٤ الزيات، أحمد حسن. تاريخ الأدب العربي. ص ٢٣. القاهرة: مكتبة نهضة مصر بالفجالة؛
 لا. ت.، ص ٣٧٨.
- ٢٥ ـ إبن خلكان، شمس الدين أبـو العباس أحمد بن محمد. وفيات الأعيان. تحق/ إحسان عباس. بيروت: دار صادر؛ ١٩٧٢م؛ مج٣، ص ٣١٧.
- ٢٦ النديم، ابو الفرج محمد بن إسحاق. الفهرست. ص ص ١٠٨ ١١١١؛ وص ص ٢٤٠ - ٢٤٤.
 - ٢٧ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ص ٢ ٩٣-٩٠.
- ٢٨ _ حماده، محمد ماهر. الكتاب العربي نخطوطاً ومطبوعاً. الرياض: دار العلوم؛ ١٤٠٤هـ _ .
 - ۲۹ _ المصدر السابق؛ ص ۸۷.
- ٣٠ إبن عبد ربه، أبو عمرو شهاب الدين أحمد بن محمد. العقد الفريد. تحق/ أحمد أمين
 وآخرين. القاهرة: لجنة التأليف والترجة والنشر؛ ١٤٤٨م؛ مج ٢، ص ١١٤٤.
- ٣١ ــ النملة، علي إبراهيم. مراكز الترجة القديمة عند المسلّمين. الرياض: مكتبة الملك فهد الوطنية؛ ١٤١٧هـ- ١٩٩٧م، ص ٧٠.
 - ٣٢ _ المصدر السابق؛ ص ٦١ .
 - ٣٣ ــ المصدر السابق؛ ص ٦٢.
 - ٣٤ ــ النديم. المصدر السابق؛ ص ٣٠٣. وانظر هوفيات الأعيان، مج ٢، ص ٤.
 - ٣٥ ــ النملة. المصدر السابق؛ ص ٦٥.
 - ٣٦ _ المصدر السابق؛ ص ص ٦٢-٦٢.

```
٣٧ _ النديم. المصدر السابق؛ ص ٣٠٤.
```

٣٨ _ النملة. المصدر السابق؛ ص ٦٣.

٣٩ _ المصدر السابق؛ ص ص ٨٢-٨٢.

• ٤ _ حمادة . المصدر السابق؛ ص ص ١٠٤-١٠٤ .

١٤ _ المصدر السابق؛ ص ١٠٤.

٤٢ _ المصدر السابق.

٤٣ _ النملة. المصدر السابق؛ ص ٩٢.

23 _ حمادة. المصدر السابق؛ ص ١٠٥.

٥٤ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ١٠٠.

٤٦ _ النديم. المصدر السابق؛ ص ٢٥٤.

٧٤ _ المصدر السابق؛ ص ص ٢٥٢ ـ٣٥٣.

٤٨ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ١١٩.

٤٩ _ النديم. المصدر السابق؛ ص ٩ .

• ٥ _ المصدر السابق.

١٥ ــ السمعاني، أبو سعيد عبد الكريم بن أبي بكر. الأنساب. لايدن: مط. برايل: ١٩١٢م،
 ص ه ٥٨٠، وانظر والفهرست للنديم، ص ٢٠٩؛ و ومعجم الأدباء للحموي، مج ٢١،
 ص ١٠٦٠.

٢٥ _ النديم. المصدر السابق؛ ص ٦٥.

00 _ حماده. المصدر السابق؛ ص ص 170-171.

٤٥ _ النديم. المصدر السابق؛ ص ٦٥.

ه ٥ _ المصدر السابق؛ ص ٨٧.

٦٥ _ الخطيب البغدادي. المصدر السابق؛ مج ٧، ص ٣٢٩.

٧٥ _ حماده. المصدر السابق؛ ص ١٥٩.

٥٨ _ النديم. المصدر السابق؛ ص ١٥٨.

٥٩ _ المصدر السابق؛ ص ٢٠٩.

٦٠ _ المصدر السابق؛ ص ١٦٨.

٦١ ــ دال، سفند. تاريخ الكتاب من أقدم العصور إلى الوقت الحاضر. ترجمة/ عمد صلاح الدين حلمي. القاهرة: المؤسسة القومية للنشر والتوزيع؛ ١٩٥٨م، ص ٤٩؟.

٦٢ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ١٥٦.

٦٣ _ المصدر السابق؛ ص ١٥٧.

75 ــ المصدر السابق؛ ص ۱۵۸. 70 ــ المصدر السابق.

٦٦ _ المصدر السابق.

70 ــ أبوهييه، عزت ياسين. المخطوطات العربية: فهارسها وفهوستها ومواطنها في جمهورية مصر العربية. القاهرة: الهيئة المصرية للكتاب؛ ١٩٨٩م، ص ٨٣.

٦٨ _ المصدر السابق؛ ص ٨٤.

٦٩ ــ السيوطي، جلال الدين عبد الرحمن. تدريب الراوي في شرح تقريب النواوي. القاهرة: المطمة الحبرية؛ ١٣٠٧هـ، ص ١٥٥٧.

٧٠ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ١٦١.

٧١ ــ المصدر السابق؛ ص ١٦٥ .

٧٢ _ المصدر السابق؛ ص ١٦٧.

٧٣ _ بنين، أحمد شوقي. والتعقيبة في للخطوط العربي، مجلة عالم الكتب. مج ١٤، ع ٥ (الربيعان ١٤١٤هـ/ سبتمبر-أكتوبر ١٩٩٣م)، ص ٥٢١.

٧٤ ـ المصدرالسابق؛ ص ١٩٥.

٧٥ _ المصدر السابق؛ ص ٢١٥.

٧٦ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ١٦٧.

٧٧ ــ المنعودي، أبو الحسن علي بن الحسين. التنبيه والإشراف. القاهرة: المكتبة العصرية؛
 ١٩٣٨م، ص ص ٩٣-٩٢.

٧٨ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ١٨٩.

٧٩ ـ النوري ، أبو زكريا يحيى ين شرف . رياض الصالحين. تحق/ عبد العزيز رباح وأحمد يوسف الدقاق. دمشق: دار المأمون للتراث؛ ١٤٠٧هـ ـ ١٩٨٧م، ص ٦٤٠، وانظر «فقه السنة» للسيد سابق، مع ٣، ص ٣٦٧.

٨٠ _ المصدر السابق؛ ص ٦٤١.

٨١ البخاري، أبو عبد الله محمد بن إسماعيل. صحيح البخاري. القاهرة: مط. بولاق؛ ١٣١١-١٣١١هـ ج ٧، ص ٢١٦، وانظر وفقه السنة، للسيد سابق؛ مج ٣، ص ٣٦٩.

٨٣ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ص ١٩١-١٩٣.

٨٤ _ النديم. المصدر السابق؛ ص ١٢.

٨٥ حموده، محمود عباس. تاريخ الكتاب الإسلامي. القاهرة: مكتبة غريب؛ لا.ت.،
 ص. ص. ص. ٢١٤.

٨٦ ــ المصدر السابق؛ ص ٢١٥.

٨٧ _ الحلوجي. المصدر السابق؛ ص ١٨٦.

٨٨ _ حماده. المصدر السابق؛ ص ١٨٦.

٨٩ _ النديم. المصدر السابق؛ ص ١٢.

- ٩ حديث للدكتور سعود الزبيدي ، مستشار الأمين العام لجامعة الدول العربية للمعلومات . نُشر في جريدة الرياض ؛ ع ١٠٢١ ، س ٣٣ ، الأربعاء ٢٣ عرم ١٤١٧هـ - ١٢ يونيو ١٩٩٦م.
 ص . ١٧ .
- 91 والنساوة العسالية للمخسطوطسات، جريدة الشرق الأوسط؛ ع ٦٤٠٩، السبت
 - ٩٢ _ أبو هيبه. المصدر السابق؛ ص ٢٣٣.
 - ٩٣ ــ المصدر السابق؛ ص ٢٧٢.
 - ٩٤ ــ المصدر السابق؛ ص ٢١٣.
 - ٩٥ _ المصدر السابق؛ ص ٢٢٤.
- ٩٦ ــ الشريف، عبد الله . مدخل إلى علم المكتبات والمعلومات. طرابلس، ليبيا: المنشأة العامة للنشر والتوزيع والإعلان؛ ١٩٩٢هـ ١٩٩٣م، ص ٢٥٩.
- ۹۷ ــ الساعاتي، يحتى محمود بن جنيد. مجلة عالم للخطوطات والنوادر. مج ١، ع ١، المحرم ـ جادى الآخرة ١٤ ١٥ هـ/ يوليه ـ ديسمبر ١٩٩٦، ص ١٣.
- ٩٨ ـ مقابلة مع د. زيد الحسين؛ الأمين العام لمركز الملك فيصل للبحوث والدواسات الإسلامية؛ نشرت في جريدة الرياض، ع ١٩١٥، س ٣٦، الأثنين ٢٦ ذو الحجة ١٤١٦هـ الموافق ١٣ مايو ١٩٩٦م، ١٥.
- 94 ــ القحطاني، راشـد بن سعـد بن راشـد. خدمـات المخطوطات العربية في مكتبات مدينة الرياض. الرياص: مكتبة الملك فهد الوطنية؛ ١٤١٧هــ ١٩٩٦م، ص ٨٦.
 - ١٠٠ _ المصدر السابق؛ ص ٨٩.
 - ١٠١ ــ المصدر السابق؛ ص ٤٦.
 - ١٠٢ ـ المصدر السابق.
 - ١٠٣ _ الساعاتي. المصدر السابق؛ ص ١٧.
 - ١٠٤ ــ المصدر السابق؛ ص ١٣.
- ١٠٥ عواد، كور كيس. فهـارس المخـطوطات العربية في العالم. الكويت: معهد المخطوطات
 العربية ـ المنظمة العربية للتربية والثقافة والفنون؛ ١٤٠٥هـ ١٩٨٤م، ج٢، ص ١٩.
 - ١٠٦ ــ الساعاتي. المصدر السابق؛ ص ١٦.
 - ١٠٧ ــ المصدر السابق.
 - ١٠٨ ــ المصدر السابق؛ ص ١٧.
 - ١٠٩ _ المصدر السابق.
 - ۱۱۰ ــ المصدر السابق.
 ۱۱۱ ــ المصدر السابق.
 - ۱۱۲ _ عواد. المصدر السابق؛ ج ١، ص ٣٥٥.
 - ١١٣ _ الساعاتي. المصدر السابق؛ ص ١٨.
 - ١١٤ ــ الشريف. المصدر السابق؛ ص ٣٠٥.

```
ة 11 _ الساعات. المصدر السابق؛ ص ص ١١-١٢.
```

١١٦ ــ وفي مكتّبـات السالم ه ملايين تحفّلوط إسلامي عربي. . . ، جريدة الشرق الأوسط. ع ١٩٤٩: السبت ١٦٩٨/٦/١٩م ، ص١٦

۱۱۷ _ عواد. المصدر السابق؛ ج ١، ص ٣١١.

١١٧ _ الشبياني، محمد إبراهيم. المخطوطات العربية في العالم وأماكن وجودها. ط ١؛ الكويت:

دار المداية؛ ١٤٠٣هـ- ١٩٨٣م، ص ١٩.

١١٩ _ المصدر السابق.

١٢٠ _ الساعاق. المصدر السابق؛ ص ١٢.

١٢١ _ عواد. المصدر السابق؛ ج ١ ص، ٢١٥.

١٢٢ _ المصدر السابق؛ ص ص ١٨١، ٢٠٥.

١٢٣ _ المصدر السابق؛ ص ٨٩.

١٢٤ _ المصدر السابق؛ ص ١٨١ .

١٢٥ _ الشيباني. المصدر السابق؛ ص ص ٢٤-٢٥.

١٢٦ _ المصدر السابق؛ ص ٢٨.

١٢٧ _ عواد. المصدر السابق؛ ج ١، ص٥٥٥.

١٢٨ _ المصدر السابق؛ ص ١٠٩ .

١٢٩ _ الشيباني. المصدر السابق؛ ص ٣٢.

۱۳۰ ــ المصدر السابق. ۱۳۱ ــ المصدر السابق.

١٣٢ _ المصدر السابق.

۱۱۱ _ الصدر السابق . ۱۳۳ _ السيد يوسف . المصدر السابق ؛ ص ٦٤-٦٤ .

1971 _شاهـين، عبد المعز. الأسس العلمية لعلاج وترميم وصيانة الكتب والمخطوطات والوثائق

التاريخية. القاهرة: الهيئة العامة المصرية للكتاب؛ ١٩٩٠؛ ص ٢٠.

١٣٥ _ المصدر السابق؛ ص ١٢ .

١٣٦ _ السيد يوسف. المصدر السابق؛ ص ٧٨.

۱۳۷ ـ شاهين. المصدر السابق؛ ص ١٦. ۱۳۸ ـ السيد يوسف. المصدر السابق؛ ص ١١٧.

۱۲۸ ــ السيد يوسف. المصدر السابق؛ ص ۲۵۰. ۱۳۹ ــ شاهين. المصدر السابق؛ ص ۲۵۰.

١٤٠ _ السيد يوسف. المصدر السابق؛ ص ١٤٠.

١٤١ ــ المصدر السابق؛ ص ١٥٨ .

البساب الثالث

الاعداد الفني للمخطوطات

الفصل الأول: الفهرسة والتصنيف.

الفصل الثاني: المصادر والمراجع التي ينبغي توفرها في مكتبات المخطوطات.

الفصل الثالث: تحقيق الكتاب العربي المخطوط.

مراجع الباب الثالث.

الفصل الحادى عشر الفهرسة والتصنيف

عندما كانت المكتبات محدودة الحجم، بطيئة النمو، فإن المقتنيات كان بالإمكان إستيعابها بالذاكرة؛ أو تسجيلها بطرق بدائية مبسطة. ولكن كثرة المكتبات، والنمو الكبير والمتسارع في مقتنياتها فرضا إتخاذ إجراءات تنظيمية أكثر دقة ووضوحاً؛ وأشمل تنظيهاً وتعريفاً. ومن الإجراءات التنظيمية هذه، الإعداد الفني للمقتنيات، وإصدار الفهارس الشاملة أو المختصرة.

إهتم المسلمون منذ القرون الأولى للهجرة بمكتباتهم؛ كها أدركوا أهمية تنظيمها وفهرستها؛ إذ أن ذلك بجعل التعرف على المقتنيات، والوصول إليها أكثر سهولة ويسراً. ويُقال أن فهارس المكتبات العربية وجدت قبل نهاية القرن الثاني الهجري. فقد كان هناك فهسرس بمقتنيات بيت الحكمة في بغداد. يقول محمد ماهر حمادة عن فهارس المكتبات العربية القديمة: وولقد كانت الفهارس على نوعين: إما أن تكون مكتوبة في جلدات تستعمل كالكتب، فيرجع إليها المطالع من أجل معرفة محتويات المكتبة؛ وإما أن تكون أسهاء الكتب والمؤلفين مكتبوبة على لائحة معلقة على مدخل كل قسم من الأقسام»(1).

يعتبر الفهرس المعد على شكل كتاب أفضل وأنسب الأشكال للتعريف بمقتنيات المكتبات من المخطوطات؛ ذلك أن المخطوطات ثمينة ، ونموها - إن وجد - فهو بعلي عجداً مقارنة بالكتب المطبوعة . أيضا فإن الفهرس المطبوع على شكل كتاب ، ونتيجة لكثرة نسخه وتوزيعه على المؤسسات البحثية والعلمية . يخدم الباحثين مهاكان عددهم وبعدهم عن المقر الذي توجد فيه المخطوطات نفسها؛ مما يوفر عليهم الكثير من الوقت، والملية والمعادة بوجود مخطوطات معينة

ومحددة مع وصف كامل لها ولمحتوياتها؛ بما يساعد في المحافظة عليها، والحد من التلاعب الذي قد يكون سبباً في فقدانها.

فهرسة المخطوطات:

إتفق المكتبيون العرب وغيرهم على شكل وحجم معينين لبطاقات الكتب المطبوعة ، وكذا على قواعد لما يدون عليها من معلومات . إلا أن ذلك لا يشمل - مع الأسف الشديد - الكتب المخطوطة ؛ إذ لا يوجد حتى الآن قواعد ثابتة ومتفق عليها لفهرسة المخطوطات العربية . يقول د. الحلوجي : «إن نظرة إلى ما نشر من فهارس المخطوطات العربية . يقول د. الحلوجي : «إن نظرة إلى ما نشر من فهارس المخطوطات العربية في الشرق والغرب ترينا التفاوت الكبير بينها في حجم البيانات التي تقدمها ؛ وفي طريقة ترتب تلك البيانات . . . »(")

هذا لا يعني أنه لم تجر عاولات للتقين والتوحيد في العالم العربي؛ بل لقد جرت في الحقيقة والـواقـع عدة عاولات لتحقيق هذا الهـدف؛ إلا أن المكتبات التي تقتني المخطوطات لم تجدها - كما يبدو - مناسبة، مما جعل كل جهة تعد فهارسها بطريقتها الحاصة، ووفق قواعد اجتهادية. ولعل النموذجين رقم (٣٧) ورقم (٣٨) اللذان يعمل بها في مؤسستين عريقتين في إقتناء المخطوطات في بلد واحد، بل وفي مدينة واحدة هي الرياض بالمملكة العربية السعودية، ومايين هذين النموذجين من تفاوت كبير في حجم البيانات، وطريقة ترتيبها ليدل بوضوح وجلاء على وجود أفكار متباينة ومتباعدة بين الجهات المعنية في العالم العربي في مجال فهرسة المخطوطات العربية، نما يحتم على المهتمين والمختصين ضرورة إيجاد حلول مناسبة، معقولة، ومقبولة، بل وملزمة يمكن بموجها وضع حد للإجتهادات التي لا تخدم المصلحة العامة.

الكتبة المسور عنها المعلوط ورقمه ليها :
عددالأرراق: × عددالأسطر:سسسسسس المتأمي : × مم
ملاحثان :
نوع الجعد وتاويخ النسخ : ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ
امرالنائے :
المسيرة :

ارك :
مصافره :
امم المؤلفُ :
المنصوان :
النين : النين :

(الشحل رقع ۲۷)

13. Warright 13. Warright 13. Warright 13. Warright 14. Parit	الشكل دئم (۸۷) بالمائة فهرسة (۱) ملف المنطوطات - صفحة (۱) (۱) موسيمين (۱) موسيمين (۱) موسيمين (۱) موسيمين
(a) perch. (b) 20 mer. (c) perch.	10 المجاهدية: الله المجاهدية: الله المحافية المحافية (٥) الم المجاهدية: الم المجاهدية: الم المجاهدية: الم المجاهدية: الم المجاهدية: الم المجاهدية:

دان المعلوفات - صفحة (1) بعد فصيد (1) ومعدمصور (1) ومعد	1) after 6 kg-41. 1) after 6 kg-41. 1) after 7 kg-41. 1) after 7 kg-41.	راي محمد دلف الخطرطات ـ صفحة (۳) راي مرسدهستان راي مرسدهستان راي مرسدهستان
را مصد (تایع اشتکسل رتم ۱۳۸)	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	الله الله الله الله الله الله الله الله

من أهم المحاولات التي سبق وبذلت ولم يكتب لها النجاح:

أولاً: محاولة توفيق اسكندر:

تتمشل هذه في نمسوذج وضعه توفيق اسكندر سنة ١٩٦٥م، وهو عبارة عن بطاقة حجمها ٢٤×١٨سم، تكتب فيها معلومات على الجهتين، بحيث يحمل وجه البطاقة المعلومات التالية:

```
    ا مررة للصفحين الأولى والأخيرة للمخطوط ٢ - اسم المكتبة ،
    ا القن .
    ا مسم المخطوط .
    ١ - اسم المؤلف ،
    ٧ - المستهل .
    ٨ - الخانة .
    ١ - الناسخ .
    ١ - تاريخ النسخ ،
    ١ - مكان النسخ .
```

وجه البطاقة

كما يحمل ظهر البطاقة المعلومات التالية :

```
    ١٢ - صفة الخطوط :
    المادة : - الحط : - المداد :
    القطع : - المسطرة : - عدد الأوراق :
    الشعب : - التجليد :
    ١٣ - دراسة محدويات الخطوط :
    ١٤ - نسب الخطوط ( السخ الأخرى ) : الطبعات المشورة ، الاجازات ،
    والسماعات . . . الخريد المفهوس :
    المفهوس : المراجع :
```

ظهر البطاقة

في هذا النموذج أشياء ليس من السهل تقبلها أو تطبيقها، منها:

 ١ ــ صعوبة تصويرالصفحتين الأولى والأخيرة من كل مخطوط ووضعهها على وجه البطاقة؛ فهو مكلف مادياً؛ وغير عملى من الناحية المنطقية.

استعمال وجهي البطاقة مقبول من الناحية الإقتصادية؛ لكنه يعيق الحصول على
 المعلومات، لعدم مرونته؛ إذ لابد من إخراج البطاقة من مكانها ليتمكن الباحث

أو الموظف من قراءة البيانات الموجودة على ظهر البطاقة؛ وهذا إلى جانب أنه يأخذ وقدًا فإنه يعرض البطاقة نفسها للتلف أو الضياع؛ أو إعادتها إلى مكان آخر غير مكانها الأصلى والصحيح.

سافقرة الأخيرة؛ والخاصة بنسب المخطوط وخاصة ما يتعلق بالنسخ الأخرى
 والمطبعات المنشورة، تحتاج إلى كثير من الجهد والوقت، ثم أنها ليست من
 اختصاص المفهرس، بل هي من مهات الباحث.

ثانياً: محاولة صلاح الدين المنجد:

أودع صلاح الدين المنجد محاولته هذه في كتيب أسياه: (قواعد فهرسة المخطوطات العربية). يشتمل النموذج اللذي إقترحه المنجد على معلومات تدون على وجهي البطاقة؛ بحيث مجمل وجه البطاقة المعلومات التالية:

اسم المكتبة :
اسم الكتاب : رقعه في المكتبة :
اسم المؤلف : المنوفى سنة هـ / م
فائمة المخطوط :
عدد الأحراق : القياس : عدد السطور :
نوع الحطل : الحبر :
اسم الناسخ وتاريخ النسخ :

وجه البطاقة

كما يحمل ظهر البطاقة بيانات أخرى هي:

الصور : مصدر المخطوط : الملاحظات : مصادر عن المؤلف والكتاب : توقيع المفهرس :

ظهر البطاقة

لو قارنــا بين بطاقتي توفيق اسكنــدر وصلاح الدين المنجد لوجدنا بعض التشابة وبعض الاختلافات.

ومن أهم أوجه التشابه:

1 _ استخدام البطاقة من الوجهين.

٢ _ جعل المدخل بالعنوان.

٣ _ الاصرار على تحديد المفهرس.

لكن بطاقة صلاح الدين المنجد زادت عن بطاقة توفيق اسكندر في بعض البيانات ونقصت في البعض الآخر. ومن الأشياء التي زادت فيها بطاقة المنجد:

١ _ ذكر تاريخ وفاة المؤلف.

٢ _ مصدر المخطوط.

وتحديد مصدر المخطوط في عملية المفهرس هو في رأيي -خطأ كبير؛ ذلك أن الكثير من المخطوطات يتم اقتناؤها عن طريق الشراء، فإذا ماتم تحديد اسم البائم فإن ذلك قد يعرضه للملاحقة والعقاب من قبل سلطات بلده، إذ أن المخطوطات تعتبر من النراث القومي الذي لا ينبغي التفريط فيه واخراجه من وطنه. من هنا أرى أن يبقي إسم المصدر سراً؛ خاصة إذا كانت وسيلة الإقتناء هي الشراء، وكان المخطوط أصلياً وليس مصوراً.

٣ _ مصادر عن المؤلف والكتاب.

أما ما نقصت فيه فهو:

١ صورة الصفحتين الأولى والأخيرة للمخطوط.

٢ _ الفن. ٣ _ مكان النسخ

إلى المخطوط.
 إيضم الميم وكسر الجيم).

واعتقــد أن حذف الفن، ومكـــان النســخ ليس له مايبرره؛ وذلـك لأهمية هذه المعلومات؛ ولأنها تدخل ضِمن إمكانات وواجبات المفهرس.

أما الإختلافات الأخرى فتكاد تكون في الصياغة لا أكثر؛ مثل ذكر المستهل بدلًا عن فاتحة المخطوط؛ والقياس بدل القطع، والصور بدل التذهيب؛ كها أن دراسة المحتويات يمكن أن تشملها الملاحظات. ثالثاً: محاولة شعبان خليفة ومحمد عوض العايدي:

اقسترح شعبان خليفة ومحمد العايدي بطاقمة حجمها ٧٧٠بوسة (٢٠,٥ الله ٢٠٠ البيانات (١٠,٥ على البيانات والمعلومات في بطاقات اضافية أخرى إذا لزم الأمر. وتشتمل المعلومات الطلوبة في البطاقة المقترحة على مايل:

```
۱ – المدخل ( باسم المؤلف )
```

٢ - العنوان + مكان النسخ + اسم الناسخ + تاريخ النسخ
 ٣ - بيانات التوريق :

أ - مادة المخطوط : ب - عدد الأوراق :

هـ - الإيضاحيات : و - نوع التجليد :

ز - حجم المخطوط : (الطول × العرض بالسنتيمتر)

الاستهلال : (أي بداية المخطوط ، ونهايته) .

ە – المحتويات :

٦ - نسب الخطوط :

٧ - المتابعات : (المداخل الأخرى والبطاقات الإضافية)

هذا النموذج يشبه إلى حد ما النموذج الأول. أما أهم أوجه الإختلاف بينه وبين سابقيه فيمكن اجمالها فيها يل:

١ _ جعل المدخل بالمؤلف بدلًا من العنوان.

 حدم الكتابة على ظهر البطاقة، واستكيال البيانات على بطاقات اضافية أخرى إذا لزم الأمر.

 ستخدم لفظ «إيضاحيات» بدل «تذهيب» في النموذج الأول، و «الصور» في النموذج الثاني.

عذف اسم المفهرس والمراجع.

اضاف «بیانات المتابعة».

من الأشياء التي حذفت وكان ينبغي ابقاؤها:

١ فن المخطوط (أي الموضوع).

٢ _ رقم المخطوط في المكتبة.

٣ _ اسم المفهرس، والذي بذكره يمكن تحديد المسؤلية لأي خطأ أو تقصير.

رابعاً: النموذج الذي اقترحه عبد الستار الحلوجي، ويتكون من:

١ ــ بطاقة بالحجم الذي اقترحه شعبان خليفة ومحمد العايدي (٥×٧ بوصة؛ أي ١٠,٥

٢ _ بيانات تكتب على وجه واحد وتشتمل على:

ـ الفن: ـ الرقم:

ـ اسم المؤلف وتاريخ وفاته : ـ عنوانُه المخطوط :

ـ مكان النسخ ـ إن وجد ـ: ـ اسم الناسخ ـ إن ذكر ـ:

ـ تاريخ النسخ ـ إن وجد ـ:

- بيانات التوريق: (عدد الأوراق، الحجم، والإيضاحات):

ـ نوع الخط، ولون المداد:

المسطرة (أي متوسط عدد سطور الصفحة الواحدة):

- الوصف المادي للمخطوط (أي ما بالمخطوط من أثر رطوبة، تلويث، ترميم، أكل أرضة، نقص، ساعات، اجازات، مقابلات. الغ).

ـ بداية المخطوط (أول النص بعد الديباجة).

نهاية المخطوط (آخر النص قبل ذكر اسم الناسخ وتاريخ النسخ):

بيانات المتابعة.

- اسم المفهرس:

الحلوجي ـ كها هو واضح ـ يؤيد أن يكون المدخل بالمؤلف لا بالعنوان؛ وأن يكون بالإسم الحقيقي للمؤلف. أما اسياء الشهرة للمؤلفين، أو العناوين فيرى أن يكون موضعهـا الطبيعي هو بطاقات الاحالات؛ على أن يستثنى من ذلك المؤلفون الذين . عرفوا بألقابهم أو كناهم، فيكون المدخل بهذه الألقاب أو الكني . ⁽⁷⁾

من البيانات أو المعلومات المهمة التي ينبغي على المفهرس التنبه لها وتاريخ المخطوط، فالتناويخ له أهمية قصوى في تحديد قيمة المخطوط العلمية والتاريخية. فالنسخة التي كتبها المؤلف، أو قرئت عليه، أو قرأها بنفسه وأثبت ذلك عليها تتفوق في أهميتها وقيمتها على كثير من النسخ الأخرى، لكن على المفهرس أن يكون حذراً،

ويقظاً، فإذا لم يكن تاريخ النسخ مدوناً، أو كانت الـورقة الأخيرة مفقودة، فعلى المنهرس أن يجتهد في عمليا المنهرس أن يجتهد في عمليا عمر المخطوط؛ فقد يجد تملكاً مؤرخاً، أوسياعاً، أو مقابلة مؤرخة؛ فإن لم يجد فعليه الرجوع إلى كتب التراجم لتحديد تاريخ وفاة المؤلف، أو الناسخ؛ بالإضافة إلى فحص ورق المخطوط، والأحبار التي كتب بها، فقد تساعد أصحاب الخيرة الجيدة على تقريب العمر الزمني للمخطوط، إن وضع تاريخ تقريبي هو ما نلاحظه في فهارس بعض المخطوطات حينا يقال لمخطوط ما مثلاً إنه من القرر الحادي عشر أو الثاني عشر للهجرة تقديراً.

أيضاً هناك من النساخين من ينسخ المخطوط الأصلي بعد فترة زمنية من كتابة الأصل قد تتجاوز عدة قرون؛ ولكن الناسخ الجديد أهمل خطأ أو عمداً كتابة تاريخ النسخة الجديدة؛ مكتفياً بذكر تاريخ النسخة الأصلية، عما يوهم بأنها قديمة جداً.

ومن الأشياء التي ينبغي التنبه لها فيها يتعلق بالتناريخ هو قيام بعض النساخين بحذف الألف من التاريخ كأن يكتب مثلاً مسنة أحدى وخسين ومثين؛ وهو يقصد سنة ألف ومثتين واحمدى وخسين، وهذا هو بالفعل ما يفعله الكثيرون في عصرنا الحاضر حيث يكتفي الكاتب بكتابة ٤١٦هم، أو ٩٩٥م مهملاً الألف، واحياناً المثات؛ تماماً كها نتحدث عن تاريخ صنع سيارة من السيارات فنقول موديل ٩٤،

قد يجد المفهرس بعض المخطوطات مؤرخة بحوادث تاريخية مثل سنة الطوفان، أو سنة الرحمة؛ فهذه التواريخ يصعب الأخذ بها. يقول الحلوجي: «ووشل هذه التواريخ لا دلالة لها بالنسبة لنا إلا إذا ترجمت إلى تاريخ هجري أو ميلادي». (¹⁾

فهرسة المجموع:

ليست كل الكتب المخطوطة مفردة، بل يوجد فيها مايعرف بالمجامع. والمجموع هو عبارة عن مجموعة كتب، أو مباحث، أو رسائل جمعت في مجلد واحد. وبالطبع فإن فهرسة الكتباب المفرد تختلف عن فهرسة الكتاب المجموع. فهاذا يمكن أن يفعل المفهرس في هذه الحالة؟

هناك خياران أمام المفهرس:

الخيار الأول: هو اعتبار كل مبحث في المجموع مستقلًا، وبالتالي يعد له بطاقة خاصة به، مع التنبيه في بيانات التوريق أنه ضمن مجموع، وانه يقع في الصفحة من كذا وكذا إلى الصفحة كذا وكذا. الخيار الثاني: هو أن يعتبر المجموع كتاباً واحد، ويعمل له بطاقة رئيسية تتضمن محتوياته بالتفصيل؛ ثم يستخدم المفهرس الإحالات للربط بين العناوين الأخرى في المجموع. على أن الخيار الأول هو الأفضل. (°)

تصنيف المخطوطات:

يطبق على الكتب المخـطوطـة ما يطبق على الكتب المـطبـوعـة بالنسبـة لرؤوس الموضوعات؛ فالكتاب المخطوط يعامل معاملة الكتاب المطبوع بالنسبة للتصنيف.

المشكلة التي قد تواجه مفهرس المخطوطات هي كيفية النعامل مع المجاميع ذات الموضموعمات المختلفة؛ إذ أنه لا يستطيع اعطاء الكتاب المجموع ذي الموضوعات المتنوعة أكثر من رقم تصنيف واحد ليتمكن من وضعه في مكان محدد داخل المكتبة.

للخروج من مثل هذه المشكلة يورد الدكتور الحلوجي(١٦) الحل التالي:

 إذا كان المجموع يتناول أكثر من موضوع فينبغي إعداد بطاقة لكل موضوع من الموضوعات المختلفة التي يغطيها الكتاب، ثم وضعها في فهرس الموضوعات.

٢ ــ بالنسبة لرقم التصنيف؟ على المصنف أن يتفحص المجموع جيداً، فإذا كان موضوع المجموع حيداً، فإذا كان موضوع المجموع كله واحداً فيصنف كأي كتاب عادي؛ على أن يضاف إليه الرمز الخاص بالمجامع وهو (١٠٨) طبقاً لتصنيف ديوي. فإذا كان المجموع على سبيل المثال ـ كله في الكيمياء فيعطى رقم التصنيف (١٠٤٠)؛ ثم يضاف إليه الرمز الخاص بالمجاميم فيصبح الرقم كله (١٠٤٠).

" إذا كان المجموع في عدة موضوعات فيصنف طبقاً للموضوع الأكثر في المجموع؛ فإن تساوت الموضوعات فيصنف طبقاً للموضوع الذي يرد أولاً؛ مع إعطائه في كلتى الحالتين الرمز الخاص بالمجاميع وهو (٨٠).

للجموع الذي التغريق بين المجموع الذي ألفه شخص واحد، وبين المجموع الذي ألف أكثر من شخص. ففي الحالة الأولى، أي وجود مؤلف واحد لكل المجموع يمكن اضافة رقم (١) بعد الرمز الخاص بالمجاميع؛ فإذا كان للمجموع أكثر من مؤلف فيضاف الرقم (٢) لرمز المجموع. فمجموع في الخطب مثلاً مكن أن يعطى رقم التصنيف (٨١٥) طبقاً لتصنيف ديوي، ثم يضاف إليه الرمز الخاص بالمجاميع فيصبح هكذا (٨٠٥,٥٨١)؛ فإن كان المجموع كله المؤلف واحد اضيف الرقم (١) بعد الرمز ليكون الرقم كله (٨١٥,٥٨١)؛ فإن

كان المجموع لأكثر من مؤلف أضيف رقم (٢) بعد الرمز الخاص بالمجاميع ليصبح هكذا (٨١٥,٠٨٢).

ومع أن ما أورده الدكتور الحلوجي سليم، إلا أنني أرى بالنسبة للتصنيف اتباع الآتباع الآتي:

- ١ _ إذا كان موضوع المجموع كله واحداً فيصنف كالكتاب العادي .
- ٢ _ إذا كان في المجموع أكثر من موضوع فيصنف حسب الموضوع الأكثر.
- ٣ _ إذا تساوت موضوعات المجموع فيصنف حسب الموضوع الذي يرد أولًا.
- ٤ عدم إضاف أرقام خاصة بالمجاميع، بل يضاف إلى رقم التصنيف حوف (م) للدلالة على أنه مجموع. فمجموع الخطب الذي أشير إليه سابقاً يمكن أن يكتب هكذا (١٥٨م).

قد يقول قائل إن هذا الحرف يستخدم لتمييز المراجع في الكتب المطبوعة؛ وهذا صحيح، ولكن مالذي يمنع من استخدامه أيضاً كرمز للمجاميع في المخطوطات؟! إنه - من وجهة نظري - أفضل من استخدام بجموعة أرقام تضاف إلى أرقام التصنيف الحاصة بموضوع المخطوط؛ على أنه لا داعي أيضاً لتمييز المخطوط الذي كتبه مؤلف واحد عن الذي كتبه أكثر من مؤلف؛ فلا أرى أن هناك حاجة ضرورية للتمييز بينهما؛ لما في ذلك من لبس للباحثين؛ واطالة لرقم التصنيف لا مبرر له.

الأشكال المشهورة لفهارس المخطوطات:

الفهرس هو دليل يمثل كل محتويات المكتبة أو جزءاً من محتوياتها ؛ وهو مرتب حسب نظام معين لتسهيل استخدامه من قبل الرواد والعاملين في العثور على المادة أو المواد المطلوبة بيسر وسهولة .

الكتب المخطوطة لها أهمية خاصة قد تفوق كثيراً تلك التي تُعطى لكثير من الكتب المطبوعة؛ ولهذا نجد فهارسها ذات طبيعة مختلفة .

من أهم وأشهر أشكال فهارس المخطوطات مايلي:

أولًا _ الفهرس البطاقي : وهو يشبه إلى حد كبير الفهرس البطاقي للكتب المطبوعة ؛ إذ يختلف فقط في بعض المعلومات .

وطبقاً للأنظمة المتعارف عليها فإن لكل كتاب مخطوط ما لايقل عن ثلاث بطاقات ؟ واحدة بالعنوان، وأخرى بالمؤلف، وثالثة بالموضوع. وهذا الفهرس يوضع داخل المكتبة . ويرتب ترتيباً هجائياً من الألف إلى الياء. هناك نقطة لا ينبغي اهمالها ألا وهي ضرورة تثبيت مداخل المؤلفين، بحيث لا يكون للمؤلف أكثر من مدخل، وذلك تسهيلًا لعملية ترتيب بطاقات المؤلفين، وخدمة للباحثين.

ثانياً ـ الفهرس الكتباب: يُعد الفهرس المطبوع على شكل كتاب أقدم أشكال الفهارس؛ ويتكون من مجلد واحد أو أكثر. وكان يستخدم في المكتبات قبل ظهور أي من الفهرس البطاقي، أو الفهرس الآلي الذي يتم بواسطة الحاسوب. وإذا كانت المكتبات لم تعد تستخدم الفهرس الكتاب بالنسبة للكتب المطبوعة، وذلك بسبب تكاليفه الباهظة، وعدم مرونته؛ إلى جانب كثرة الرواد، والنبو السريع في المقتنبات؛ ووجود بدائل أخرى أقل كلفة، وأكثر فعالية؛ فإنه - أي الفهرس الكتاب لا زال هو أفضل أشكال الفهارس بالنسبة للكتب المخطوطة، وذلك لعدة أسباب منها:

١ _ أن الكميات التي تطبع من الفهرس لا تكون _ في الغالب _ كبيرة .

ل نمو المخطوطات محدود جداً، مقارنة بنمو غيرها من أوعية المعلومات الأخرى، وخاصة الكتب المطبوعة.

لن عدد الرواد في مكتبات وأقسام أو دور المخطوطات هو الآخر محدود جداً؛
 مقارنة برواد المكتبات الأخرى.

أ _ أن ندرة الكتب المخطوطة، وتباعد الباحثين عن أماكن وجودها، وبالتالي صعوبة الوصول إلى هذه الأماكن، وما يتطلبه ذلك من وقت وجهد ومال، كل ذلك جعل المؤسسات التي تقتني المخطوطات تسعى للتعريف بمقتنياتها عن طريق طبع فهرس أو أكثر على شكل كتاب يتضمن معلومات عن كل نسخة خطوطة، ومن ثم توزيعه _ أي الفهرس _ تبادلًا، أو إهداءً على المكتبات والمؤسسات البحثية ذات العلاقة.

أنه يشكل سجلًا بموجودات المكتبة أو القسم أو الدار من الكتب المخطوطة ،
 مما يحد من الضياع والسرقة ؛ إذ يساعد على اكتشاف أي تلاعب ينتج عنه فقدان
 شيء من المقتنيات .

يوجد نوعات للفهرس الكتاب:

الأول: فهرس مختصر:

وهو فرس لا يشتمل على معلومات تفصيلية عن الكتاب المخطوط، وإنها يتضمن المعلومات التي تأتي ـ عادةً ـ في الفهرس البطاقي؛ وهي ـ غالباً ـ: العنوان؛ المؤلف تاريخ النسخ تحديداً ـ إن وجد ـ ، أو تقديراً ؛ واسم الناسخ ـ إن ذكر ؛ وعددالأوراق؛ وعدد السطور في الصفحة ؛ وحجم الورق؛ ثم الرقم العام؛ واحياناً يضاف والفن». «أنظر النموذج في الشكل رقم ٣٩ه.

الثاني: فهرس شامل:

وهو فهرس يحتوي على معلومات وبيانات أكثر دقة وتفصيلًا من سابقه ، إذ يتضمن :.

١ _ العنوان (اسم المخطوط).

- ٢ __ اسم المؤلف كاملًا، مع ذكر لسنتي الميلاد والوفاة _ إن علما_، ويكون ذلك بالتاريخ الهجرى.
- جـ بداية الخطوط؛ ويكون ذلك بذكر شيء من النص بعد الديباجة _ أي بعد السملة والحمد له _.
- ع حاتمة، أو نهاية المخطوط؛ ويكون بذكر شيء قبل ذكر اسم الناسخ وتاريخ النسخ، فهي تتضمن في الغالب معلومات من النص الذي يرد قبل إسم الناسخ وتاريخ النسخ. وللخاتمة أهمية لا تقل عن أهمية البداية أو المقدمة. وينبغي أن يكون ما ينقل سواء من بداية المخطوط أو نهايته هو نقل حرفي، وليس تلخيصاً أو اختصاراً. فإن تعذر نقل بعض المعلومات لسبب من الأسباب كالغموض في فهم الكتابة فيترك مكانها نقطاً ثم يستكمل ماهو واضح.
- اسم الناسخ؟ وتأريخ النسخ ومكانه. هذه المعلومات إن وجدت فينبغي
 ذكرها؛ فإن لم يوجد التاريخ فيحدد تقديراً؛ كأن يقال من القرن العاشر للهجرة
 مثلاً -. ، هذا إذا كان المفرس يستطيع بخبرته تحديد ذلك.
 - ٦ _ بيانات التوريق، وتشمل:
 - أ_ عدد الأوراق.
- ب _ عدد السطور. وتؤخذ هذه المعلومات من إحدى الصفحات الداخلية ؛ نظراً لأن عدد السطور في الصحفتين الأولى والأخيرة يكون _عادة _ أقل من الصفحات الأخرى.
 - ج _ نوع الخط.
- ت للداد، وخاصة إذا كانت عناوين الأبواب أو الفصول بمداد غتلف عن
 مداد النص.
 - هـ ـ حجم الورق ـ أي مقاسه .

كتاب في قراءة حمزة .

المؤلف : مجهول سنة الوفاة : اللفن : قراءات

العنوان : كتاب في قراءة حمزة الناسخ :

الخط: مغربي تاريخ النسخ : ق ١٤ هـ المقاس: ۲۶ × ۱۸٫۵ سم الأوراق : ٢٠ الرقم ١٣: النسخ الأخرى :

كنز الدقائق .

المؤلف : النسفى ، عبد الله بن احمد بن محمود سنة الدفاة : ٧١٠ هـ اللن : فقة حنفى العنوان : كنز الدقائق الناسخ :

الغط : نسخ تاريخ النسخ : ٨٩٤ هـ المقاس: ۵ ,۱۷, ۲×۲۵ سم الأوراق : ٢٥٧ ق الرقم ٢٦٨٠ النسخ الأخرى :

اللباب .

المؤلف : مجهول سنة الوفاة : اللن : حديث العنوان : اللباب

الناسخ : الخط : تعليق الرقم : ۲۸۱ (۳) النسخ الأخرى :

لولئح الحكم (باللغة أتركية)

المؤلف : عارف حكمت ، أحمدعارف حكمت بن ابراهيم سنة الوفاة : ١٢٧٥ هـ الفن : معارف عامة العنوان: لوانح الحكم (بالغة التركية) العنوان: لوانح العمر , الناسخ : محد راشد تاريخ النسخ : ۱۳۰۱ هـ الغط : نسخ الزراق : ۱۳۰۱ (ضمن مجموع) المقاس: الزراق : ۱۳۰۱ (ضمن مجموع) المقاس:

. كشف الرمز

المؤلف : المولي أحمد بن محمد الربيعي الفن : لغة

العنوان : كشف الرمز الناسخ :

الخط : مغربي ناريخ النسخ : ١٢٢٦ هـ الأُورَاق : ٨٤٨٠ (ضمن مجموع) المقاس : مَكْهُ ١٦، ٣ الرقم : ٧٧ (٦) النسخ الأخرى :

لب الافتان المقتطف من روح البيان

المؤلف : محمد المأمون سنة الوفاة : العنوان : لب الافنان المقتطف من روح البيان مأخود من كتاب : روح البيان في تلسير القرآن لاسماعيل حلى بن مصطفى الاسلامبولي - ١١٣٧ هـ النسخ

> الخط: مغربي تاريخ النسخ : ق ١٤ هـ الأوراق : ٢٤٨ المقاس : الرقم : ٥٢ النسخ الأخرى :

لب اللباب في علم الاعراب

المؤلف : البيضاوي،عبد الله بن عمر بن محمد الشيرازي اللهن : نحو سنة الوفاة : ١٨٥ هـ العنوان : اللباب في علم الاعراب الناسخ :

الغط : نسخ تاريخ النسخ : ١١٧١ هـ المقاس : ١٢×١٧،٠ الأوراق :١-١٥ (ضن مجموع) الرقم: ٢٢٥ (١) النسخ الأخرى :

المتمتع في شرح المقنع .

المؤلف : المرغني، بن سعيد بن محمد السوسي سنة الوفاة : اللن : مواقبت العنوان المتمتع في شرح المقتع الخط: مغربي

ناريخ النسخ : ١١٢٢هـ الأوراق : ١-١٦(شمن مجموع) المقاس :١٩×١١سم الرقم : ۲۸ (۱) النسخ الأخرى :

(الشكل رقم ٣٩)

٧ _ الملاحظات؛ أو الوصف المادي للمخطوط، ويقصد به:

أ بالمخطوط من تلويث، أو ترميم، أو أثر رطوبة، أو خروم، أو أكل أرضه،
 أو نقص.

ب _ وصف التجليد إذا كان المخطوط مجلداً.

ج ... ما قد يحمله المخطوط من شروح، أو تعليقات، أوسياعات، أو مقابلات، أو الجازات، أو تملكات...الخ.

الهصادر والمراجع والفهارس التي تم الرجوع إليها للتحقق من بعض المعلومات
 الحاصة بالمخطوط، مثل العنوان، والإسم الكامل للمؤلف، وتاريخ ميلاده،
 وتاريخ وفاته، وما إذا كان المخطوط مطبوعاً، أو محققاً... الخ.

٩ ــ الفن _ أي موضوع المخطوط _؛ ويستحب ذكر الفن أو الموضوع ، خاصة إذا كان الفهرس يله محمصاً لكن الفهرس كله محمصاً لموضوعات . أما إذا كان الفهرس كله محمصاً لموضوع واحد كالحديث _ مثلاً _ فلا داعي لذكر الفن ضمن معلومات كل مخطوط إذ يكون ذلك واضحاً من صفحة عنوان الفهرس نفسه .

· ١ - الرقم العام للمخطوط في المكتبة أو الدار. «أنظر النموذج في الشكل رقم · ٤٤.

يُعطي _ عادةً _ الكتاب المخطوط رقماً خاصاً به ؛ أما إذا كان الكتاب المخطوط من المجاميع التي تتضمن أكثر من كتاب أو كتيب ، ففي هذه الحالة يُعطي الكتاب كله رقباً عاماً واحداً ثم يحدد في الفهرس وعند كل عنوان عما يشتمل عليه المجموع ترتيب هذا الكتاب أو الكتيب ضمن المجموع ؛ فإذا كان المجموع يتضمن ثلاثة كتب _ مثلاً _ . وأعطي رقباً عاماً هو (80٧٨) فيمكن إعطاء الكتاب الأول فيه _ _ ، والثاني \ \frac{Y}{2000} والثالث \ \frac{T}{2000} مالكتاب الأول فيه المراحم والثالث المحاوم والثالث \ \frac{T}{2000} والثالث \ \frac{T}{2000} مالكتاب الأول فيه الرقم العام واحداً والثالث المحاوم واحداً ويبقى الرقم العام واحداً ويتعدد كل كتاب في المجموع بعدد صفحاته ، ويبقى الرقم العام واحداً والمحاوم والمحاوم والمحاوم والمحارة ويتفي الرقم العام واحداً والمحاوم وا

كأن يحدد الأول هكذا:

$$\frac{\Gamma(\omega_1-\gamma_1)}{\Gamma(\omega_2)}, \quad \frac{\Gamma(\omega_1^{-1}-\gamma_2)}{\Gamma(\omega_2^{-1}-\gamma_1)}, \quad \frac{\Gamma(\omega_1^{-1}-\gamma_1)}{\Gamma(\omega_2^{-1}-\gamma_1)}$$

هناك نقطتان ينبغي على المفهرس التنبه لهما:

النقطة الأولى: وتتعلق بعناوين بعض الكتب العربية المخطوطة. فينبني ألا يؤخذ العنوان على أنه شيء مسلم بصحته تماماً؛ إذ توجد نسخ للمخطوط الواحد، تحمل كل نسخة عنواناً مختلفا، مع أن النسخ كلها واحدة. من ذلك مثلاً: 17,0×17,0

أصول كلدين

حل الرموز ومقاتيح الكنوز (ط)

شيخ الربة ، على دده بن مصطفى الموسادي ثم السكتوارى، علاء الدين، الملقب يشيخ ال ۱۰۰۷هـ).

أولُ بعد السملة: والحمد لله أكمل حد وأقم بلسان الحمد. . . وافضل العملاة وأتم التسل خير خلف وخداتم رسله . . . وعلى آل وصحب حواصل اعلام أحكام شرعه ومطالع أنواد أتراد وشد المدى . . . الخه.

آخره: د. . . وود في الصحيح من أنس رضي الله عن قال وسول الله 雄 لا تتزم الساعة سنن ا في الارض أله الله وبه تم الكتاب والحمد لله وحده أولا وأخرا. . . وختم لنا بالحسنى والشهادة وحشرة لواء حبيه عمد صلى الله تمال عليه وسلم تم الكتاب،

عط تعليق حسن كتب سنة ١٢٦٧ هـ.

J 189

نسخة جيدة، بها أثار رطوية، بالهامش تصحيحات قليلة مع ذكر المطالب، الإملام ه: ٩٨ - كشف الظنون ١ : ٦٨٦ - معجم المطبوحات ٢ : ١٣٦٢ - حديث العارفين ١ :

الرقسم المسام ٣٩٣٢

الحلل الميومرة في شسرح الجوعسرة

المكي بن عمد بن عل (كان حيا سنة ١٣١٢هـ).

أرضًا بعد السملة: والحمد ف الواحد الأحد، الفرد العمد، الذي لم يلد ولم يولد وبعد... لليد خنصر على جوهرة الترحيد للشيخ العلامة سيدى أبراهيم اللقان... الغه.

آخرها: و. . . وما من داية في الارض ولا طائر يطير بجناسيه الا أسم امثالكم فقرأه الناظم رس كل متبع له 線... وهنا انتهى شرح جوهرة العلامة الشهير... ابراهم اللقالي... والحمد ف المالين،

> خط مغربي دئيق كتب في الغرن الرابع حشر المجرى تغذيوا. ۲۲ ق

~ 17×77.0 نسبغة حسنة، ضمن جموع، المتن بالحمرة، في الموامش شروح وتعليقات.

الرئم العام ٢٢٢٩ م ز (ق ٥٨ - ١٢٣).

(الشكل رقم ٤٠)

١ _ (الرحبية لمحمد بن على المتقنة) (ت ٧٧٥هـ) وردت هذه المخطوطة بأسهاء أخرى منها:

> ب_ متن الرحبية. أ_ بغبة الباحث.

٧ _ (السراجية) لمحمد بن محمد السجاوندي. وردت هي الأخرى بعنوانين آخرین هما:

ب _ الفرائض السجاوندية. أ_ الفرائض السراجية.

أيضاً فإن العنوان الواحد قد يتكرر لأكثر من مؤلف؛ من ذلك مثلًا:

كتاب غريب الحديث لأبي عبيدة.

كتاب غريب الحديث للأصمعي.

كتاب غريب الحديث لقطرب.

كتاب غريب الحديث لابن الأعرابي.

كتاب غريب الحديث لأبي عبيد.

كتاب غريب الحديث لإبن دريد.

النقطة الثانية: وتتعلق بالمؤلفين؛ وهو تشابه بعض الأسهاء؛ فقد يرد الإسم في أحد المراجع بصيغتين مما يوحي بأنها شخصان مختلفان بينها هما في الحقيقة شخص واحد. فقد ذكر النديم في (الفهرست) وفي موضعين مختلفين إسم لأحد المؤلفين؛ فسياه في الأول أبو الحسن محمد بن إبراهيم بن يوسف(٢)؛ وفي الثاني أبو الحسن محمد بن أحمد بن إبراهيم يوسف^(٨). أوقد يكرر مؤلف ما أسهاء متشابهة بها يوحي انها لشخص واحد بينها هي لأكثر من شخص. فعلي بن الحسين (إبن ثوابه) هو غير على بن الحسين (من شعراء مصر)؛ وغير على بن الحسين (المشهور بصاحب البريد)؛ وغير على بن الحسين، كرم الله وجهه . ^(٩)

ومن الأمثلة التي يحصل بها اللبس ما ذكره عزت ياسين أبو هيبة من أن كتاب (تحفة الاحوان ببعض مناقب شرفاء وزان) الذي نسب في معجم المؤلفين لأحمد بن محمد الطاهري الحسني قد نسب مرة أخرى لحمدون بن حمدون الطاهري الحسيني وهو كما يري _ أي عزت ياسين _ لمؤلف واحد. (١٠) أيضاً فقد ترجم كحالة في معجمه لشخص واحد بمدخلين مختلفين، أوردهما هكمذا:

- جلال الدين التباني، جلال الدين بن أحمد بن يوسف المعروف بالتباني الحنقي
 (ت ٩٧٩هـ). (١١)
- _ أحمد التباني، أحمد بن يوسف التباني، الحنفي، جلال الدين (ت ٧٩٣هـ). (١٢٠)

الفصل الثاني عشر

المصادر والمراجع التي ينبغي توفرها في مكتبات المعطوطات

تحتاج مكتبات وأقسام أو دور المخطوطات إلى مجموعة جيدة وكافية من كتب المصادر والمراجع التي تعين المفهرسين والباحثين في الحصول على المعلومات المطلوبة ، أو التحقق من صحة بعض المعلومات .

ومن أهم المصادر والمراجع التي يحتاج إليها مفهرسو المخطوطات ما يلي:

أولاً: كتب التراجم:

الأعلام. تأليف: خير الدين محمد آغا الزركلي (١٣١٠ -١٣٩٦هـ).

طبع هذا المعجم عدة طبعات في مصر ولبنان. يشتمل على كثير من التراجم لأشهر الرجال والنساء من العرب والمستعربين والمستشرقين. رتب المؤلف معجمه ترتبياً هجائياً حسب الإسم الأول للشخص. يمتاز هذا المرجع بأنه يُعرف بأماكن المخطوطات التي يذكرها ؟ كما يشير إذا علم أن الكتباب مطبوع بحرف (ط). أيضاً يمتباز هذا المرجع بالإحالات.

البدر الطالع بمحاسن من بعد القرن السابع

تأليف محمد بن علي بن محمد بن عبد الله الشوكاني (١١٧٣ ـ ١٢٥٠هـ)

يضم هذا الكتباب تراجم لكثير من أكابر العلماء من اعيان القرن الثامن وما بعده مرتبة هجائياً من الألف إلى الياء . ابتدأ المؤلف ترتيب النراجم بالإسم الأول ثم اسم الأب. وقد طبع مع هذا المرجع الملحق التابع له للمؤرخ محمد بن محمد بن يحمى زبارة اليمني . ويضم الملحق 113 ترجمة لمشاهير الأعلام .

بغية الوعاة في طبقات اللغويين والنحاة

تأليف: جلال الدين عبد الرحمن بن أبي بكر بن محمد السيوطي (٨٤٩-٩١١هـ) يحتوى الكتاب على أكثر من الفين وماتتي ترجمة لعلماء في اللغة والنحو؛ تشتمل على اساء المترجم لهم، ونبذة يسيرة عن آثارهم كأساء أساتذتهم وتلاميذهم ومصنفاتهم. حجم التراجم متفاوت يتراوح ما بين ثلاثة أو أربعة أسطر إلى صفحتين أو أكثر. رتب المؤلف الأساء هجائياً بالإسم الأول وبدأ بالمحمدين فالأحمدين تبركاً وإجلالاً للرسول صلى الله عليه وسلم، ثم شرع في ذكر الأسماء المبدؤة بحرف الهمزة فالباء... الخ. . الجواهر المضية في طبقات الحنفية

تأليف: محى الدين عبد القادر بن محمد بن نصر القرشي (٦٩٦ ـ ٧٧٥هـ).

جمع المؤلف في كتابه هذا تراجم لكثير من رجال المذهب الحنفي ابتداء من الامام ابي حنيفة حتى عصر المؤلف.

حلية البشر في تاريخ القرن الثالث عشر:

تأليف: عبد الرزاق بن حسن بن إبراهيم البيطار (١٢٥٠ ـ ١٣٣٥هـ).

يشتمل الكتاب على ما يقرب من ألف ترجمة لأشهر رجالات القرن الثالث عشر الهجري في حقل الأدب والسياسة. تراجمه متفاوته الحجم؛ مرتبة ألفبائيا حسب الإسم الأول.

خلاصة الأثر في أعيان القرن الحادي عشر

تأليف: محمد أمين بن فضل الله بن محب الله بن محمد المحبي (١٠٦١ ـ ١١١١هـ).

يضم هذا الكتباب الف وشلائهائة ترجة مرتبة على حروف المعجم، بالاسم الأول فاسم أبيه. يذكر في كل ترجمة الاسم الكامل ويبين مذهبه وسنة المولد والوفاة إذا أمكن؛ مشيراً إلى أعهالهم ومؤلفاتهم إن كان لهم مؤلفات. التراجم متفاوتة، بعضها مختصر، والبعض الآخر فيه إطالة.

الدرر الكامنة في أعيان المئة الثامنة

تأليف: أحمد بن على بن محمد بن حجر العسقلان (٧٧٣ _ ١٥٨٩ ـ)

يعتبر هذا الكتاب من أهم المصادر التاريخية لمراسة التاريخ الاسلامي والشخصيات الشهيرة. وتب المؤلف بالإسم والسخصيات الشهيرة. وتب المؤلف تراجم بالإسم الأول حسب حروف الهجاء من الألف إلى الياء، ذاكراً تاريخ الولادة والوفاة، مشيراً إلى مؤلفات المترجم لهم إذا كانت لهم مؤلفات. يعتبر هذا الكتاب أول كتاب تراجم يترجم لرجال قرن بأكلمه دون أن يخلط معهم أحد من القرون الأخرى.

الديباج المذهب في معرفة أعيان المذهب

تأليف: إبراهيم بن على بن محمد بن فرحون (ت ٧٩٩هـ)

يحتــوي هذا الكتــاب على تراجم لأشهــر فقهــاء المــذهب المـالكي؛ ويعـرف يطبقات المالكية .

ألذيل على طبقات الحنابلة

تأليف: زين الدين أبو الفرج عبد الرحمن بن أحمد بن رجب (٧٣٦ ـ ٧٧٥هـ)

يعتبر هذا الكتاب من أوسع ماكتب من تراجم لطبقات الحنابلة. وقد رتب بن رجب طبقاته على السنين؛ فجعله على الوفيات. وقد أشار المؤلف إلى أسهاء ومؤلفات كل من ترجم له.

سلك الدرر في أعيان القرن الثاني عشر

تأليف: أبو الفضل محمد بن خليل بن علي بن محمد المرادي (١١٧٣ ـ ١٢٠٦هـ)

يضم هذا الكتباب تراجم للمشاهير من أهل القرن الثاني عشر الهجري؛ موتبة أسهاؤهم ترتيباً هجائياً بالإسم الأول. التراجم في هذا الكتاب تشمل العالم الإسلامي، إلا أن التركيز فيه كان على مصر وسوريه والحجاز.

سير أعلام النبلاء

تأليف: محمد بن أحمد بن عثمان الذهبي، شمس الدين (٦٧٣ - ٧٤٨ -)

يعتبر هذا الكتاب موسوعة إسلامية كبرى في التراجم لأعلام المسلمين من أول التاريخ الإسلامي إلى عهد المؤلف؛ فهو مصدر أساسي لدراسة التاريخ والشخصيات الإسلامية. رتب المؤلف كتابه على الطبقات وجعل الأقرباء في مكان واحد، وبلغ عدد الـتراجم قرابة أربعين ألف ترجمة. حجم الـتراجم متفاوت بين القصير والمتوسط والطويل؛ وذلك راجم لشهرة العلم وعلو منزلته.

الشعسر والشعسراء

تَأْلِيف: أبو محمد، عبد الله بن مسلم بن قتيبة الدينوري (٢١٣ ـ ٢٧٦هـ)

يعتبر من أقدم المراجع في تراجم الشعراء. رتب بن قتية الشعراء ترتيبا زمنياً، فبدأ بالجاهليين، فالمخضر مين، وانتهى إلى أوائل القرن الثالث الهجري. يورد المؤلف في حديثه عن كل شاعر نبذة عن حياته ونسبه وأخباره واشعاره وأقوال العلماء فيه. لم يحرص المؤلف على استيفاء الشعراء وحصرهم بل اقتصر على المشاهر منهم.

الضوء اللامع لأهل القرن التاسع

تأليف: شمس الدين محمد بن عبد الرحمن السخاوي (٨٣١ - ٩٠٢ هـ)

يشتمل على تراجم للعلماء والقضاة والصلحاء والرواة والأدباء والشعراء والخلفاء والملوك والأمراء والوزراء الذين توفو في القرن التاسع. لم يقتصر السخاوي في تراجم على من مات في القرن التاسع بل ترجم لاناس عاشوا حتى أول القرن العاشر الهجري . يسرد المؤلف في كل ترجمة محفوظات المترجم له ومقرؤاته، وشيوخه ومصنفاته، ومولده ووفاته. رتب التراجم هجائياً بالإسم الأول فاسم الأب .

طبقات الأطباء والحكماء

تأليف: سليمان بن حسان الأندلسي المعروف بابن جلجل (ت ٣٧٧هـ؟)

هذا الكتاب من أقدم الكتب المؤلفة في سير العلماء، ويعتبر وثيقة في تاريخ العلوم. جعل المؤلف كتابه في تسع طبقات. يغلب على التراجم الاختصار.

طبقات الحنابلة

تأليف: محمد بن محمد بن الحسين بن محمد، بن أبي يعلى، المعرف بابن الفراء. (٥١١ ـ ٢٦هـ.)

قسم بن أبي يعلى كتابه إلى ست طبقات، ورتب الأسماء على حروف المعجم. يطيل في بعض التراجم ويختصر في البعض الآخر. بلغ بالتراجم حتى سنة ١٧٥هـ، وقد بدأ بترجمة الإمام أحمد بن حنبل.

الطبقات السنية في تراجم الحنفية

تأليف: تقي الدين بن عبد القادر التميمي الحنفي (٩٥٠ ـ ١٠١٠هـ)

يضم هذا الكتاب تراجم لأعلام المذهب الحنفي حتى نهاية القرن العاشر الهجري.

طبقات الشافعية

تأليف: عبد الرحيم بن الحسن بن على الأسنوي الشافعي (٧٠٤ ـ ٧٧٧هـ)

يعتبر هذا الكتاب موسوعة للفقه والأدب والتاريخ والحديث والتفسير. قسم المؤلف كتابه إلى سبع طبقات، وجعل لأهل كل مائة سنة طبقة من هذه الطبقات السبع. ابتدأ المؤلف بترجمة الإصام الشافعي، فتراجم اصحابه الذين عاصروه وأخذوا عنه. رتب التراجم بالأساء على حروف المعجم.

طبقات الشافعية الكبرى

تأليف: تاج الدين عبد الوهاب بن علي بن عبد الكافي السبكي (٧٧٧ ـ ٧٧١هـ)
يشتمل الكتاب على مقدمة وسبع طبقات في تراجم الإمام الشافعي وأتباعه من
الفقهاء والعلماء الذين برزوا في مضهار المذهب الشافعي. كل طبقة من الطبقات السبع
خصصت لأعلام مائة سنة. افتتح المؤلف التراجم بترجمة الإمام الشافعي، ثم من
جالس الشافعي ومن تتلمذ عليه. التراجم مرتب بالأسهاء حسب حروف المعجم،
مبتدءاً بالأحمدين فالمحمدين تبركاً بالنبي صلى الله عليه وسلم.

فوات الوفيسات

تأليف: محمـــد بن شاكـــر بن أحمـــد بن عبـــد الـــرحمن الكتبي، المعــروف بابن شاكر (ت ٧٦٤هـــ).

هذا الكتاب هو ذيل لكتاب (وفيات الأعيان) لابن حلكان. يتضمن هذا المجم تراجم الأشخاص لم يرد ذكرهم في كتاب الوفيات؛ سواء أكانوا في عهد بن خلكان فأهملهم أو أنهم أتوا بعده. التراجم مرتبة الفبائيا باسم الشهرة أو العائلة كمدخل لكل شخص ورد اسمه في التراجم.

الكواكب السائرة بأعيان المئة العاشرة

تأليف: نجم الدين محمد بن محمد بن محمد الغزي (٩٧٧ - ١٠٦١هـ)

يضم الكتاب تراجم بأعيان القرن العاشر الهجري بدءاً من أول سنة تسعياتة وواحد إلى نهاية القرن العاشر. قسم المؤلف كتابه إلى ثلاث طبقات، وبدأ كل طبقة بمن اسمه محمد ثم اتبع الترتيب الهجائي لبقية الأعلام.

مداخل المؤلفين والأعلام العرب

حتى عام ١٢١٥هـ ـ ١٨٠٠م إعداد: فكرى زكبي الجزار

يتــألف هذا المـرجع من أربعة أجزاء؛ صدرت كلها عن مكتبة الملك فهد الوطنية بالرياض بين سنتي ١٤١١ ـ ١٤١٥هـ (١٩٩١ – ١٩٩٤م)

معجم الأدبساء

تأليف: ياقوت بن عبد الله الرومي الحموي (٥٧٤ ـ ٣٢٦هـ)

هو كتاب شامل فيه الكثير من أخبار النحويين واللغويين والنسابين والقراء المشهورين والإخبارين والمؤرخين والوراقين والكتاب المشهورين وأرباب الخطوط. إنه يعتبر بحق المرجع الأول في تراجم العلماء والأدباء حتى نهاية القرن السادس الهجري ؛ باستثناء الشعراء فلم يترجم إلا لمن عُرف إلى جانب الشعر بالتصنيف والتأليف كأبي العلاء والبحتري . يمتاز هذا المعجم بحسن تبويبه ، فهو مرتب هجائياً حسب الحرف الأول من الاسم الأول ثم الحرف الثاني .

معجم المؤلفين: تراجم مصنفى الكتب العربية

تأليف: عمر رضا كحاله

يحتوي هذا المعجم على حوالي ١٣٠٠٠ ترجمة لمسنفي الكتب العربية من عرب وعجم. اقتصر المؤلف على ترجمة من عرف ولادته ووفاته، أو الزمن الذي كان حياً فيه بالهجري والميلادي. رتب المتراجم هجائياً حسب الاسم الأول. يورد المؤلف لكل شخص من أصحاب المتراجم خمسة من مؤلفاته إذا كانت كثيرة. طُبع الكتاب عدة طبحات منها طبعة المتراجم خمسة 1807هـ ١٩٥٧م في خمسة عشر جزءاً؛ طبحات منها طبعة المتراجم أما الجزءان الرابع عشر والخامس عشر فها فهارس عامة بأساء الكنايات والألقاب، مع الإحالات التي تساعد الباحث في العثور على الترجم المطاوبة بسهولة في الأجزاء الخاصة بالتراجم.

الوافي بالوفيات

تأليف : صلاح الدين خليل بن أيبك بن عبد الله الصفدي (٦٩٦ ـ ٢٧٦هـ)

يقـع الكتــاب في نحــو ثلاثين مجلداً؛ ويحتوي على ١٤٠٠٠ ترجمة لأعيَّان ومشاهير النــاس من الصحــابـة والتــابعــين والملوك والأمراء والقضاة والقراء والمحدثين والفقهاء والمشايخ والعلماء والأدباء والشعراء والأطباء والحكماء وغيرهم .

وفيات الأعيان في أنباء أبناء الزمان

تأليف: أحمد بن محمد بن ابراهيم بن خلكان (٦٠٨ ـ ٦٨١هـ)

ترجم المؤلف في كتابه لكثير من العلماء والأدباء والشعراء والملوك والأمراء وغيرهم ممن لهم شهرة في العالم الإسلامي .

هدية العارفين

تأليف: اسماعيل بن محمد أمين البغدادي (١٨٣٩ ـ ١٩٢٠م)

حصر المؤلف أمسها، جميع المؤلفين الذين وردت أسهاؤهم في كتابي كشف الظنون، وذيله (إيضاح المكنون) ورتب الأسهاء ترتيبا هجائياً بالإسم الأول؛ ثم أورد مصنفات كل ملف بعد اسمه مهها كثرت، إذ بلغت لبعض المؤلفين عدة مثات.

ثانياً: الفهارس والببليوغرافيا:

إكتفاء القنوع بها هو مطبوع من أجل التآليف العربية في المطابع الشرقية والغربية . جمع : ادوارد فنديك .

هو مرجع لأشهر المؤلفات المطبوعة من أقدم العصور إلى أواخر القرن التاسع عشر الميلادي. المواد مرتبة حسب المواضيع حيث ذكرت فيه اسباء الكتب التي طبعت، وأماكن طبعها، وتاريخ الطبع؛ مع ذكر ترجمة لمؤلفيها. الكتاب مزود بفهارس جيدة. طبع بمطابع الهلال سنة ١٨٩٦م.

إيضًاح المكنون في الذيل على كشف الظنون عن أسامي الكتب والفنون

تأليف: اسهاعيل بن محمد أمين البغدادي (١٨٣٩ - ١٩٢٠م)

هذا الكتاب هو ذيل لكتاب (كشف الظنون.) لحاجي خليفة؛ واستدراك لما فاته، وذكر لما ألف بعده. اشتمل هذا المرجع على مايقرب من ١٩٠٠٠ كتاب مرتب على نمط ترتيب كتاب كشف الظنون؛ أي أن عناوين الكتب مرتبة هجائياً.

تاريخ الأدب العربي

تأليف: كارل بروكلهان؛ تعريب عبد الحليم النجار، يعقوب بكر، ورمضان عبد النواب. طبع عدة طبعات في عدة أجزاء. هذا المرجع يقدم حصراً جزئياً لتراثنا المخطوط الموجود في عدد كبير من مكتبات العالم.

تاريخ التراث العربي

تأليف: فؤاد سزكين.

طبع عدة طبعات لعل آخرها طبعة جامعة الإمام محمد بن سعود الاسلامية ١٤٠٣هـ ـ ٨٠٤هـ (١٩٨٣ ـ ١٩٨٨م). يقع الكتاب في عدة مجلدات، تضم مادة كتاب بروكلهان مع اضافات جديدة إليه، جمعها من مكتبات أكثر من مائة دولة. رتب المؤلف مادة كتابه ترتيباً موضوعياً.

فهرس المخطوطات

إعداد: فؤاد سيد.

هذا الفهرس يتكون من ثلاثة مجلدات، ويحتوي على اسباء المخطوطات التي اقتنتها دار الكتب المصرية من سنة ١٩٣٦ ـ ١٩٥٥م. رتب الفهرس هجائياً حسب العناوين؛ وبالمجلد النالث كشاف بأسهاء المؤلفين الذين ذكرهم في المجلدات الثلاثة كلها.

فهرس المخطوطات العربية في الخزانة العامة برباط الفتح (المغرب الأقصى)

اعداد: ي. س. علوش، وعبد الله الراجحي. (*)

هذا الفهرس يتألف من عدة أجزاء. المؤلفات مرتبة هجائياً حسب العنوان. يوجد بالفهرس كشافات جيدة.

فهرس المخطوطات العربية في مكتبة جستر بتي: دبلن. ايرلندا.

يقع الفهرس في سبعة مجلدات، تضم نحواً من ٢٥٠٠ نحطوطة عربية. وضع هذا الفهرس المستشرق آرثر آربري. وقد طبع الفهرس خلال السنوات ١٩٥٥ ـ ١٩٦٤م.

فهرس المخطوطات المصورة

أصدر معهد المخطوطات العربية التابع لجامعة الدول العربية بجموعة فهارس بهذا العنوان، تحتوي على عناوين المخطوطات العربية المصورة التي يقتنيها المعهد والتي قام بتصويرها من أماكن كثيرة في العالم.

الفهــرست

تأليف: محمد بن اسحاق بن محمد النديم (ت ٤٣٨هـ؟)

يشتمل هذا الكتاب على قرابة ٢٤٠٠ عنوان من المؤلفات في عصر المؤلف. قسم النديم كتابه إلى عشرة أبواب كبيرة سهاها مقالات، فرّعها إلى فنون بلغت ٣٢ فناً، مع ذكر اسهاء العلماء الذين اشتهروا في كل فن من هذه الفنون. فأسلوب النديم في كتابه هو تقديم الكلام في الفنون التى بويها ثم يترجم للمؤلفين ويسرد أسهاء مؤلفاتهم.

(a) عواد، كوركيس. فهارس المخطوطات العربية في العالم. ص ٧٤٧.

وفي كتاب (المسادر العربية والمعربة) لمحمد ماهر حماده ورد أن الفهرس من إعداد (ب. س. علوش، وعبد الرحن الرجراجي).

فهرست المخطوطات العربية في مكتبة الاسكوريال بأسبانيا.

إعداد: هارتويغ درنبرغ (ت ١٩٠٨م)

ويضم هذا الفهرس ٧٨٥ مخطوطة عربية.

قائمة بأوائل المطبوعات العربية المحفوظة بدار الكتب المصرية حتى سنة ١٨٦٢م اعداد: محمد جمال الدين الشوريجي.

تشتمل هذه القائمة على ٨٥١ كتاباً من الكتب العربية المطبوعة حتى سنة ١٨٦٣م. المواد مرتبة هجائياً حسب العنوان، مع ذكر للمؤلف، ومكان الطبع وتاريخه. وقد زود هذا الكتاب بأربعة كشافات لمساعدة الباحثين.

الكشاف عن مخطوطات خزائن كتب الأوقاف.

إعداد: محمد اسعد طلس.

هذا الفهرس يحتوي على الكتب المخطوطة للوجودة في خزائن مديرية الأوقاف العراقية . رتبت المؤلفات حسب عناوينها، مع ذكر لاسم المؤلف، وعدد النسخ، وأماكن وجودها .

كشف الظنون عن اسامى الكتب والفنون

تأليف: مصطفى بن عبد الله، الشهير بحاجي خليفة (١٠١٧ - ١٠٦٧هـ)

يحتوي الكتاب على أكثر من ٣٠٠ فن، ويضم نحو ١٤٥٠ عنوان لأكثر من ٩٥٠٠ مؤلف. رتب المؤلف العناوين الفبائياً. يعد هذا الكتاب من أهم المعاجم في عناوين الكتاب العربية والمرتجة والفارسية. وهدو يعتبر ذيلاً لكتاب مفتاح السعادة ومصباح السادة لطاش كبرى زاده.

مجموعة فهارس مخطوطات جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية: هي مجموعة فهارس تتألف من:

المصاحف والتجويد والقراءات.

هذا الفهرس صدرت له طبعتان: الأولى سنة ١٤٠١هـ- ١٩٨٠م. الثانية سنة ١٤٠٣هـ- ١٩٨٢م.

خهرست المخطوطات (الأصلية) والمصورات. مج١، ج٢٠ التفسير وعلوم القرآن؛ صدر سنة ١٤٥٧هـ ١٩٨٢م.

- قهرست المخطوطات (الأصلية) والمصورات. مج١، ج٣.
 الحديث الشريف. ١٤٠٥هـ ١٩٨٥م.
- ع فهرست المخطوطات: الأدب والنقد والبلاغة. ١٤٠٦هـ ١٩٨٦م.
- ه. س المخطوطات المصورة: في الأدب والبلاغة والنقد. ١٤٠٧ ١٩٨٧م.
- ل الفهرس الوصفي لبعض نوادر المخطوطات بالمكتبة المركزية بجامعة الإمام محمد
 بن سعود الإسلامية ؛ ١٣ ١٤هـ ١٩٩٣م .
 - ل أفهرس الوصفي لمخطوطات السيرة النبوية ومتعلقاتها:
 التاريخ ـ التراجم ـ الإجازات والإثبات. ٣ مج: ١٤١٦هـ ـ ١٩٩٥م.
 - ٨ = قائمة حصرية بمخطوطات الفقه الإسلامي الموجودة بمكتبات الرياض. ١٣٩٦ه.
- إلى الفهرس الوصني لبعض المخطوطات المحفوظة في جامعة الإمام محمد بن سعود
 الاسلامة ١٤١٨ ١٩٩٧م.

مجموعة فهارس مخطوطات جامعة الملك سعود بالرياض.

صدرت هذه المجموعة عن قسم المخطوطات بجامعة الملك سعود؛ وتتألف من:

- ١ فهرس مخطوطات جامعة الرياض: الجغرافيا ـ التراجم ـ التاريخ.
 ربيع الأول ١٩٥٥هـ ـ ابريل ١٩٧٥م.
 - لا __ فهرس مخطوطات جامعة الرياض: القرآن الكريم وعلومه.
 جادى الثانية ١٣٩٧هـ_ مايو ١٩٧٧م.
 - عهرس مخطوطات جامعة الرياض: الأعمال العامة ـ الفلسفة.
 ربيع الثاني ١٣٩٩هـ ـ مارس ١٩٧٩م.
 - ٤ _ فهرس مخطوطات جامعة الرياض: الحديث وعلومه. ١٩٨٠م.
- فهرس مخطوطات جامعة الملك سعود: أُصول الدين والفرق الإسلامية.
 ۱۹۸۲هـ-۱۹۸۲م.
 - - ١٤٠٤م ١٩٨٤م.

التغيِّر الملاحظ في مسمى الجامعة يعود لتغير إسمها؛ فقد كان إسمها عندما أنشئت هو (جامعة الملك سعود)؛ ثُم غيِّر الإسم إلى (جامعة الرياض)؛ ثُم أُيعد إليها إسمها الأول الذي لازالت تحمله حتى اليوم.

مجموعة فهارس مخطوطات دار الكتب الظاهرية بدمشق (حالبًا مكتبة الأسد)

هي مجموعة من الفهارس صدرت في فترات متفاوتة ، وتغطي موضوعات

مختلفة، منها:

- ١ _ فهرس مخطوطات علوم القرآن.
- ٢ _ فهرس مخطوطات الفقه الشافعي.
- ٣ _ فهرس مخطوطات الطب والصيدلة.
 - غهرس مخطوطات التاريخ .
 - فهرس مخطوطات الشعر.
- ٦ ــ فهرس مخطوطات علم الهيئة وملحقاته.

مجموعة فهارس مخطوطات مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية بالرياض.

هذا المركز يُعتبر من أهم المؤسسات التي تقتني وتهتم بالمخطوطات الأصلية والمصورة. صدرت عن هذا المركز عدة فهارس بمقتنياته من المخطوطات، منها:

١ _ فهرس المخطوطات (الأصلية).

صدر هذا الفهرس في سبعة أعداد؛ نُشرت مابين ١٤٠٦هـ ـ ١٤١٥هـ

٢ ـ فهرس المصورات الميكروفيلمية.

صدر هذا الفهرس في ثلاثة أعداد؛ نشرت ما بين ١٤٠٧ ـ ١٤١٣هـ.

معجم المخطوطات المطبوعة

تأليف: صلاح الدين المنجد.

يتألف هذا المعجم من خسة جلدات، تشتمل على عناوين المخطوطات العربية التي نشرت خلال الأعوام مايين ١٩٥٤ - ١٩٥٠م . رتب المؤلف معجمه بأسهاء المؤلفين ترتيباً هجائياً حسب اسم المائلة، ثم الاسم الأول، يلي ذلك عناوين المخطوطات التي تم نشرها، مم ذكر اسم الناشر والمطبعة ومكان النشر وتاريخه .

معجم المطبوعات العربية والمعربة

تأليف: يوسف بن الياس بن موسى سركيس، الدمشقي (٢٧٢ - ١٣٥١هـ).

يشتمل هذا المرجع على عناوين الكتب العربية أو المعربة من اللغات الأعجمية الني نشرت في أرجاء العالم منذ تأسيس الطباعة وحتى نهاية ١٣٣٩هـ ١٩١٨م. جعل المؤلف معجمه بأسماء المؤلفين الفبائيا، مرتباً المداخل حسب اللقب أو الكنية أو السب، مع اعطاء نبذه بسيطة عن المؤلف؛ أو المعرَّب ثم ترتيب كتبه ابجدياً، موضحاً ما أمكن مكان الطبع واسم المطبعة، وتاريخ الطبع.

مفتاح السعادة ومصباح السيادة في موضوعات العلوم

تألیف: أحمد بن مصطفی بن خایل، ۱۱-روف بطاشکبری زاده. (۹۰۱ ـ ۹۰۱ ـ ۹۸۲ ـ ۹۸۲ .

لهذا المرجع عدة طبعات؛ سها طبعة دار الكتب الحديثة بالقاهرة سنة ١٩٦٨م، في أربعة أجزاء؛ يحتوي الجزء الرابع منها على كشافات هي :

١ ــ كشاف العلوم
 ٢ ــ كشاف العناوين.

٣ _ كشاف المؤلفين والأعلام. ٤ _ كشاف الأماكن والبلدان.

النشرة المصرية للمطبوعات

إصدار؛ دار الكتب الصرية.

بدأت دار الكتب المصرية منـذ سنة ١٩٥٦م باصدارها بشكل دوري للتعريف بها يودع في الدار من المطبوعات .

الفصل الثالث عثر تحقيق الكتاب العربى الخطوط

التحقيق لغةً إحكام الشيء؛ والتحقق هو التيقن وفي استخدامنا العادي هو البحث عن الحقيقة . وتحقيق الكتاب المخطوط هو بذل الجهد لإخراجه على حقيقته ، أو أقرب ما يكون إلى الصورة التي أرادها المؤلف لكتابه .

إذا أراد باحث القيام بتحقيق مخطوط ما، فعليه أولاً وقبل كل شيء التأكد من أنه لم يتم محقيقة القيام بجمع ما يتم محقيقة الوفياً وسلياً. فإذا تيقن من ذلك، فعليه القيام بجمع ما يهكن جمعه من نسخ خطيه للكتاب المراد تحقيقه. ويستطيع الباحث التعرف على أماكن وجود هذه النسخ في المكتبات المختلفة، والمنتشرة في أرجاء العالم؛ ويمكن أن يتم ذلك بالرجوع إلى الفهارس والأعمال البيليوغرافية الخاصة بالمخطوطات العربية مثل:

١ ـ تاريخ الأدب العربي، لكارل بروكلمان.

٢ _ تاريخ التراث العربي، لفؤاد سزكين.

وهـذان المـرجعان يسجلان الكتب العربية المخطوطة، ويشيران إلى أماكن وجودها في مكتبات العالم، وذلك تحت اسهاء مؤلفيها.

 عهارس المخطوطات العربية في المكتبات العربية والأجنبية، حيث جرت العادة أن تقــوم المكتبــات، أو المؤسســات التي تقتني مخطوطــات بإصــدار فهارس إما شاملة، أو مختصرة عن مقتنياتها من المخطوطات، سواء أكانت مخطوطات أصلية أم مصورة.

من الصعب ولكن ليس مستحيلًا حصول الباحث على جميع نسخ الكتاب المخطوط المراد تحقيقه؛ ذلك أن هناك مكتبات حكومية وغير حكومية لم تصدر فهارس بمقتنياتها من المخطوطات، وبالتالي لا يُعرف عنها شيء. ولعل هذا من أهم الأسباب وراء تحقيق بعض الكتب المخطوطة أكثر من مرة. إلاّ أن الباحث مع ذلك مطالب بالسعي الحنيث، وبذل أقصى الجهود المكنة للحصول على جميع النسخ للكتاب المراد تحقيقه، إذا كانت النسخ قليلة. أما إذا كانت النسخ كثيرة كها هو الحال في بعض الكتب المشهورة، حيث قد يتجاوز بعضها المئة نسخة، فإن الباحث والحالة هذه مطالب بتقصي الحقائق عن هذه النسخ، وجمع معلومات وافية عنها إما بالاطلاع المباشر عليها إن أمكن، أو من خلال الفهارس الشاملة التي تعطي في إلغالب معلومات دقيقة ومفصلة عنها؛ ومن ثمَّ إجراء مفاضلة بينها واختيار عدد مناسب في حدود خمس نسخ يكون اختيارها مبنياً على أسس وقواعد سليمة ولها مايبررها؛ كأن تكون كاملة، ووفيقة، ومعتمدة. وقد أورد المستشرق برجستراسر بعض القواعد للمفاضلة بين نُسخ المخطوط الواحد إذا كانت كثيرة، وهي:

دىيرە، وهي.

١ النسخ الكاملة أفضل من النسخ الناقصة.

٢ _ ان النسخ الواضحة احسن من غير الواضحة .

٣ _ ان النسخ القديمة أفضل من الحديثة.

إن النسخ التي قوبلت بغيرها أفضل من التي لم تقابل (١٣).

غير أن هذه القواعد رغم مايبدو من سلامة منطقها إلا أنه لا ينبغي قبولها بشكل مطلق ومسلم به ، ذلك أن لكل قاعدة شواذ ؛ فقد تكون نسخة المؤلف التي كتبها بخط يده _ مشلا _ غير واضحة تماماً وذلك لرداءة خط العالم نفسه ؛ فهل نقبل نسخة أخرى أوضح منها بخط شخص آخر ونهمل نسخة المؤلف؟! طبعاً هذا غير منطقي ، ويتنافى مع أبسط قواعد التحقيق .

إن تحقيق الكتاب المخطوط يعتمد كها سبقت الإشارة على جمع عدد كاف ومناسب من نسخه، على أن يكون لكل نسخه من النسخ خصائصها التي تميزها عن غيرها؛ كاختلاف الخط، أو التاريخ؛ لأن الهدف كها هو معلوم هو محاولة إخراج الكتاب بالصورة التي أرادها المؤلف، أو أقرب ما تكون إلى الصورة التي كتبها المؤلف.

التحقيق إذن يتطلب عدداً من الخطوات:

أُولًا : جمع النسخ :

تَجميع النسخ، والمقارنة بينها، وتحديد منازلها شيء ضروري؛ فليس كل النسخ للكتاب المرادتحقيقه على مستوى واحد؛ فقد يكون فيها الكامل والناقص؛ وفيها القديم والمتأخر؛ والغامض والواضح؛ والموثق بسياع، أو إجازة، أو مقابلة، وغير الموثق. وعلى ضوء المعلومات التي يجمعها المحقق بعد الاطلاع على هذه النسخ يختار نسخة يتخذها الأم. أو الأصل الذي تقابل عليه النسخ الأخرى. وعادةً يكون للنسخ التي يتم تجميعها مراتب يمكن ايضاحها فيها يل:

- إحسن نسخة تعتمد أصلاً للتحقيق والنشر هي النسخة التي كتبها المؤلف نفسه،
 فهى الأم لبقية النسخ الأخرى.
- إذا لم تتوفر نسخة المؤلف فأي نسخة كتبت في عصر المؤلف، وقرأها بنفسه، أو قُرئت عليه، واثبت ذلك بخط يده.
- سي يلي ماسبق في الأهمية أي نسخة نُقلت عن نسخة المؤلف، أو عُورضت بها، أو
 قُو بلت عليها.
- إلى يأتي بعد ذلك في الأولوية أي نسخة تُتبت في عصر المؤلف، وعليها ساعات على
 عفض العلاء الثقات.
 - على ذلك أي نسخة كُتبت في عصر المؤلف، ولكن ليس عليها سهاعات.
- ثم أي نسخ أخرى كُتبت بعد عصر المؤلف. وفي هذه الحالة يفضل الأقدم على
 المتأخر ، وما كتبها عالم مشهور بسعة علمه وضبطه ، أو قُرئت عليه.

ثانيا: مراحل التحقيق:

وتشتمل على ما يلي:

التحقق من عنوان الكتباب، واسم مؤلفه؛ وهما يردان ـ في الغالب ـ إما على
 الصفحة الأولى؛ أي صفحة العنوان؛ أو في مقدمة المخطوط؛ وقد يردان ـ وإن
 قليلاً ـ في نهاية المخطوط.

فإذا وجد الباحث أو المحقق عنوان الكتاب، لكنه لم يجد اسم مؤلفه، فيمكنه في هذه الحالة الرجوع إلى بعض المصادر لمعرفة اسم المؤلف. ومن المراجع التي يمكن الرجوع إليها لهذا الغرض:

- أ _ كشف الظنون عن اسامي الكتب والفنون لحاجي خليفة.
- ب _ اسهاء الكتب المتمم لكشف الظنون لعبد اللطيف رياضي زاده.
- ج _ ايضاح المكنون في الذيل على كشف الظنون لاسهاعيل باشا بن محمد أمين البغدادي .
- بعض فهارس المخطوطات التي تصدرها بعض الكتبات، أو المؤسسات ألتي تمني المخطوطات العربية؛ مثل فهارس دار الكتب المصرية، دار الكتب المطرية، دار الكتب المطاهرية بدمشق (حالياً مكتبة الأسد الوطنية)؛ مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية بالرياض؛ فهارس المخطوطات بجامعة الملك سعود؛

فهارس المخطوطات بجامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية ؛ وغير ذلك من الفهارس، وخاصة فهارس المخطوطات العربية.

على أنه ينبغي التثبت من صحة المؤلف؛ إذ يوجد كثير من الكتب التي تحمل عنواناً واحداً لكن لكل منها مؤلف يختلف عن الآخر . فقد أورد النديم - على سبيل المثال -اكثر من سنة كتب تحت مسمى «كتاب الأنواء» لكن لكل كتاب مؤلفه الخاص؛ كها أورد أكثر من عشرين كتاباً في غريب الحديث لمؤلفين مختلفين.

إن عُثر في الكتاب المخطوط على اسم المؤلف ولكن لم يعثر على العنوان - أي اسم الكتـاب فيمكن الرجوع إلى مصادر للبحث والتأكد من اسم المخطوط. من المراجع العديدة التي يمكن الرجوع إليها لهذا الغرض:

أ _ مفتاح السعادة ومصباح السيادة في موضوعات العلوم، لطاشكبري زاده.

ب _ هدية العارفين، لاسماعيل البغدادي

ج_ فهارس المخطوطات، التي أشرنا إليها سابقاً؛ وخاصة الفهارس الشاملة التي يرد
 فيها عادة ـ بداية المخطوط ونهايته.

د _ تاريخ الأدب العربي لكارل بروكلمان.

هـ _ تاريخ التراث العربي لفؤاد سيزكين.

هناك نقطة ينبغي التذكير بها لأهميتها ألا وهي نسبة بعض الكتب لمؤلفين لم يكن لهم في الحقيقة أي دور في تأليفها ، وإنها نُسبت إليهم لهدف أو غرض مادي هو تسويق الكتاب؛ خاصة إذا كان العالم المنسوب إليه الكتاب فاضلاً ، وثقة ، وغزير العلم . كها قد يكون الهدف الإساءة ، للشخص أو الأشخاص المنسوب إليهم التأليف . ومثل هذه الأفعال المشيئة والسيئة في نسبة الكتب لغير مؤلفيها الحقيقين لا تتم _ في الغالب _ إلا إذا كان الشخص المنسوب إليه التأليف متوفى .

تحقيق نص الكتاب المخطوط ليس مجرد مقابلة النُسخ على بعضها؛ ولا هو تصويب أو تصحيح الأخطاء، وإنها هو بذل أكبر جهد ممكن لاخواج النص كها أراده المؤلف، أو أقـرب ما يكون إلى الصورة التي أرادها المؤلف. ومن هنا يمكن القول بأنه ينبغي على المحقق ما يلي:

أ _ قراءة المخطوط عدة مرات قبل البدء في إعادة كتابته.

ب ... عدم التدخل في أسلوب الكتاب المخطوط.

ج . عدم تغيير المعلومات، أو تصحيح الأخطاء، أو اختصار بعض العبارات، أو

الكلمات؛ فهـذه كلهـا أمـور خاصـة بالمؤلف. الشيء الـوحيد الـذي يُسمـح بتصحيحه هو الآيات القرآنية، والأحاديث النبوبة الشرفة إذا ثبت خطأ المالف فها.

بتصحيحه هو الا بات الفرانيه، والاحاديث النبويه الشريقة إدا تبت خطا المؤلف فيها. د — عدم استكمال أي نقص في النسخة الأصلية مالم يكن النص لا يستقيم بدون الإضافة المطلوبة، على أن توضع الإضافات بين قوسين مكسورين < . . . > ليعرف القارىء أن هذه الإضافات من المحقق.

أما إذا كان في النسخة الأم خرم أوبياض أضاع نصاً، وكان هذا النص موجوداً في النسخ الأخرى فيمكن اتمام ما ضاع من النسخة الأصلية بوضعه بين خطين عموديين [. . .] ، ويُشار إلى ذلك في الحاشية . أما إذا لم يجد المحقق الجزء المفقود فيشير إلى مقداره في الحاشية .

ه. __ استعمال هوامش صفحات الكتاب لاثبات التعارض أو الخلاف بين النسخ، على أن تُميز كل نسخة من النسخ برمز هجائي أو رقمي يميزها عن غيرها. أيضاً تُستعمل الهوامش لتخريج النصوص التي نقلها المؤلف من مصادر أخرى، سواء أشار أليها المؤلف، أو عرفها المحقق نفسه، وذلك بعد التأكد من صحتها؛ ومن ذلك الآيات القرآنية، أو الأحاديث النبوية، أو الأبيات الشعرية التي ينبغي أن تُرد إلى مصادرها؛ فإن كانت ـ على سبيل المثال ـ آية قرآنية، ذكرت السورة ورقم الآية ؛ وإن كان حديثاً نبوياً ذكر المصدر الذي ورد فيه .

و __ استخدام الهوامش كذلك لتعريف المواقع، واسهاء الاشخاص، واسهاء المدن، وتفسير ما غمض في النص من كليات، أو عبارات؛ وتصويب ماورد فيه من خطأ لغسوي، أو تصحيف، أو تحريف على أن تذكر مصادر هذه المعلومات في الموامش أيضاً.

ثالثاً: الإعداد النهائي للطبع:

ا _ بعد الإنتهاء من تحقيق النص الكامل للمخطوط بنغي على المحقق قبل تقديم النسخة للطباعة استكهال بعض الأشياء الضرورية، والتي توضح للقارئ بعض الجوانب والنقاط الهامة حول الكتاب، فيضع مقدمة يتحدث فيها المؤلف عن الكتاب، وصدد النسخ المخطوطة التي اعتمد عليها، ومصادرها، وماينها من فوارق، ولماذا جعل احداهن أمّاً، مع ايضاح الرمز الذي أعطاه لكل منها، والمنهج الذي سلكه في التحقيق، وإذا كان الكتاب قد سبق تحقيقه، أو نشره، فينبغي ايراد الأسباب والمبررات التي دعت المحقق إلى اعادة التحقيق.

- ٢ ــ اعـطاء الكتـاب حقـه من المراجعة قبل الطبع للتأكد من أنه أُعد إعداداً جيداً
 ومتقناً، بحيث يكـون واضحـاً لاغموض فيه ولا لبس؛ وتكون فقراته منظمة
 تنظيمً سليمًا؛ وعلامات الترقيم فيه صحيحة وكاملة؛ وحواشيه مضبوطه ومرقمة.
- تضمين الكتاب إن أمكن _ بعض اللوحات لصفحات يتم اختيارها من نسخ المخطوط الأصلية.
- ١ إنهاء الكتاب بمجموعة من الفهارس والكشافات الهجائية المفصلة ، والتي تحلل
 عتريات الكتاب، وتسهل استخدامه ؛ مثل فهارس الأعلام ، والأماكن،
 والبلدان، والآيات القرآنية ، والأحاديث النبوية ، والأبيات الشعرية ، وغيرذلك
 من أنواع الكشافات والفهارس الضرورية .

أيضاً ينبغي أن يُختتم الكتاب بايراد قائمة المصادر والمراجع التي اعتمد عليها المحقق في تحقيق الكتاب.

مراجع الباب الثالث

- ١ حمده، عمد ماهر. المكتبات في الإسلام: نشأتها وتطورها ومصائرها. ط ٥. بيروت: مؤسسة الرسالة ب ١٤٠٧هـ - ١٩٨٦م ص ١٥٤.
- ٢ _ الحلوجي، عبد الستار. المخطوط العربي. ط٢. جدة: مكتبة مصباح؛ ١٤٠٩هــ١٩٨٤م،
 - ص ص ۲۵۸ ـ ۲۵۹. ۳ ـ المصدر السابق؛ ص ۲۹۷.
 - ع _ المصدر السابق؛ ص ٢٦٨.
 - المصدر السابق؛ ص ٢٦٩.
 - ٦ _ المصدر السابق؛ ص ٢٧٠.
- ٧ ــ النديم، محمد بن إسحاق. كتاب الفهرست. ط٣. تحق/ رضا تجدد. بيروت: دار المسيرة؛
 ٨٠٤ ٩٠٥ عن ٢٤٦.
 - ٨ _ المصدر السابق؛ ص ٢٤٧.
 - 9 _ المصدر السابق؛ ص ص ١٤٣، ١٩١، ٢٢٤، ٢٤٢.
- أبو هبية، عزت ياسين. المخطوطات العربية: فهارسها وفهرستها ومواطنها في جمهورية مصر العربية. القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب؛ ١٩٨٩م، ص ٣٤.
- ١١ ــ كحاله، عمر رضا. معجم المؤلفين: تراجم مصنفي الكتب العربية. دمشق: مط. الترقي؛
 ١٩٥٧م، مج٣، ١٥٢.
 - ١٢ _ المصدر السابق؛ مج ٢، ص ٢٠٩.
- ١٣ _ عسيلان، عبد الله عبد الرحيم. تحقيق المخطوطات بين الواقع والنهج الأمثل. الرياض: مكتبة الملك فهد الوطنية؛ ١٤١٥هـ ١٩٩٤م، ص ١٣٣٠.

البساب الرابع

مجموعة لوحات مكتارة في الفط المربي

الفصل الرابع عشر فهرس الأشكال والنماذج واللوحات الخطية المحتارة

تنوُرَج لِلتَظِ الدَّيَانِ
بِسَ الْعَالَمُونِ الْآِئِودِ بِنْسَعِين بِسَ الْعَالَمُونِ الْآِئِودِ بِنْسَعِين البِ الْعَالَمُولِ الْآِئِودِ بِهِ تَعِين مِنِ الْمَرْح لِيَاضِورِي فِيْمِلِلْوَالْوَكَ مِنِ الْمَرْح لِياضِورِي فِيْمِلِلْوَكَ مِنْ الْمَرْح لِياضِورِي فِيْمِلِلْوَكَ

(الشكل رقم ٤١)

(الشكل رقم ٤٢)

(الشكل رقم ٤٣)

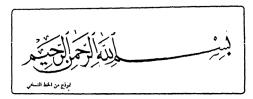
غَوُذَجُ لِنَحَتَظِ ٱلرَّقَتَ

عدم ربي بيا، مده أبير اعلي بالمديدة عدائي (ص) قالَ ، و. إذا فعلت تي خريث فعلة حل جا البلاث ، إذا أكلا الأبرال دولًا ، وانتزوا الحيانة مغذاً ، والمؤاه مغراً ، وألحاج المتجازوجة ويتخذّش ، ويتمسيق ، وجغا أباءً ، واتفت الأمراز إلى المساجر ، وكرام التي انتزاز شن ، وكان ديم المتنز أراد المجرز المتراز بي بالمترور ، وانخذ شاخل الحيانة المتنزول المتنز

عن مجاز الحالما لصادرة عام ۱۹۲۹ من موضوع احداده المؤمدية العبرت ماضه ۱، هذا اقتراع نرجوأن يعا لجد الأدباكر العلماتي وأن يخذ واشرحية على ربرأد، يكثر العربية بالأموزاللاتينية».

(الرفعة في تعليم خط الرقعة)

(الشكل رقم ؟ ؛) حط نيسخي بقلم ابن البواب



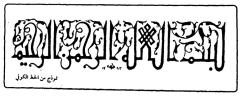
(الشكل رقم ٥٤)

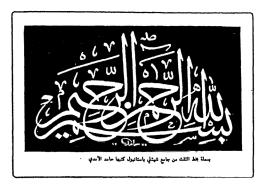


(الشكل رقم ٤٦)

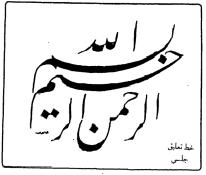
خط كوفي مزهر

(الشكل رقم ٤٧)

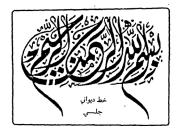




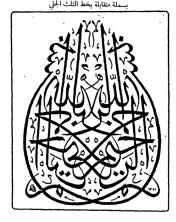
(الشكل رقم 2۸)



(الشكل رقم ٤٩)



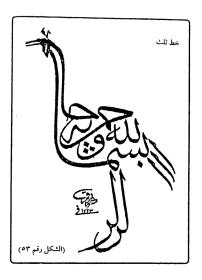
(الشكل رقم ٥٠)

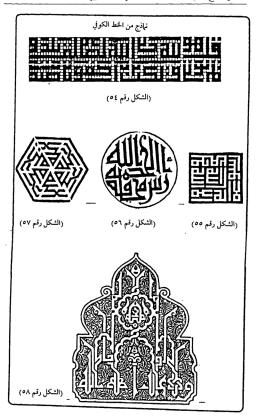


(الشكل رقم ٥١)



(الشكل رقم ٥٢)





خط الطومار

(الشكل رقم ٥٩)

السّائية النوالة عنداله النوالة النوا

خط ثلث ونسخ بقلم مقلم

(الشكل رقم ٦٠)

عط تلك كَثِبْنَ عَلَيْنَ عِلَمْ الْعِلْمِ الْعِلْمِ الْعِلْمِ الْعِلْمِ الْعِلْمِ الْعِلْمِ الْعِلْمِ الْعِلْمُ الْعَل عَلَىٰ الْعِبْرِيْمِ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ الْمُعْلِمُ اللَّهِ الْمُعْلِمُ اللَّهِ اللَّهُ اللّلَهُ اللَّهُ اللَّالَّا الللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّالِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ الللّ

ما في المنتغيرة المنتخبرة المنتخبرة



(الشكل رقم ٦٣)

(الشكل رقم ٢٥)

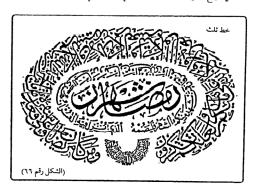


. خط ثلث جلسي

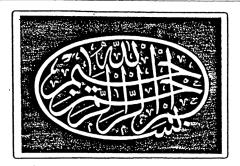
(الشكل رقم ٦٤)



خط ثلث







(الشكل رقم ٦٨)

بسملة بيضرية بخط الثلث



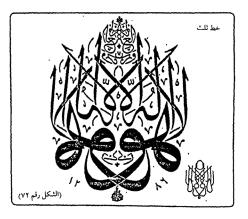
(الشكل رقم ٦٩)



خط ثلث

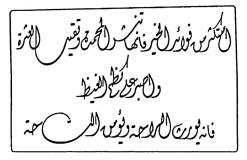


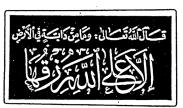
(الشكل رقم ٧١)



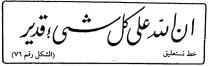


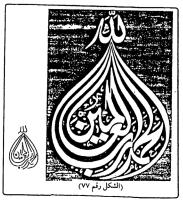
خط ديواني (الشكل رقم ٧٤)





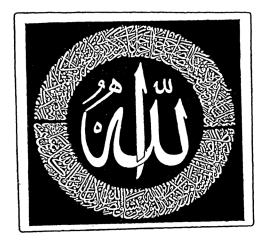
(الشكل رقم ٧٥)





خط ديواني

خط ثلث



فهرس الأشكال والنمادج واللوهات الخطية المُتارة

رقسم		رقم
الصفحة		الشكل
۱۸	نقش نبطي وُجد في أم الجمال؛ يعود تاريخه لسنة ٢٥٠م.	١
	نقش النهارة في جبل الدروز من بلاد الشام؛ عُثِر عليه على قبر امرى، القيس؛	۲
٧.	أحد ملوك لخم.	
۲.	نقش حران في جبل الدرور؛ ويعود تاريخه لسنة ٦٨ ٥م.	۴
*1	النقش الثاني الذي عُثِر عليه في أُم الجمال؛ ويعود للقرن السادس الميلادي.	٤
	نموذج للخط المغربي الذي تُكتب فيه الفاء بنقطة واحدة من أسفل.	۰
٤٦	والقاف بواحدة من أعلى .	
	نموذج لقطعة من القرآن الكريم كُتبت بخط كوفي، منقوط بلونين؛ الأحمر	٦
٤٦	للشكُّل، والأسود للإعجام .	
٤٧	نموذج للخط الكوفي القديم غير المنقوط.	٧
٤٨	نموذج للخط الكوفي المنقوط .	٨
	نموذج لخط كوفي زخرفي على شكل مربع؛ كُتب فيه لفظ (محمد)	٩
٤٨	أربع مرات.	
	نموذج لخط كوفي زخرفي يحتوي على لفظ الجلالة، واسم النبي ﷺ،	١.
٤A	واسهاء الصحابة العشرة المبشرين بالجنة .	
	نموذج لخط كوفي دائري؛ كُررت فيه عبارة (لا إله إلَّا الله محمد رسول الله)	1.1
٤٩	أربع مسرات	
٥٢	نموذج لبسملة بالخط الكوفي المظفور.	1 4
٥٢	نموذج لبسملة بالخط الكوفي المورق.	14
٥٢	نموذجان بخط الرقعة .	١٤
٥٤	نموذج بالخط الديواني .	10
	نموذُجَ بخط ديواني جاء على شكل زورق؛ فيه عبارة (أعوذ بالله من الشيطان	17
٥٤	الرجيم بسم الله الرحمن الرحيم، اللهم افتح علينا يا عليم).	

	نموذج بخط الشكسته؛ كتب فيه (إن ربي الله الذي نزل الكتاب وهو يتولى	۱۷
00	الصالحين والبنين).	
٥٦	نموذج لحروف وخط التعليق .	۱۸
٥٦	نموذج آخر لخط التعليق.	19
٥٧	نموذج لخط النستعليق .	۲.
	_	
۸٧	نموذج لبداية مخطوط .	۲١
	نموذج يُبين إختلاف عدد سطور الصفحة الأولى للمخطوط عن باقي	**
۹۱	الصفحات الداخلية .	
	نموذج يبين إختلاف عدد سطور الصفحة الأخيرة للمخطوط عن	74
۹ ۲	الصفحات الداخلية .	
90	نموذج يُبين شكل نهاية المخطوط.	7 £
٩٨	نموذج لسماع مدون في نهاية مخطوط.	10
٩٨	نموذج لُقابلةٍ ُ في نهاية تخطوط .	77
99	نموذج لإجازةٍ في نهاية مخطوط .	۲V
	نموذج لصورتين من صور الكواكب في النصف الجنوبي للكرة الأرضية ؛	۲۸
۱٠١	من كتاب عجائب المخلوقات للقزويني .	
1 • ٢	نموذج فيه صورة لطبيب مع رجل عندُه؛ وهي من كتاب (فنون العالم العربي)	44
	نموذج للصور التي كان يُؤتي بها في الكتب القديمة. وفي الصورة بحاول الواسطي	۴.
1 • ٢	من خَلال مقاماتَ الحريري أن يصور قصاباً يعتر بعيراً بغرض ذبحه	
	نموذج يُبين ما حظيت به بعض المصاحف من الزخرفة البديعة؛ كما يُبين	۲۱
۱۰٤	شكل فواصل الأيات، والتي جاءت على شكل دوائر مزخرفة.	
	نموذج لصفحة من القرآن الكريم تُبين فواصل الآيات؛ والتي جاءت على	44
١٠٥	شكل مربعات مزخرفة وملونة .	
	نموذج لصفحة من القرآن الكريم وفيه علامة التعشير التي جاءت على	٣۴
۲٠١	شکل _، کمتری.	
171	نهاذج من الوان الورق المستخدم في ترميم المخطوطات.	٣٤
	نموذجان لصفحة من مخطوط مُصاب برطوبة وأفات؛ نتج عنها ظهور بقع	40
	كيهائية ترابية غطت النص وأخفت معظم معالمه؛ تُبين الأولى أثر الإصابة،	
١٢٥	كها تبينِ الثانية تغير حالة نفس الصفحة بعد المعالجة .	
	نموذج آخر لصفحة من مخطوط مصاب بتحجر نصفه الأسفل؛ تُبين	٣٦
	الصورة الأولى أثر الإصابة؛ كما تبين الثانية تغير حال الصفحة نفسها بعد	
۱۲۷	فك الأوراق الملتصفة وإزالة البقع العضوية الترابية .	

الأشكال والنهاذج واللوحات الخطية المختارة	فهرس
نموذج لبطاقة فهرسة المخطوط؛ مطبقة في إحدى المؤسسات	۳۷
التعليمية بالرياض	
نموذج آخر لبطاقة فهرسة المخطوط؛ مطبقة في إحدى المؤسسات	۲۸
البحثية بالرياض.	
نموذج لصفحة من فهرس من الفهارس المختصرة للمخطوطات.	49
نموذج لصفحة من فهرس من الفهارس الشاملة للمخطوطات.	٤٠
نموذج للخط الديواني.	٤١
نموذج للخط الديواني الجلي .	٤٢
نموذج لخط الرقعة .	٤٣
نموذج لخط النسخ بقلم بن البواب.	٤٤
نموذج بسملة بخط النمخ .	٤٥
نموذج بسملة بخط الرقعة .	٤٦
نموذج بسملة بخط كوفي مزهر.	٤٧
نموذج بسملة متراكبة الكلمات؛ كتبها حامد الأمدي.	٤٨
نموذج بسملة بخط التعليق الجلي؛ كتبها الخطاط عبد القادر .	19
نموذج بسملة بالخط الديواني الجلي؛ كتبها الخطاط حليم.	۰۰
نموذج بسملة متقابلة بخط الثلث الجلي؛ كُتبت على هيئة كمترى	١٥
نموذج بسملة بخط المسلسل.	۲٥
نموذج بسملة بخط الثلث؛ على هيئة طائر؛ كتبها الخطاط	٥٣
راقم سنة ۱۲۲۳هـ	
لوحة تربيعية بالخط الكوفي (سورة الإخلاص)	٤٥
لوحة بالخط الكوفي، مربعة الشكل كتب فيها	00

(لا إله إلَّا الله محمد رسول الله).

ست مرات.

(ولا غالب إلَّا الله).

٦.

لوحة بالخط الكوفي دائرية الشكل، كُتب فيها (رأس الحكمة نخافة الله).

لوحة بالخط الكوفي سداسية الشكل، كُتب فيها لفظ الجلالة مكرراً

. لوحة بالخط الكوفي المتشابك على هيئة قبة مزخرفة؛ كُتب فيها نص

على بن هلال. إنه من سليهان وأنه بسم الله الرحمن الرحيم) نموذج من خط الوزير بن مقلة؛ كُتب بخطي النسخ والثلث.

نموذج بخط الثلث بقلم بن البواب؛ مؤرخ سنة ١٤هـ.

نموذج آخر بخط ياقوت المستعصمي ؛ مؤرخ سنة ٦٨٦هـ.

نموذج بخط الثلث بقلم ياقوت المستعصمي ؛ مؤرخ سنة ١٨٢هـ.

نموذج بخط الطومار على طريقة بن البواب؛ نصه (قلم الطومار طريقة الاستاذ

111.11.

اط حليم. ، على هيئة كمترى.

١٨٦	نموذج بخط الثلث؛ فيه عبارة (الله جل جلاله).	7 £
	نموذج زخر في؛ نصه (وماتوفيقي إلّا بالله)؛ كُتب بخط الثلث الجلي، على	70
711	شكل دائرة .	
	نموذُج كتابة زخرفية جاءت على شكل بيضة بخط الثلث؛ تتضمن	77
	النص التالي: «شهر رمضان الذي أنزل فيه القرآن هدئ للناس وبيناتٍ من	
	الهُدي والفرقان؛ فمن شهد منكم الشهر فليصمه؛ ومن كان مريضاً أو على	
	سفر فعدة من أيام أُخر؛ يريد الله بكم اليسـر ولايريـد بكـم العُسـر؛	
	ولِتُكملوا العـدة، ولِتُكبروا الله على ماهداكم ولعلـكم تشكرونه. كمـا	
	يتضمن النـص أيضــا لفــظ (الله أكبر) مكــرراً أربع مــرات، ومكتوبا على	
۱۸۷	شكل نصف دائرة .	
۱۸۷	نموذج بخط الثلث الجلي؛ يتضمن عبارة (ولسوف يعطيك ربك فترضى).	٦٧
144	نموذج بسملة بيضوية الشكل بخط الثلث.	۸۲
۱۸۸	نموذج بسملة متراكبة بخط الثلث الجلي.	79
144	نموذج آخر لبسملة متراكبة بخط الثلث الجلي.	٧.
	نموذج بخط الثلث للخطاط التركي مصطفى راقم؛ وكتب في النص	٧١
114	(لا إله إلاّ هو الله ربي ورب العالمين؛ محمد نبي صلى الله عليه وسلم).	
	نموذج للوحة رائعة بخط الثلث؛ كتبها بشكل متناظر الخطاط محمد شفيق؛	٧٢
114	نصها (لا إله إلّا هو ربي ورب العالمين) .	
14.	نموذج يتضمن أية الكرسي؛ كُتبت بخط الثلث.	٧٣
	نموذج بالخط الديواني؛ يتضمن النص هذه الحكمة (إستكثر من فوائد	٧٤
	الخير فإنها تنشر المحمدة، وتقيك العثرة؛ واصبر على كظم الغيط فإنه	
19.	يورث الراحة، ويؤمن الساحة).	
	نموذج بخطي النسخ والنِّلث؛ فيه الآية الكريمة:	٧٥
141	(ومامن دابة في الأرض إلاً على الله رزقها).	
141	نموذج بخط النستعليق؛ فيه نص قرآني (إن الله على كل شيء قدير) .	77
141	نموذج بالخط الديواني فيه (الحمد لله رب العالمين).	VV
	نموذج بخط الثلث؛ يتضمن آية النور (الله نور السموات)	٧٨
197	للخطاط أديب نشابة	

المراجع العربية

- ١ ـــ الأسد، ناصر الدين. مصادر الشعر الجاهلي. ط٣. القاهرة: دار المعارف؛
 ١٩٦٦م.
- لأعظمي، وليد. تراجم خطاطي بغداد المعاصرين. بغداد: مكتبة النهضة؛
 ١٩٧٧م.
- " الأنباري، عبد الرحمن بن محمد. نزهة الألباء في طبقات الأدباء. تحق/ عطية
 عامر . بيروت: المطبعة الكاثوليكية؛ ١٩٩٦٦م.
- البابا، كامل. روح الخط العربي. ط ٢. بيروت ـ لبنان: دار العلم للملايين؛
 ١٩٨٨م.
- البخاري، أبو عبد الله محمد بن إسهاعيل. صحيح البخاري. القاهرة: م ٤.
 بولاق؛ ١٣١١ ١٣١٢هـ.
- ٦ ــ البعلبكي، منير. المورد (قاموس إنجليزي ـ عربي). ط٢٢. بيروت: دار العلم للملايين؛ ١٩٨٨.
- لبلاذري، أحمد بن يحيى بن جابر. كتاب فتوح البلدان. تحق / صلاح الدين المنجد. القاهرة: مكتبة النهضة المصرية؛ ١٩٥٦م.
- ٨ بنين، أحمد شوقي. «التعقيبة في المخطوط العربي». بجلة عالم الكتب. مج ١٤،
 ع٥؛ (الربيعان ١٤١٤هـ/ سبتمبر ـ أكتوبر ١٩٩٣م).
- بنبين، أحمد شوقي. دراسات في علم المخطوطات والبحث الببليوغرافي.
 الرباط: كلية الأداب؟ ١٩٩٣م.
- ١٠ الجسوري، تركي عطية. الخط العسري الإسسالامي. بيروت: دار الستراث الإسلامي؛ ١٩٧٥م.
- ١١ حاجي خليفة، مصطفى بن عبد الله. كشف الظنون عن أسامي الكتب والفنون. إستانبول: وكالة المعارف؛ ١٩٤١ ـ ١٩٤٣م.
- ۱۲ حسب الله، سيد، ومحمد جلال غندور. تاريخ الكتب والكتبات عبر الحضارات الإنسانية. الرياض: دار المريخ للنشر؛ ۱٤۱٧هـ - ١٩٩٦م.
- ١٣ ــ الحلوجي ، عبد الستار. المخطوط العربي. ط٢. جدة: مكتبة مصباح؛ ١٤٠٩هـ ـ ١٩٨٩م.

- ١٤ حاده، عمد ماهر. الكتاب العربي خطوطاً ومطبوعاً. الرياض: دار العلوم؛
 ١٤٠٤هـ ١٩٨٤م.
- ١٥ _ حماده، عحمد ماهر. المكتبات في الإسلام: نشأتها وتطورها ومصائرها. طه.
 بيروت: مؤسسة الرسالة؛ ١٤٠٧هـ ١٩٨٦م.
- ١٦ هوده، محمود عباس. تاريخ الكتاب الإسلامي. القاهرة: مكتبة غريب.
 (لا.ت).
- ١٧ _ هوده، محمود عباس. دراسات في علم الكتابة العربية. القاهرة: مكتبة غريب؛ (لا.ت).
- ١٨ ــ خان، مجيد. نشأة وتطور الكتابة في الجزيرة العربية. ترجمة/ عبد الرحمن علي الزهراني. الرياض: وزارة المعارف الإدارة العامة للآثار والمتاحف؛ ١٤١٣هـ.
- ١٩ ــ الخطيب البغـدادي، أبـوبكـر أحمـد بن علي. تاريخ بغداد. القاهرة: مكتبة الخانجي؛ ١٩٣١م.
- ٢٠ _ إبن خلدون، عبد الرحمن. كتاب العبر وديوان المبتدأ والخبر. القاهرة: دار الطباعة الخديوية. ١٩٧١م.
 - ٢١ ــ إبن خلكان، شمس الدين أبو العباس أحمد بن محمد. وفيات الأعيان. بيروت:
 دار صادر؛ ١٩٧٢م.
 - ۲۲ ــ دال، سفند. تاريخ الكتاب من أقدم العصور إلى الوقت الحاضر. ترجمة/ محمد صلاح الدين حلمى. القاهرة: المؤسسة القومية للنشر والتوزيم؛ ١٩٨٥م.
 - ٢٣ ــ الزخشري، ابو القاسم محمود بن عمر. الفائق في غريب الحديث. تحق/ علي عمد البجاري ومحمد أبو الفضل إبراهيم. القاهرة: دار إحياء الكتب العربية؟
 ١٩٤٥ ـ ١٩٤٨م.
 - ٢٤ ــ الـزبات، أحمـد حسن. تاريخ الأدب العربي. ط ٢٣. القاهرة: مكتبة نهضة مصر بالفجالة (لا.ت).
 - ٢٥ ــ الزيات، حبيب. «صحف الكتابة وصناعة الورق في الإسلام». مجلة المشرق؛
 مج ٤٤؛ ١٩٥٤م.
 - ٢٦ ــ زيدان، جرجي. تاريخ التمدن الإسلامي. القاهرة: دار الهلال؛ ١٩٥٨م.
 - ۲۷ ــ الساعاتي، يجيى محمود بن جنيد. مجلة عالم المخطوطات والنوادر. مج ١، ع ١؟
 المحرم ـ جادى الآخرة ١٤١٧هـ/ يوليه ـ ديسمبر ١٩٩٦م.

- ۲۸ ــ السامرائي، قاسم أحمد. وتاريخ الخط العربي وأرقامه، عجلة عالم الكتب. مج ۱۲، ع ۹: الجهاديان ۱۹۱۱هـ/ نوفمر ـ ديسمر ۱۹۹٥م.
- ۲۹ ـ إبن سعد، محمد بن سعد. الطبقات الكبرى. لايدن: إدوارد سخو؛ مط.
 برابل؛ ۱۳۲۱ ـ ۱۳۲۹هـ.
- ٣٠ ــ السمعاني، أبو سعيد عبد الكريم بن أبي بكر. الأنساب. لايدن: مط. برايل؛ ١٩٩١٢م.
- ٣١ ـــ السيد سابق، فقه السنة. ط.م. بيروت: دار الكتاب العربي؛ ١٤٠٧هــــ ١٩٨٧م.
- ٣٢ ــ السيد يوسف، مصطفى مصطفى . العلم وصيانة المخطوطات. جدة: شركة مكتبات عكاظ للنشر والتوزيم؛ ١٩٨٤ هــ ١٩٨٤م.
- ٣٣ _ السيوطي ، جلال الدين عبد الرحن . تدريب الراوي في شرح تقريب النواوي . القاهرة : المطعة الخربة ؛ ١٣٠٧هـ .
- ٣٤ _ السيوطي ، جلال الدين عبد الرحمن . حُسن المحاضرة في أخبار مصر والقاهرة . القاهرة : مط . إدارة الوطن ؛ ١٢٩٩هـ .
- ٣٥ ــ الشامي، أحمد محمد، وسيد حسب الله. المعجم الموسوعي لصطلحات
 المكتبات والمعلومات. الرياض: دار المريخ للنشر؛ ١٤٠٨هـ ١٩٥٨م.
- ٣٦ _ الشريف، عبد الله. مدخل إلى علم المكتبات والمعلومات. طوابلس ليبيا: المنشأة العامة للنشر والتوزيم والإعلان؛ ١٣٩٢هـ - ١٩٨٣م.
- ٣٧ _ الشيباني، محمد إبراهيم. المخطوطات العربية في العالم وأماكن وجودها. ط١؛ الكويت: دار الهداية؛ ١٤٠٣هـ-١٩٨٣م.
- ٣٨ _ ضموه، إبراهيم. الخط العربي: جذوره وتطوره. ط٢؛ الزرقاء _ الأردن: مكتبة المنار؛ ١٤٠٧هـ ـ ١٤٩٧م.
- ٣٩ _ العباسي، يحيى سلوم. الخط العربي: تاريخه وأنواعه. ط١؛ بغداد: مكتبة النهضة؛ ١٩٨٤م.
- إبن عبد ربه، أبو عمر أحمد بن محمد. العقد الفريد. تحق/ أحمد أمين وأحمد الزين وإبراهيم الأبياري. ط٢؛ القاهرة: لجنة التأليف والترجمة والنشر؛ ١٩٤٨م.
- ١٤ _ عسيلان، عبد الله عبد الرحيم. تحقيق المخطوطات بين الواقع والمنهج الأمثل.
 الرياض: مكتبة الملك فهد الوطنية؛ ١٤١٥هـ ١٩٨٤م.

٧٠ المراجع العربية

٢٢ _ عواد، كوركيس. فهارس المخطوطات العربية في العالم. الكويت: معهد المخطوطات العربية - ١٩٨٤م.

- ٣٣ ـ فتوحي، ميري عبودي. فهرسة المخطوط العربي. بغداد: دار الرشيد؛ ١٩٨٠م.
- ٤٤ __ القحطاني، راشد بن سعد بن راشد. خدمات المخطوطات العربية في مكتبات مدينة الرياض.. الرياض: مكتبة الملك فهد الوطنية؛ ١٤٧٧هـ - ١٩٩٦م.
- و٤ _ القـرطي، محمد بن أحمد. الجامع لأحكام القرآن. بيروت: دار إحياء التراث الإسلامي؛ ١٩٦٥م.
- ٢٦ ــ القلقشندي، أحمد بن علي. صبح الأعشى في صناعة الإنشاء. بيروت: دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع؛ ١٤٠٧هـ ١٩٨٧م.
- ٧٤ _ كحاله، عمر رضا. معجم المؤلفين: تراجم مصنفي الكتب العربية. دمشق:
 مط. الترقي؛ ١٩٥٧م.
- ٨٤ _ الكردي، محمد طاهر. تاريخ الخط العربي وآدابه. ط ٢؛ الرياض: الجمعية السعودية للثقافة والفنون؛ ٢٠٤١هـ ١٩٨٢م.
- ٩٤ _ مركز الملك فيصل للبحوث والدراسات الإسلامية . الخط العربي من خلال المخطوطات . الرياض ؟ ١٤٠٦هـ .
- ٥٠ المسعودي، أبو الحسن علي بن الحسين. التنبيه والإشراف. القاهرة: المكتبة العصرية؛ ١٩٣٨م.
- ٥١ ______ . مروج الذهب ومعادن الجوهر. باريس: ١٨٦١ ـ ١٨٧٧م. َ
- ٥٢ ــ المنسوخي، عابـد سليان. أنــاط النوثيق في المخطوط العربي في القرن التاسع الهجرى. الرياض: مكتبة الملك فهد الوطنية؛ ١٤١٤هــ ١٩٩٤م.
- ٣ _ المنجد، صلاح الدين. قواعد تحقيق المخطوطات العربية. ط٤؛ بيروت: دار
 الكتاب الجديد؛ ١٩٧٠م.
- ٥٤ ______. قواعد فهرسة المخطوطات العربية. ط٢؛ دار الكتاب الجديد؛
 ١٣٩٦هـ ١٩٧٦م.
- ۵ _ إبن منظور، جمال الدين محمد بن مكرم. لسان العرب. بيروت: دار صادر؛ ١٩٥٦ _ ١٩٧٥ هـ.
- ٦ ــ النديم، أبو الفرج محمد بن إسحاق. كتاب الفهرست. ط٣؛ تحق/ رضا تجدد.
 بيروت: دار المسيرة؛ ١٩٨٨م؟

 ٥٧ ــ النملة، علي بن إبراهيم. مراكز الترجمة القديمة عند المسلمين. الرياض: مكتبة الملك فهد الوطنية؛ ١٤١٦هـ ـ ١٩٩٢م.

٨٥ ــ النووي، أبو زكريا يحيى بن شرف. رياض الصالحين. ط۱؛ تحق/ عبد العزيز
 رياح وأحمد بوسف الدقاق. دهشق: دار المأمون للتراث؛ ٤٠٧ ١هــ ١٩٨٧م.

٥٩ ــ النويري، شهاب الدين أحمد. نهاية الأرب في فنون الأدب. ط٢؛ القاهرة: دار
 الكتب المصرية ١٩٣٩م.

٦١ _ يعقوب، إميل. الخط العربي: نشأته، تطوره، مشكلاته، دعوات إصلاحه. لبنان: جروس برس، ١٩٩٨.

٦٢ _ يوسف، أرشياً. الكتاب الإسلامي المخطوط تدويناً وتحقيقاً. الأردن: مطابع المؤسسة الصحفية الأردنية؛ (لا ت).

المراجع الأجنبيــة :

- 1. Collier's Dictionary. N.Y.: Macmillan Educational Co. 1986.
- Duckett, K.W. Modern Manuscripts. Nashville, Tennessee: American Association for State and Local History. 1975.
- The Random House Thesaurus. College Edition. Ed. by Jess Stein and S.B. Flexner. Random House Inc. 1984

هذا كتاب دراسي . يخدم مقرر المخطوط العربي علي المستوى الجامعي . بالدرجة الاولى . لكنة من ناحية اخرى ، يُعتبر كتابا مهما للقاريء العام والمتخصص في موضوعه ، وذلك لشمول مادتة التي تتميز بالتركيز العلمي .

ويحتوي الكتاب على أربعة أبواب رئيسة ، تضرع عنها أربعة عشر فصلا ، أحاطت بقضايا المخطوط العربي ، حيث نجد في الباب الأول بفصولة الأربعة ، موضوع الكتابة ؛ نشاتها وتطورها ، وادواتها التي يكتب عليها ، والتي تكتب بها ، ثم الإصلاحات التي طرأت على الكتابة. وانتشار الخط العربي وتطورة. واللغات التي كتبت بالخط العربي، وأشهر أنواع هذا الخط وأشهر أعلامة. وفي الباب الثاني، وعبرستة فصول، يُغطى المؤلف موضوعة الاساسى ، المخطوط العربي ، فيعرفة ثم يتناول صناعة الكتاب العربي المخطوط ، إملاء وتاليفا وترجمة ، ويتناول مهنة الوراقة والوراقين ، وملامح الكتاب العربي المخطوط، ثم المخطوطات العربية في العالم، ويختم هذا الباب بموضوع صيانة المخطوطات. ويعتبر الباب الثالث، مكملا اساسياً لما قبلة. حيث تناول فية المؤلف فهرسة وتصنيف المخطوطات وهو موضوع لا زال يثير جدلا بين المتخصصين، وتكتنفة صعوبات .. وقد استعرض المؤلف هذة الأختلافات والآراء مستعرضا الأشكال المعروفة لفهارس المخطوطات، كما خصص فصلا ، للمصادر والمراجع ، التي ينبغي توفرها في مكتبات المخطوطات وخصص فصلا مهما عن تحقيق الكتاب العربي المخطوط. اما الباب الرابع، فقد خصصه المؤلف لنماذج مختارة من لوحات الخط العربي . وقد اكتمل الكتاب بمصادره ومراجعة التي حرص المؤلف على أن يضيفها في نهاية كل باب، فضلاً عن الثبت النهائي للمصادر والمراجع العامة في نهاية الكتاب، وهو أمر منح لهذا الكتاب صفته العلمية المؤكدة ، ومنحه صفة التأصيل في موضوعه .

